# Carrières professions/formation

**Merci à tous les annonceurs de bien vouloir retourner un accusé de réception aux postulants.
Tous les postes sont ouverts également aux femmes et aux hommes.**

OKA Gestion informatique OKA ltée
Téléphone : (514) 282-9334
Télécopieur : (514) 282-8060
Courriel : oka@oka-info.com
www.oka-info.com 2663097
Conseillers en informatique

## Vous avez l'esprit...

créateur

d'équipe

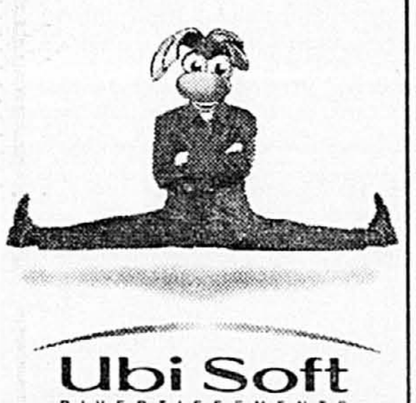
jeune

animé

rigoureux

dynamique

judicieux



Ubi Soft DIVERTISSEMENTS

*Ubi Soft, producteur, éditeur et distributeur de jeux vidéo, de logiciels de loisirs interactifs et d'applications multimédias situé dans un loft en plein coeur du Mile-End, offre un environnement de travail stimulant où règnent créativité, convivialité et technologie de pointe. Vous bénéficierez d'un salaire concurrentiel et d'une gamme complète d'avantages sociaux, jumelés à de fortes possibilités d'avancement, et profiterez d'un programme de formation continue vous permettant de demeurer à l'affût des dernières innovations dans votre domaine.*

### GESTIONNAIRE DE RÉSEAUX INTRANET/INTERNET

Au sein d'un groupe en pleine expansion, vous travaillerez sur les dernières innovations technologiques en micro-informatique. Votre mission consistera à superviser le déploiement et le bon fonctionnement du réseau, ainsi que le développement des moyens de communication entre les différentes filiales du groupe.

À votre **baccalauréat en informatique** obtenu récemment s'ajoutent une solide connaissance de l'administration de réseaux sur Linux/Unix et Windows NT 4.0 et de bonnes notions de TCP/IP, de «Fire Walling» et des services «Mail/News/Web/DNS». Vous avez des capacités pédagogiques et relationnelles développées, l'informatique ludique vous intéresse énormément et vous êtes bilingue.

Si vous souhaitez faire partie du futur des jeux vidéo, veuillez nous faire parvenir votre candidature ainsi qu'une lettre de motivation, en mentionnant le titre du poste convoité, à l'adresse suivante :

**Ubi Soft Divertissements Inc.**
5505, boul. Saint-Laurent, bureau 5000
Montréal (Québec) H2T 1S6
ou sur Internet à : **recrureseau@ubisoft.qc.ca**
*— sans y annexer de fichiers et en acheminant l'information en texte seulement.*

*Nous vous remercions de votre intérêt envers Ubi Soft. Seules les personnes sélectionnées pour une entrevue seront contactées. Les agences sont priées de s'abstenir.*

www.ubisoft.qc.ca

### SAWQUIP INTERNATIONAL INC.

Entreprise manufacturière d'équipements de scierie de la région de Lanaudière (à Lavaltrie), est **à la recherche d'une:**

**Secrétaire des ventes**

**Qualifications:**
1- Langues: français, anglais et espagnol (parlés et écrits);
2- Connaissances en informatique (Word, Excell, Windows et Internet);
3- Capacité organisationnelle élevée.

Le salaire et les avantages sociaux en fonction de l'expérience. Veuillez s.v.p. faire parvenir votre curriculum vitae à:

**M. René Achard**
**Sawquip International Inc.**
**91, rue Boisjoly**
**Lavaltrie (Québec)**
**J0K 1H0**
**FAX: (450) 586-0842**
**Ou par e-mail:**
**sawquip@sawquip.netc.net**
**À l'attention de M. René Achard**

2724261

### COMPTABLES PROFESSIONNELS

CA ou CGA possédant au moins 5 ans d'expérience en vérification, désirant assumer la responsabilité d'une clientèle. Association possible à moyen terme.

Autres candidats ayant au moins 1 an d'expérience pour travail en équipe.

**C.V. par télécopieur: (514) 376-4099**
**Gosselin et Associés, C.A.**

2723840

### GROUPE MCS INFORMATIQUE

**5 Administrateurs Réseaux:**
UNIX SUN/Solaris ~ **70-75K**

**2 Spécialistes en Sécurité Réseaux:**
UNIX, NT4 ~ **65-70K**

**10 Programmeurs/Analystes:**
Cobol/Mainframe, JCL ~ **45-70K**

**10 Programmeurs/Analystes:**
RPG/400 ~ **45-60K**

**4 Administrateurs de Bases de Données:**
ORACLE ~ **60-65K**

**8 Spécialistes:**
PeopleSoft ~ **50K+**

**Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à:**

***Le Groupe MCS***
**800, boulevard René-Lévesque O. Bureau 2450**
**Montréal (Québec) H3B 4V7**

**Téléphone: (514) 399-1142**
**Télécopieur: (514) 399-1146**
**E-mail: marie@groupemcs.com**

***Le Groupe MCS*** a été mandaté par ses clients, d'importantes entreprises oeuvrant dans divers secteurs de l'informatique et des technologies de l'information, pour recruter des spécialistes hautement qualifiés et intéressés par le défi de faire carrière au sein de leurs équipes dynamiques et professionnelles.

### GSM DESIGN

Aménagement, communication visuelle et exposition
Interiors, Visual Communications and Exhibition

***GSM Design**, une firme pluridisciplinaire qui intègre dans un même bureau l'aménagement intérieur, la communication visuelle (graphisme) et le design d'exposition, et qui compte à son actif des projets de prestige tant au Canada qu'au niveau international, recherche des designers de talent dans les domaines de l'aménagement intérieur et de la communication visuelle.*

- **Designer d'intérieur intermédiaire / senior.**
  6 à 10 ans d'expérience : aménagement de bureau.
  Formation : DEC (minimal), expérience autocad et minicad, capacité d'assumer des responsabilités (design, contact client, gestion), esprit très créatif, bilingue (important).
- **Designer d'intérieur, technicien DAO.**
  4 à 10 ans d'expérience : aménagement de bureau.
  Formation : DEC (minimal), maîtrise autocad et minicad, expérience dans les projets de bureaux, boutiques, restaurants, bilingue (important).
- **Designer graphiste intermédiaire / senior.**
  5 à 10 ans d'expérience : expérience des publications imprimées, du graphisme corporatif et du graphisme environnemental. Formation : BAC en design graphique, expérience de la création de sites web serait un atout, maîtrise parfaite des logiciels QuarkXPress, Illustrator et Photoshop, bilingue (important).

*Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae, accompagné d'exemples de vos réalisations, par la poste à :*
***GSM Design***
*317 Place d'Youville, 1er étage, Montréal, Québec, H2Y 2B5, à l'attention de **Kathleen Lanni** (aménagement intérieur) ou de **Gilles Bienvenu** (communication visuelle).*

### HUMEUR DESIGN

OFFRE D'EMPLOI

**REPRÉSENTANT(E)**

Humeur Design, compagnie spécialisée dans le domaine de la communication par l'objet, l'élaboration et la gestion de campagnes de financement depuis 11 ans, est à la recherche de candidats afin de combler ses équipes de vente des régions de Montréal, Rive-Sud de Montréal, l'Abitibi et les Maritimes.

Vos réussites dans le domaine de la vente ainsi que dans la prospection téléphonique, une personnalité agréable, un sens de la créativité associé à un goût accentué pour la réussite, feront de vous la personne extraordinaire que nous recherchons. Le bilinguisme, une voiture ainsi qu'un minimum d'une année d'expérience dans le domaine de la vente sont des prérequis essentiels.

Notre structure salariale (commissions, dépenses, bonus et concours) vous permettra d'atteindre des revenus au-dessus de la moyenne dès la première année, et les possibilités d'avancement seront à la hauteur de vos aspirations et de votre talent.

*Nous devons recevoir votre curriculum vitae en toute confiance, au plus tard le 17 février 1999, à l'adresse suivante:*

**Humeur Design, a/s du Dép. des Ressources humaines, Poste de représentant(e), 1, Place Laval, bureau 330, Laval (Québec) H7N 1A1. Fax: (450) 662-3133.**

Nous vous prions de ne pas téléphoner. Tout curriculum vitae reçu fera l'objet d'une convocation pour entrevue collective.

2723761

### Les Centres d'hébergement de Longueuil

Notre regroupement de quatre centres d'hébergement et de soins de longue durée (comptant plus de 700 employés), actuellement en plein essor suite aux agrandissements de deux de nos centres, permet d'offrir davantage de travail:

- **Création de nouveaux postes;**
- **Plus d'une trentaine d'assignations à combler;**
- **Possibilité d'être inscrit(e) sur les listes de rappel dans plus d'un centre.**

Nous sommes donc à la recherche de **PERSONNES QUALIFIÉES ET DYNAMIQUES** désirant se joindre à nos équipes actuelles.

- **Chef d'activités de soins (Jour-soir-nuit et fin de semaine)**
  DEC en sciences de la santé, statut de membre en règle de l'O.I.I.Q. et un minimum d'un an d'expérience pertinente.
- **Infirmier(ère) (Jour-soir-nuit et fin de semaine)**
  DEC en sciences de la santé, statut de membre en règle de l'O.I.I.Q. et un minimum de six (6) mois d'expérience.
- **Préposé(e) aux bénéficiaires (Jour-soir-nuit et fin de semaine)**
  Diplôme de fin d'études secondaires et une année d'expérience pertinente. Formations de préposé(e) aux bénéficiaires et de PDSB seraient un atout.

*Vous êtes invité(e) à faire parvenir votre curriculum vitae* ***avant le 20 février 1999, 16 h*** *à la*

**Direction des ressources humaines**
**Les Centres d'hébergement de Longueuil**
**15, avenue Pratt**
**Longueuil (Québec) J4H 3S9**
**Télécopieur: (450) 674-9152**

Seules les personnes convoquées en entrevue recevront une réponse.

2724594

### DUBREUIL Forest Products Limited

**TECHNICIEN EN INSTRUMENTATION**

**DUBREUIL FOREST PRODUCTS LTD.** est à la recherche d'un technicien en instrumentation. Manufacturier de bois d'oeuvre employant plus de 500 personnes et produisant plus de 225 millions de pieds de bois annuellement. Situé à Dubreuilville, 300 kilomètres au nord-est de Sault Ste-Marie en Ontario, cet endroit est un site enchanteur pour les personnes aimant la nature: chasse, pêche et motoneige (au delà de 500 milles de pistes de motoneige).

La personne recherchée doit être familière avec les «SCANNERS P.L.C.», ordinateurs et les systèmes de communications qui font fonctionner le tout. Elle doit être capable de travailler seule et être un membre important de l'équipe de production. Elle doit aussi être graduée avec un diplôme en électronique. Le bilinguisme serait un atout.

Le salaire sera selon les compétences et expérience. Les frais de déménagement sont couverts.

S.v.p. faites parvenir votre C.V. à:

**Dubreuil Forest Products Ltd.**
**C.P. 100**
**Dubreuilville, Ontario**
**P0S 1B0**
**Att.: M. Richard Pilon**
**Directeur des ressources humaines**
**Téléphone: (705) 884-2525, poste 202**
**Fax: (705) 884-2910**

2723780

### Asinet Solutions Inc., une entreprise offrant des solutions en communication internet aux PME, recherche présentement deux (2) postes dans la grande région métropolitaine pour:

**Représentants en vente et marketing**

**Fonctions:**
- Assister notre clientèle à la recherche de solutions en vente publicitaire et en commerce électronique;
- Responsables de tous les aspects concernant la vente et le service à la clientèle sur leurs territoires de vente;
- Responsables de la conception et de l'exécution de stratégies innovatrices de vente.

**Exigences:**
- Expérience en gestion de vente aux entreprises dans le domaine de l'industrie de la haute technologie;
- Expérience de l'internet;
- Être orienté vers le service à la clientèle;
- Doit être ambitieux, autonome, dynamique;
- Parfaitement bilingue;
- Doit posséder un véhicule automobile.

Nos postes sont contractuels (renouvelables) à temps plein avec salaire de base et commissions. De plus, une allocation pour le kilométrage et un programme de formation seront disponibles. Faire parvenir votre C.V. à l'adresse suivante:

**ASiNet Solutions Inc.**
**18, avenue Papineau, bureau #205,**
**Candiac (Québec) J5R 5S8 Télécopieur: (450)444-3348**

- Ces postes s'adressent également aux hommes et aux femmes.
- Seuls les candidats retenus recevront une réponse.

2723705

Soirée info-carrière

Où : Hôtel Delta, Salle Tchaikovski, 475, Président-Kennedy, Montréal
Quand : Mardi 16 février, 19 h

Vous êtes en recherche d'emploi ou envisagez une réorientation professionnelle et vous aimeriez en savoir davantage sur les possibilités de carrière dans la vente de services et produits financiers : assurance vie et maladie, épargne, placements, REER et fonds d'investissement? Alors, nous serons heureux de vous accueillir à notre soirée info-carrière au cours de laquelle vous aurez l'occasion d'obtenir les réponses à vos questions.

Nous privilégions les hommes et les femmes possédant un DEC ou l'équivalent, dotés d'entrepreneurship et visant un revenu proportionnel à leur ambition. À titre indicatif, le revenu moyen de nos représentants de plus d'un an de service est supérieur à 50 000 $.

Nous avons des postes à combler particulièrement dans les régions de ***Montréal métropolitain, Abitibi, Estrie, Lanaudière, Laurentides, Laval, Mauricie-Bois-Francs, Montérégie et Outaouais***. Réservez votre place d'ici le 12 février prochain en communiquant avec Mme Francine Samson au (514) 873-9368 ou, sans frais, au 1 800 361-2141. Vous pouvez également faire parvenir votre curriculum vitæ, accompagné d'une attestation d'études, à l'adresse suivante :

Direction des ventes, MFQ Vie, corporation d'assurance
**Dossier 99-3-7**
C. P. 16040, Québec (Québec) G1X 7X8

MFQ Vie corporation d'assurance www.mfq.qc.ca

***MFQ Vie, corporation d'assurance offre ses produits et services en exclusivité aux employés des secteurs public et parapublic de toutes les régions du Québec.***

### DIRECTEUR RÉGIONAL VENTE ET EXPLOITATION

Chef de file du commerce de détail pour dames situé à Montréal recherche présentement un exécutif de haut-niveau chevronné pour le poste de:

**Directeur régional Vente et Exploitation**

Vous aurez à relever les responsabilités et défis généraux des ventes et rentabilité de la région, dirigeant plusieurs gestionnaires seniors et assurant le fonctionnement général des opérations de tous les magasins dans chaque district.

Le (la) candidat(e) idéal(e) devrait avoir une expérience générale dans les ventes, le service à la clientèle, la gestion des opérations, le contrôle d'inventaire et les ressources humaines; dix années d'expérience dans la gestion de détail; un baccalauréat en administration et être parfaitement bilingue à l'orale et à l'écrit, en français et en anglais.

Nous offrons d'excellents bénéfices et compensation.

*Les candidat(e)s intéressé(e)s peuvent envoyer leur curriculum vitae à l'adresse mentionnée ci-dessous:*

**Référence: 397**
**C.P. 6041, succ. Centre-ville**
**Montréal (Québec)**
**H3C 3E3**

2725036

### LES INDUSTRIES NORCHEM INDUSTRIES

**Les industries Norchem,** chef de file offrant une gamme de produits de nettoyage industriel, institutionnel et domestique connus à l'échelle nationale depuis 1965, désirent s'adjoindre un

**DIRECTEUR NATIONAL DES VENTES**

bilingue afin de maximiser la pénétration de leurs produits dans les principaux points de vente. Dynamique et autonome, vous établirez une bonne relation avec les clients actuels et potentiels par des visites régulières. Relevant du président, vous élaborerez des stratégies et des plans d'action au niveau national et serez chargé de reconnaître et d'évaluer les occasions de promotion et de mise en marché visant à améliorer le positionnement des produits. Titulaire d'un diplôme universitaire, vous comptez au moins quatre années d'expérience dans la vente de produits chimiques industriels et institutionnels de nettoyage, de buanderie et de cuisine ainsi qu'une bonne connaissance du marché canadien. Nous offrons une excellente rémunération et une gamme complète d'avantages sociaux.

*Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae par télécopieur ou par la poste à:*

**Hélène Jaquemot**
**Adjointe au président**
**LES INDUSTRIES NORCHEM**
**950, Michelin**
**Laval (Québec)**
**H7L 5C1**
**Télécopieur: (450) 629-4355**

2724943

# Carrières professions

http://www.lapresse.com/probec

GENIVAR
GROUPE CONSEIL
La force du génie intégré

LE GROUPE-CONSEIL GÉNIVAR EST À LA RECHERCHE DE CANDIDATS POUR SA DIVISION TRANSPORT DANS LA RÉGION DE MONTRÉAL.

ISO 9001 BNQ

## INGÉNIEUR(E) SENIOR EN PLANIFICATION DES TRANSPORTS ET CIRCULATION

Le candidat doit détenir un baccalauréat en génie civil, en urbanisme ou toute autre discipline connexe. Un diplôme d'études supérieures en planification des transports ou en circulation est un atout majeur. Il doit être membre de l'Ordre des ingénieurs du Québec.

Il doit posséder un minimum de 15 années d'expérience dans le domaine des études de transport, de circulation ou de stationnement. Il doit posséder de l'expérience dans l'un ou l'autre des domaines suivants : analyse technique et économique des projets de transport, gestion de la circulation, analyses de sécurité routière, conception routière, modélisation du transport urbain, planification et exploitation du transport collectif, évaluation et atténuation des impacts des projets de développement immobilier, mesures d'atténuation de la circulation (« traffic calming »).

Il doit maîtriser les principes de simulation de la circulation et avoir une expérience pratique dans le fonctionnement et l'interprétation des résultats des logiciels suivants : HCS, SIG-CINEMA, SIDRA, TRAFNETSIM ou CORSIM, TRANSYT-7F ou PASSER. Le candidat devra démontrer une bonne connaissance des principes de prévision de la demande de transport. L'expérience dans l'utilisation des logiciels de planification du transport urbain (EMME/2 ou équivalents) est souhaitable.

Il doit posséder de l'expérience dans la gestion de projets et être apte à travailler au sein d'équipes multidisciplinaires. Le poste requiert d'excellentes habiletés de communication parlée et écrite, particulièrement l'aptitude à synthétiser les résultats d'analyses techniques lors de présentations avec les différents intervenants des gouvernements locaux et provinciaux.

## INGÉNIEUR(E) JUNIOR EN CIRCULATION

Le candidat doit détenir un baccalauréat en génie civil avec une spécialité en transport ou un baccalauréat dans une autre discipline du génie ainsi qu'un minimum de deux années d'expérience pertinente en circulation. Il doit être membre de l'Ordre des ingénieurs du Québec.

Il doit être familier avec les procédures d'analyse des comptages, enquêtes et autres relevés de circulation ainsi qu'avec les méthodes de calcul de la capacité routière. Il doit maîtriser les logiciels Microsoft Excel, Word et savoir rédiger des rapports techniques. Il doit être autonome, motivé, polyvalent et démontrer un bon sens des responsabilités.

## TECHNICIEN(NE) SENIOR EN GÉNIE ROUTIER

Le candidat doit détenir un diplôme d'études collégiales en génie civil et posséder un minimum de 10 à 15 ans d'expérience en conception et construction routière.

Il doit maîtriser les normes et les procédures du ministère des Transports du Québec.

### SALAIRE ET CONDITIONS DE TRAVAIL

Le Groupe-conseil Génivar offre un environnement de travail dynamique ainsi que des salaires et bénéfices marginaux concurrentiels. La rémunération pour ces postes est fonction de l'expérience. Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae **avant le 15 février 1999 par :**

- télécopieur : (514) 340-1337
- courrier électronique : rhumaines@genivar.com
- la poste : 5858, chemin de la Côte-des-Neiges 4e étage, Montréal (Québec) H3S 1Z1

**Génivar souscrit au principe de l'équité en matière d'emploi. Les communications seront limitées aux seuls candidats retenus.**

2724509-M

## Souscripteurs-évaluateurs Placements hypothécaires

Chef de file dans le secteur de l'assurance et des services financiers au Canada, la Great-West, compagnie d'assurance-vie est à la recherche de souscripteurs-évaluateurs pour se joindre à son Service des placements hypothécaires à Montréal.

**Principales responsabilités**

Relevant du directeur régional, Placements hypothécaires, le titulaire de ce poste participera à l'administration des prêts hypothécaires existants. Dans le cadre de ses fonctions, il sera en outre appelé à analyser ou recommander l'acceptation de demandes de renouvellement, à voir à la gestion des documents et à procéder à l'évaluation du portefeuille hypothécaire.

**Compétences requises**

Pour occuper ce poste stimulant, le candidat doit faire preuve d'un esprit d'équipe marqué et de solides habiletés en matière de négociations. Il doit également posséder de nombreuses années d'expérience et une excellente connaissance des principes et des pratiques qui régissent les prêts hypothécaires commerciaux. Il connaît à fond le marché de l'immobilier, est titulaire d'un diplôme dans une discipline connexe et est membre en règle de l'ICE ou de la CPEAQ. Il doit aussi posséder des connaissances dans les domaines de la gestion de l'actif et de l'analyse de la solvabilité financière. Communicateur convaincant, tant à l'oral qu'à l'écrit, il possède un sens de l'organisation marqué. Il doit obligatoirement bien connaître les logiciels de MS Office dans l'environnement Windows.

La Great-West offre une rémunération concurrentielle et une gamme complète d'avantages sociaux. Les personnes intéressées devraient faire parvenir leur curriculum vitae avant le 15 février 1999 à l'adresse suivante :

**Madame Johanne Ménard**
**La Great-West, compagnie d'assurance-vie**
**Service des ressources humaines**
**2001, rue University, bureau 800, Montréal (Québec) H3A 1T9**
**Télécopieur : (514) 350-4749**

*La Great-West souscrit au principe d'équité en matière d'emploi.*
Nous remercions tous les postulants, mais nous ne communiquerons qu'avec les candidats retenus pour une entrevue.
Prière de ne pas téléphoner.

LA Great-West
COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE

Abitibi-Consolidated est une société canadienne qui exerce une activité de premier plan dans l'industrie mondiale des produits forestiers. Figurant parmi les chefs de file de la fabrication et de la commercialisation des papiers pour communications, elle exploite, en Amérique du Nord et au Royaume-Uni, dix-neuf usines qui lui permettent d'occuper une place concurrentielle prépondérante sur les marchés internationaux.

Située à La Baie, au Saguenay, la division Port-Alfred est l'une des plus importantes usines de papier journal d'Abitibi-Consolidated Inc. Ses quatre machines à papier, équipées de formeurs à double toile, produisent 1100 tonnes par jour de papier journal d'édition de première qualité.

L'usine de Port-Alfred est à la recherche d'un

## SUPERVISEUR DES COMMANDES ET DU SERVICE AUX CLIENTS

**(poste contractuel d'une durée de 12 mois)**

Relevant du surintendant, commandes, finition et expédition, vous serez responsable de la planification de la production des commandes. Vous travaillerez en étroite collaboration avec le bureau de vente de New York, ainsi qu'avec les différents intervenants de l'usine. Vous vous assurerez que les normes et spécifications des clients sont respectées quant à la production du papier, à l'apprêtage des rouleaux et à l'expédition.

Titulaire d'un diplôme universitaire en comptabilité ou en génie et membre d'une corporation professionnelle (CMA, CGA ou CA) ou membre de l'Ordre des ingénieurs, vous comptez de trois à cinq années d'expérience dans le domaine des commandes et du suivi aux clients. Vous possédez un excellent sens de l'analyse, de la planification et de fortes aptitudes en relations interpersonnelles afin de faciliter les nombreux échanges. Vous connaissez les outils Microsoft et Lotus Notes et maîtrisez le français et l'anglais, à l'oral comme à l'écrit.

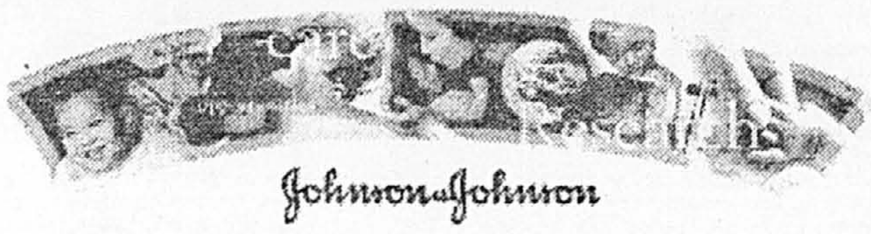
*Les personnes intéressées par ce poste doivent faire parvenir leur curriculum vitae* ***avant le 15 février 1999*** *à l'adresse suivante:*

**ABITIBI-CONSOLIDATED INC.**
**Division Port-Alfred**
**Service des ressources humaines**
**Concours 99-02**
**542, 1re Rue**
**La Baie (Québec) G7B 3R2**

Abitibi-Consolidated souscrit aux principes d'équité en matière d'emploi.
Le masculin est utilisé pour alléger le texte et englobe le féminin.

2724372

ABITIBI CONSOLIDATED



Johnson&Johnson

**Notre Credo :**

*Un souci constant de la qualité*

*La satisfaction de nos clients*

*Le respect et la responsabilisation de nos employés*

*La priorité à la santé-sécurité et à l'environnement*

Si ces valeurs sont les vôtres, que vous êtes sous-utilisé dans votre emploi actuel et que vous cherchez un poste où vous pourrez poursuivre l'acquisition de vos compétences et les mettre en pratique dans un environnement de haute technologie, une carrière intéressante vous attend chez nous. Veuillez faire parvenir votre curriculum vitæ, en mentionnant le numéro de référence RD0206, au

**Service des ressources humaines**
**Produits Johnson & Johnson Inc.**
**7101, rue Notre-Dame Est**
**Montréal (Québec) H1N 2G4**
**Télécopieur : (514) 251-5200**
**Courriel : cv-resume@cpcca.jnj.com**

*Seules les personnes retenues recevront un accusé de réception. Votre candidature sera traitée en toute équité et en respectant le droit à l'égalité sans discrimination.*

## Associé de projets

En poste au sein d'une équipe multidisciplinaire, vous planifierez et coordonnerez la mise en place et le suivi de tous les aspects des projets de recherche et développement : transfert de technologie, amélioration des procédés, des matières premières et du niveau de qualité de nos produits. Vous devrez gérer plusieurs projets simultanément.

Titulaire d'un diplôme universitaire en génie chimique ou dans toute autre discipline pertinente, vous avez au moins deux années d'expérience en milieu manufacturier et faites preuve de créativité, d'autonomie et de dynamisme. De plus, vous montrez des aptitudes pour le travail en équipe, les communications et les relations interpersonnelles, ainsi qu'une maîtrise des outils de résolution de problèmes. Le bilinguisme est essentiel, de même qu'une bonne connaissance des logiciels courants.

Centre hospitalier Angrignon

## REMPLACEMENTS À LONG TERME

Afin de combler nos besoins sur plusieurs unités de soins, nous sommes à la recherche de personnel expérimenté...

- Infirmières et infirmières bachelières;
- Infirmières-auxiliaires;
- Préposé(e)s aux bénéficiaires;

Plus de 50 remplacements à long terme, non comblés par notre liste de rappel actuelle, sont disponibles pour ces différents titres d'emploi. Ceux-ci varient de temps complet 10 jours / 2 semaines et à temps partiel, 4 à 7 jours / 2 semaines, pouvant terminer jusqu'au 31 mars 2000.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae, au plus tard le 19 février 1999, à:

**Direction des ressources humaines**
**Centre hospitalier Angrignon**
**4000, boulevard LaSalle, Verdun (Québec) H4G 2A3**
**Télécopieur: (514) 762-1416**

*Le* ***Centre hospitalier Angrignon*** *est un établissement de soins de courte durée avec une vocation sous-régionale en gynéco-obstétrique et qui est également doté d'une mission de soins de longue durée. C'est un établissement de 529 lits répartis dans deux pavillons. Il est affilié à l'Université de Montréal et à l'Université McGill pour l'enseignement de la médecine familiale et de certaines autres disciplines du domaine de la santé.*

**Nous souscrivons au principe d'équité en matière d'emploi.**

Force Informatique

**www.force.informatique.com**

**FORCE** Informatique est une jeune entreprise dynamique ayant obtenu une croissance remarquable au cours des dernières années. Reconnue pour son secteur des services-conseils de haute qualité, elle désire poursuivre sa croissance au niveau des technologies reliées au commerce électronique.

Pour ce faire, nous recherchons des gens talentueux et motivés pour occuper les postes de développeur, programmeur, analyste et chargé de projet au niveau des technologies suivantes :

**Technologie Client / Serveur :**
Windows NT, Visual Basic, C++, Oracle, Dev / Designer 2000, Delphi, Progress Lotus Notes.

**Internet :**
HTML, Java, Infographie.

- **POSTES PERMANENTS OU SOUS-TRAITANCE**
- **PLUSIEURS POSTES OFFERTS LE JOUR, SOIR OU FIN DE SEMAINE**

**Notre FORCE, c'est VOUS et nous savons le reconnaître...**

**FORCE Informatique Inc.**
**5125, Tour du Trianon, suite 240**
**Montréal (Québec)**
**H1M 2S5**
**Fax : (514) 493-9550**
**E-mail : cv@force-informatique.com**

2724388

Technologie Elcorsy

**Technologie Elcorsy Inc.** le leader mondial en impression numérique couleur accélère son programme de développement technologique et recherche des candidat(e)s pour les postes suivants:

## INGÉNIEUR(E) CHIMISTE

**3 ans d'expérience**

**Requis :** Spécialisation en chimie des polymères et en photopolymérization
Bilinguisme exigé (français et anglais)

## INGÉNIEUR(E)-CONCEPTEUR(TRICE) EN MÉCANIQUE 3 à 5 ans d'expérience

**Tâches :** Conception des différents mécanismes et systèmes mécaniques;
Calculs des composantes soumises à des charges en traction, compression et flexion;
Etude de la résistance à la fatigue des composantes;
Vérification de plans;
Recherche de matériaux.

**Requis :** Connaissance des logiciels Autocad et Mechanical Desktop
Bilinguisme essentiel

Elcorsy offre un environnement de travail stimulant, un salaire compétitif et avantages sociaux.

*Envoyez votre C.V. à :*

**Monique Morin**
**TECHNOLOGIE ELCORSY INC.**
**4405, boul. Poirier**
**St-Laurent (Québec)**
**Canada H4R 2A4**
**elcorsy@total.net**
**http://www.elcorsy.com**

2724884

EMPOWERED. NETWORKS

**Empowered Networks est une filiale récemment formée de Wavetek Wandel & Goltermann pour fournir des solutions de classe mondiale dans le domaine de l'optimisation de la performance des réseaux et de la gestion des réseaux. Notre clientèle de base consiste en des développeurs et des fabricants d'équipement de communication, tous les fournisseurs majeurs de service de communication au Canada et plusieurs fournisseurs de service de communication internationaux, ainsi qu'un nombre important de larges corporations et d'organismes gouvernementaux.**

Pour l'expansion de notre bureau régional du Québec à Montréal, nous recherchons deux membres importants pour se joindre à notre équipe :

## Directeur, clients principaux

Cette personne sera responsable pour tous les clients principaux au Québec.

**Les exigences pour cette position sont :**

— expérience technique dans le domaine de la gestion de réseau et de la performance de réseau ;
— 5 années d'expérience dans la vente à des clients très importants ;
— excellente planification et compétence dans la direction d'un territoire de vente ;
— capacité à bien travailler seul et en équipe ;
— bilinguisme, français et anglais parlés et écrits.

## Ingénieur de système

**Les exigences pour cette position sont :**

— bilinguisme, français et anglais parlés et écrits ;
— préférence pour un ingénieur professionnel avec 3 années d'expérience en gestion et support de réseaux de données ;
— connaissance de OSI et des protocoles TCP / IP et OSFF ;
— expérience avec des réseaux locaux (LAN) et des aiguilleurs Cisco (IOS) ;
— bonne connaissance de HP Openview.

*Faites nous parvenir en toute confiance votre curriculum vitae à :* ***scott.benson@empowerednetworks.com*** *ou par fax : (514) 762-0329.*

Visitez notre site web à **www.empoweredNetworks.com**

2725115

kutoka

Producteurs de CD-Roms ludo-éducatifs grand public, la qualité conceptuelle, artistique et technologique de nos produits nous permet de concurrencer les meilleurs titres produits à l'échelle mondiale. Nous cherchons un nouveau membre pour notre équipe :

## PROGRAMMEUR - LINGO

Vous maîtrisez la méthodologie orientée par objet, possédez deux ans d'expérience avec lingo et une bonne connaissance des plates-formes Mac et PC. Expérience en C++ serait un atout. Vous devriez montrer des exemples de votre travail.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à :
**Kutoka Interactive**
981, rue Cherrier Montréal (Québec) H2L 1J2
par télécopieur au : 514-525-3880
ou par e-mail: info@kutoka.com

Merci de ne pas téléphoner. Seules les personnes retenues pour une entrevue recevront un accusé de réception. Le masculin a été utilisé pour alléger le texte.

## POSTE GÉNIE INDUSTRIEL

Notre client, un manufacturier dans les produits de verre décoratif, est à la recherche d'une personne dynamique et ambitieuse pour occuper le poste d'ingénieur en production. Se rapportant directement au président, il aura la responsabilité de diriger l'unité de production.

**Critères:**

- Bilingue;
- 3 ans d'expérience pertinente;
- Diplôme en génie industriel;
- Expérience en supervision et gestion de production.

**Salaire compétitif**

*Faites-nous parvenir votre C.V. à l'attention de Diane Lauzon par Télécopieur:* (450) 471-2344

2724598

Une entreprise de fabrication métallique située au sud-ouest de Montréal (établie en 1959), qui se spécialise dans la fabrication d'équipements tels que vaisseaux sous pression, tours, échangeurs de chaleur, réservoirs, etc., pour l'industrie pétrochimique mondiale, est à la recherche d'un

## Ingénieur

avec au moins 5 ans d'expérience dans l'industrie de fabrication métallique pour exécuter les tâches d'ingénieur en conception mécanique en plus d'assister notre département d'assurance qualité (procédés de soudage, contrôle de la qualité, etc.). Doit être un excellent communicateur en anglais et être en règle avec l'OIQ.

La candidat choisi sera rémunéré selon son expertise.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae, **avant le 15 février 1999**, à:

**Référence: 360**
**C.P. 6041, succ. Centre-ville**
**Montréal (Québec)**
**H3C 3E3**

2723502

# Carrières professions

http://www.lapresse.com/probec

## appel de candidatures

Gouvernement du Québec

pour l'équité en emploi

**MINISTÈRE DE L'ÉDUCATION**

**DIRECTRICE OU DIRECTEUR DE LA PRODUCTION EN LANGUE ANGLAISE**

**CADRE SUPÉRIEURE OU CADRE SUPÉRIEUR - CLASSE IV**

58 985 $ à 71 811 $

**CONCOURS DE RECRUTEMENT NUMÉRO : 634G-3506004**

Ce concours permettra de pourvoir à un emploi régulier et, au besoin, à des emplois semblables durant au moins une année, au ministère de l'Éducation, dans la région administrative de Montréal.

**ATTRIBUTIONS :** Sous l'autorité de la sous-ministre adjointe aux services à la communauté anglophone, planifier, organiser, diriger et contrôler les ressources et les activités de l'unité administrative. La ou le titulaire planifie et assume la coordination, la concertation et le suivi de la production des versions anglaises des documents ministériels dans le but de répondre aux besoins éducatifs de la communauté anglophone, afin de promouvoir et de maintenir une éducation de qualité dans les écoles de langue anglaise.

**CONDITIONS D'ADMISSION :** Détenir un diplôme universitaire de 1er cycle ou une attestation d'équivalence dûment certifiée par une université québécoise et posséder un minimum de huit années d'expérience dans l'exercice d'attributions de niveau professionnel ou d'encadrement comprenant deux années d'expérience ayant permis d'acquérir des connaissances du réseau scolaire anglophone du Québec et une année d'expérience dans des activités d'encadrement de niveau équivalent à celui des cadres supérieurs. Inclure une photocopie de l'original de ses attestations d'études.

Aux fins de l'évaluation de la scolarité et de l'expérience, toute expérience pertinente non concomitante avec celle acquise sur le marché du travail est reconnue; chaque année de scolarité manquante est compensée par deux années d'expérience jugée pertinente aux attributions de l'emploi. Cependant, l'expérience requise dans des activités d'encadrement ne peut être compensée par de la scolarité additionnelle au minimum requis.

**PÉRIODE D'INSCRIPTION :**
6 au 19 février 1999

**INSCRIPTION :** Faire parvenir un curriculum vitae ou un formulaire « Offre de service - emplois réguliers » en inscrivant le numéro 634G-3506004, à la rubrique « Numéro de concours » et le transmettre au ministère de l'Éducation, Direction des ressources humaines, 1035, rue De La Chevrotière, 27e étage, Québec, (Québec) G1R 5A5. Adresse Internet : france.carrier@meq.gouv.qc.ca.

**INFORMATION :**
Mme France Carrier, (418) 646-9624
Télécopieur : (418) 643-8651

**Renseignements importants**

Il peut exister d'autres conditions permettant l'admission aux concours, telles que la compensation de la scolarité par de l'expérience. Lorsque aucune expérience n'est exigée, les personnes en voie de terminer la dernière année de scolarité requise peuvent être admises. Pour occuper un emploi dans la fonction publique, il faut une connaissance du français appropriée aux fonctions. Les personnes ayant le statut de résident permanent sont admissibles, sauf s'il est mentionné dans l'appel de candidatures qu'elles doivent avoir le statut de citoyen canadien. Des renseignements supplémentaires sont disponibles auprès des personnes désignées sous la rubrique - Information - et dans les bureaux régionaux du Secrétariat du Conseil du trésor.

L'inscription se fait à l'aide du formulaire « Offre de service » disponible dans les bureaux régionaux du Secrétariat et dans les directions de personnel des ministères et organismes gouvernementaux. « L'Offre de service » doit être accompagnée d'une photocopie de l'original des attestations d'études et de tout autre document prouvant que les conditions d'admission sont remplies. Pour être acceptées, les candidatures doivent être reçues à l'adresse indiquée durant la période d'inscription.

Québec

---

**M3i – Management par information interactive instantanée – conçoit des logiciels destinés à une variété d'industries ayant besoin d'outils d'avant-garde pour la gestion et le contrôle de leurs réseaux de distribution et de répartition des opérations.**

## SPÉCIALISTES LOGICIELS

Vous développerez des applications logicielles client-serveur en temps réel en utilisant les technologies C++, COM, DCOM et OLE.

## SPÉCIALISTES LOGICIELS

Vous développerez des applications logicielles client-serveur en temps réel en utilisant les technologies Oracle PL/SQL, Oracle OCI, Visual C++, Developers Studio et XVT.

## ADMINISTRATEUR DE BASES DE DONNÉES

Vous analyserez la performance des bases de données Oracle, Sybase et Access dans un environnement serveur Windows NT et UNIX, en plus de les optimiser.

## TECHNICIENS

Vous configurerez et installerez le matériel périphérique ainsi que les logiciels commerciaux et les logiciels développés par M3i dans un environnement Windows NT et Windows 95 en utilisant Ghost, entre autres. Une connaissance de TCP/IP et une expérience du diagnostic et de la résolution de problèmes complexes sont essentielles.

## RÉDACTEUR TECHNIQUE

Vous rédigerez et ferez la mise à jour de spécifications techniques, de manuels d'utilisateur et de guides d'installation des logiciels de M3i à l'aide de Word et RoboHelp. La maîtrise de l'anglais écrit est obligatoire.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitæ d'ici le 19 février 1999 au

**Service des ressources humaines, Systèmes M3i inc.**
**Télécopieur : (450) 442-5076**
**Courriel : resume@m3isystems.com**

Nous offrons des chances d'emploi égales à tous.

M3i

**www.m3isystems.com**
http://www.lapresse.com/probec

---

*Le Centre hospitalier régional De Lanaudière est un établissement spécialisé à vocations multiples comptant 905 lits (266 en soins de courte durée, 455 en hébergement et soins de longue durée physique et 184 en ressources intermédiaires).*

# Directeur(trice) général(e)

Sous l'autorité du conseil d'administration, vous assumerez la responsabilité de la réalisation de la mission et des objectifs de l'établissement. Afin d'offrir à la clientèle des services de qualité efficaces, vous planifierez, organiserez, coordonnerez et évaluerez l'utilisation des ressources humaines, financières, matérielles et informationnelles de l'établissement. Vous vous assurerez de l'intégration cohérente des dimensions clinique, de services, administrative et opérationnelle dans l'établissement. Vous rechercherez et faciliterez la concertation et la complémentarité avec les partenaires du réseau et hors réseau et représenterez l'établissement auprès des diverses instances externes.

Sensible à l'évolution des besoins de la clientèle et du milieu, vous possédez des qualités de gestionnaire axées sur le partenariat et valorisant la participation et la concertation. Vous êtes un leader mobilisateur qui a su démontrer des aptitudes pour gérer avec succès des mandats complexes nécessitant diplomatie et dynamisme.

Titulaire d'un diplôme universitaire de 2e cycle dans un domaine pertinent, vous comptez cinq années d'expérience à un niveau d'encadrement supérieur dans le domaine de la santé et des services sociaux où le degré d'autonomie et l'ampleur des ressources mises à contribution étaient significatifs. Une expérience exceptionnelle pourra compenser l'absence d'un diplôme de 2e cycle.

La rémunération et les avantages sociaux sont conformes aux politiques applicables aux cadres du secteur de la santé et des services sociaux (classe 26).

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitæ et une offre de service avant le 12 mars 1999, 17 heures, au **président du Comité de sélection, concours « Directeur(trice) général(e) », Centre hospitalier régional De Lanaudière, Direction des ressources humaines, 1000, boul. Sainte-Anne, bureau Rc-B-21, Saint-Charles Borromée (Québec) J6E 6J2.** http://www.lapresse.com/probec

CHRDL

*Concours fermé : accessibilité limitée aux cadres et hors cadres détenteurs de poste ou en stabilité d'emploi du secteur de la santé et des services sociaux.*

*Nous offrons l'égalité des chances en matière d'emploi.*

---

Bourse de Montréal

# A n a l y s t e

Courrier électronique : emplois@me.org

Sous la supervision du directeur, Service aux entreprises, l'analyste est responsable de l'administration de la réglementation applicable à l'inscription initiale et au maintien de l'inscription des sociétés inscrites à la Bourse de Montréal.

Parfaitement bilingue, détenteur d'un diplôme de premier cycle en administration des affaires et/ou en droit, le candidat a réussi le cours sur le commerce des valeurs mobilières du Canada. Il possède un minimum de deux ans d'expérience pratique en finances et une excellente connaissance de l'industrie des valeurs mobilières.

Les candidats intéressés sont priés de faire parvenir leur *curriculum vitæ* par télécopieur au (514) 871-3565 ou par courrier avant le **vendredi 12 février 1999** à l'adresse suivante : Bourse de Montréal, Service des ressources humaines, Tour de la Bourse, C. P. 61, 800, square Victoria, Montréal (Québec) H4Z 1A9.

**Prière de ne pas téléphoner. La Bourse de Montréal offre des chances égales d'emploi. Dans ce texte, la forme masculine désigne aussi bien les femmes que les hommes. Seules les personnes retenues pour une entrevue seront contactées.**

---

CLSC **JARDIN DU QUÉBEC**

Le C.L.S.C. Jardin du Québec a son siège social à Saint-Rémi et un point de services à Napierville couvrant le territoire de la MRC des Jardins de Napierville.

**POSTE:** CHEF DE PROGRAMMES (Famille-Enfance-Jeunesse-Adulte)

**STATUT:** Temps complet permanent

**SOMMAIRE DE LA FONCTION:** Sous l'autorité du Directeur des programmes, vous assurez la dispensation des services préventifs et curatifs sous votre responsabilité. Vous privilégiez une philosophie d'intervention axée sur la responsabilisation des personnes, la cohérence des actions et l'atteinte des résultats. Vous mettez en place les mécanismes permettant l'encadrement professionnel des équipes multidisciplinaires sous votre responsabilité. Vous assumerez la gestion des ressources humaines, matérielles, financières et informationnelles sous votre responsabilité.

**EXIGENCES:** Détenir un diplôme universitaire terminal en soins infirmiers (O.I.I.Q.), en service social ou autre formation pertinente.
Un diplôme de 2e cycle dans un domaine approprié sera considéré comme un atout.
Expérience minimale de 3 ans à titre de gestionnaire dans le réseau de la santé.
Être leader dans son milieu.
Savoir mobiliser le personnel et susciter sa participation active au processus de résolution de problèmes.
Faire preuve d'une grande tolérance au stress et à l'ambiguïté dans un environnement en changement continuel.

**RÉMUNÉRATION:** Classe 14.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae **d'ici le 19 février 1999 à 16 h à:**

**Concours «Chef de programmes (Famille-Enfance-Jeunesse-Adulte)»**
**Monsieur Réjean Huot**
**Directeur des programmes**
**2, rue Ste-Famille**
**Saint-Rémi, (Québec) J0L 2L0**

**Téléphone: (514) 454-4671** **Télécopieur: (514) 454-4538**

*Note: Seules les personnes retenues recevront un accusé de réception.*

2723369

---

## DIRECTEUR GÉNÉRAL DIRECTRICE GÉNÉRALE

Une entreprise manufacturière établie depuis 18 ans comptant plus de 100 employés, située dans la région de Trois-Rivières, oeuvrant en parallèle avec l'industrie des pâtes et papiers et écoulant ses produits sur le marché nord-américain, désire combler le poste de directeur général.

**Fonctions:**

Sous l'autorité du conseil d'administration, doit planifier, organiser, diriger et contrôler l'ensemble des activités de l'entreprise en accord avec sa mission dans un esprit de développement.

**Qualifications requises:**

- Sens de l'entrepreneurship;
- Expérience en gestion;
- Bilinguisme essentiel;
- Une formation universitaire et/ou expérience équivalente, de même qu'une connaissance du domaine des papetières serait un atout;
- Capacité à négocier avec clients et fournisseurs.

Salaire selon expérience et compétence.

Les candidats et candidates devront faire parvenir leur curriculum vitae avant 16 h, le lundi 22 février 1999, à:

**Référence: 396**
**C.P. 6041, succ. Centre-ville**
**Montréal (Québec)**
**H3C 3E3**

2725011

---

# CONTRÔLEUR

**L'ENTREPRISE:**

Une PME de **Labrador City** connaissant une croissance exceptionnelle et oeuvrant dans l'entretien, la réparation et la location d'équipements miniers et spécialisés ainsi que de camions est à la recherche d'un contrôleur afin de l'aider à soutenir sa croissance.

**LES RESPONSABILITÉS:**

Relevant du président, vous serez responsable de la gestion comptable et financière de l'entreprise. Vous contrôlerez, de plus, l'ensemble des activités de l'entreprise ainsi que la gestion des ressources humaines. Certaines des fonctions présentement assumées par le président vous seront dévolues et vous deviendrez la ressource clé de l'entreprise.

**LE CANDIDAT:**

Vous possédez préférablement un titre professionnel reconnu, plusieurs années d'expérience à titre de contrôleur et êtes bilingue. Ce contexte de croissance vous permettra de faire valoir votre dynamisme, votre sens des priorités et votre excellent esprit d'équipe. Autonome, vous êtes aussi reconnu pour votre flexibilité et votre talent pour établir d'excellentes relations interpersonnelles. Vous vous distinguez par votre leadership, vos talents de communicateur et êtes un bon négociateur. Les systèmes informatiques n'ont plus de secrets pour vous. L'esprit d'entrepreneurship serait un atout précieux.

**L'OFFRE:**

Si vous avez le goût de relever des défis excitants, êtes amateur de chasse et de pêche et désirez vivre une nouvelle expérience dans un environnement où il fait bon vivre, vous pourriez être le bon candidat.
La rémunération sera établie en fonction de l'expérience et assortie d'un régime de participation aux bénéfices et d'avantages sociaux dès plus intéressants, incluant une généreuse allocation de frais de déplacements.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae, **avant le 12 février 1999**, à:

**Ron Schiller, C.A., Adm. A., CMC.**
**PLANIGESCO INC. - Conseillers en management**
**7320, De Tilly, Montréal (Québec) H3R 3E3 - FAX: (514) 342-9756**
**E-mail: schiller@total.net**

*L'entreprise souscrit au principe de l'équité en matière d'emploi. Seules les personnes retenues recevront un accusé de réception.*

2724043

---

RÉGIE RÉGIONALE DE LA SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX **DE LANAUDIÈRE** *Agir pour mieux vivre*

Dans le cadre de la création d'un **service régional des technologies de l'information**, la Régie régionale de la santé et des services sociaux de Lanaudière désire combler le poste suivant:

## ANALYSTE EN INFORMATIQUE - TECHNOCENTRE

**(Poste à temps complet permanent)**

Sous l'autorité du coordonnateur du **service régional des technologies de l'information**, il agit à titre de spécialiste de réseau et joue un rôle de conseiller et d'assistance au gestionnaire du technocentre pour l'élaboration et la réalisation du plan opérationnel.

Vous possédez un diplôme d'études universitaires de premier cycle en informatique ainsi qu'une expérience pertinente en implantation, en gestion et en analyse de réseau. La connaissance des logiciels TCP/IP, Solaris, Windows NT, Lotus Notes, Oracle et Tivoli constitue un atout.

La Régie régionale de la santé et des services sociaux de Lanaudière est à la recherche d'un(e) candidat(e) **pour son service informatique.**

## ANALYSTE EN INFORMATIQUE

**(REMPLACEMENT D'UN CONGÉ DE MATERNITÉ SUIVI D'UN CONGÉ SANS SOLDE)**

**DURÉE: MINIMUM D'UN AN**

Sous l'autorité du coordonnateur des ressources matérielles, techniques et informatiques, vous serez responsable du développement et de l'implantation des activités en informatique et en bureautique à la régie régionale.

Vous possédez un diplôme universitaire en informatique de gestion ainsi qu'une expérience pertinente en gestion d'un parc informatique. La connaissance des logiciels et outils TCP/IP, Windows NT, Office 97 et Lotus Notes constitue un atout.

**La rémunération sera établie conformément aux normes du réseau de la santé.**

*Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae en mentionnant le titre du poste, par courrier ou par télécopieur* ***au plus tard le 19 février 1999, 16 h 30*** *à la:*

**Régie Régionale de la santé et des services sociaux**
**Coordination des ressources humaines**
**1000, boul. Sainte-Anne, 5e étage D**
**Saint-Charles Borromée (Québec), J6E 6J2**
**Télécopieur: (450) 759-0023**

Aucun accusé de réception ne sera envoyé. Seules les personnes retenues pour une entrevue seront contactées.

Nous favorisons l'équité en matière d'emploi.

2724507

---

Une PME manufacturière de la Rive-Nord de Montréal est à la recherche d'un

## ACHETEUR

Vous possédez un DEC (ou l'équivalent) et deux ans d'expérience à titre d'acheteur en milieu manufacturier ?

Vous êtes bilingue, organisé(e), débrouillard et habile négociateur ?

Vous êtes reconnu pour votre initiative et maîtrisez Excel et un système de gestion des achats et des stocks ?

Vous êtes la personne que nous recherchons ?

*Veuillez faire parvenir votre C.V., avant le 12 février, à:*

**Référence 395**
**C.P. 6041, succ. Centre-ville**
**Montréal (Québec)**
**H3C 3E3**

2725001

---

RACAN

Carrier

Certifiée ISO 9002

**Racan Carrier Co.** est une entreprise innovatrice et dynamique qui conçoit, manufacture et distribue à travers l'Amérique du Nord une gamme complète d'équipements de chauffage, de ventilation et d'air climatisé.

Nous sommes présentement à la recherche d'un professionnel talentueux, innovateur et compétent qui souhaite contribuer à l'essor de notre entreprise.

## Contrôleur adjoint

Vous devez posséder un titre de comptable agréé jumelé à 5 ans d'expérience dans une moyenne ou grande entreprise. Vous êtes parfaitement bilingue et extrêmement motivé, vous faites preuve d'aptitudes supérieures pour le travail d'équipe.

Nous offrons un régime de rémunération globale qui comporte des salaires intéressants et des avantages sociaux.

*Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae en indiquant clairement l'emploi pour lequel vous postulez à :*

**RACAN CARRIER CO.**
**Service des ressources humaines**
**2025, boul. Dagenais Ouest**
**Laval (Québec)**
**H7L 5V1**
**Fax : (450) 625-6818**

2725040

---

## Programmeur VISUAL-FOXPRO

SIP, propriété québécoise qui offre aux entreprises des solutions informatiques depuis 1981, est à la recherche d'un programmeur.

**Exigences:**

- 2 ans d'expérience;
- Visual Foxpro.

*Faire parvenir votre curriculum vitae à:*

**Claudine Laurence**
**6200, Taschereau, bureau 405**
**Brossard (Québec)**
**J4W 3J8**

2724506

---

SCI

Systèmes SCI (Canada) Inc., entreprise internationale de premier plan dans le domaine des services en électronique et comptant 34 usines réparties dans 14 pays, recherche un(e) professionnel(le) dynamique pour son usine de Pointe-Claire.

## SUPERVISEUR(E) DE PRODUCTION

Titulaire d'un DEC en électronique ou l'équivalent, vous possédez de l'expérience pertinente en assemblage de composants électroniques et un minimum de 2 ans d'expérience en supervision. Vous êtes reconnu(e) pour votre leadership, votre disponibilité et votre habileté à communiquer en français et en anglais.

*Nous vous offrons un excellent milieu de travail. Si vous êtes intéressé(e), veuillez faire parvenir votre curriculum vitae le plus rapidement possible au* ***Service des ressources humaines, Systèmes SCI (Canada) Inc., 2001, boul. des Sources, Pointe-Claire (Québec) H9R 5Z4, télécopieur:(514) 684-1833***

2724229

# Carrières professions

http://www.lapresse.com/probec

## RELEVEZ DE NOUVEAUX DÉFIS!

**DIRECTEUR DES SERVICES TECHNIQUES ET DE L'APPROVISIONNEMENT**
Usine de panneaux

Vous êtes un ingénieur forestier avec au moins 5 années d'expérience à un poste comparable au sein d'une entreprise de transformation du bois. Vous avez un bon sens de l'organisation et un esprit d'analyse développé, manifestez de la confiance en vous, du leadership et des aptitudes pour le coaching. De plus, vous êtes un excellent communicateur capable de développer et de maintenir des relations interpersonnelles harmonieuses.

La connaissance des méthodes et procédures entourant le contrôle de la qualité et le respect de l'environnement est un critère important pour ce poste ainsi que vos aptitudes pour la résolution de problèmes. Le bilinguisme est essentiel.

**CONTREMAÎTRES DE PRODUCTION - 2 POSTES**
**CONTREMAÎTRE EN SANITATION - 1 POSTE**
**Entreprise de transformation des aliments**

Ce poste est situé sur la rive Nord de Montréal. Vous avez, idéalement, une formation collégiale dans une discipline pertinente en production ou sanitation et une expérience appropriée d'au moins 5 ans dans un milieu syndiqué dont 3 en supervision. Vous êtes en mesure de travailler en équipe avec une approche de coaching axée sur les résultats. Vous êtes un leader à la capacité d'analyse développée, doué pour la résolution de problèmes et performant sous pression. De plus, la connaissance des normes et procédures HACCEP et SIMDUT, et des connaissances de base en informatique sont essentielles.

Si l'un de ces postes vous intéresse, faites parvenir votre curriculum vitæ, dans les plus brefs délais et en toute confidentialité, à : **Madame Francine Mailhot, Adm. A., Service de recherche de cadres, Dessureault Savard Caron et associés inc., 2830, avenue Chicoutimi, Laval (Qc) H7E 4R6. Tél. : (450) 664-7243 Téléc. : (450) 664-7238 Courriel : dessureault@dsc.qc.ca**

*Seuls les candidats sélectionnés recevront un accusé de réception.*
*Nos clients souscrivent au principe d'équité en matière d'emploi.*

**DESSUREAULT SAVARD CARON**
et associés inc. RESSOURCES HUMAINES • RELATIONS DE TRAVAIL • ORGANISATION

---

*Tamis CAE Inc., le leader mondial dans la fabrication de tamis industriels et de plaques d'acier usinées, principalement destinés à l'industrie des pâtes et papiers, recherche des personnes dynamiques pour son usine située à **Lennoxville**.*

## SUPERVISEUR DE L'ENTRETIEN

Relevant du surintendant de production, vous verrez à planifier, organiser et superviser le travail de votre équipe. Vous aurez également à contrôler toutes les activités rattachées à l'entretien de l'équipement, des machines-outils et des services aux bâtiments.

Votre expertise à solutionner les problèmes techniques et à soutenir l'équipe dans la réalisation des travaux quotidiens (arrêt de production, échéancier moyen/long termes, entretien préventif, commande de matériel) est appuyée par une expérience d'au moins cinq ans de supervision en industrie. En plus d'un diplôme d'études collégiales en mécanique, des connaissances en électricité, électronique, contrôle numérique ainsi que de l'utilisation de la micro-informatique viennent compléter votre formation. Le bilinguisme est considéré un atout.

*Si ce défi vous intéresse et que vous avez le profil recherché, nous vous offrirons une rémunération à la hauteur de vos compétences. Veuillez faire parvenir votre curriculum vitæ, **avant le 19 février 1999**, à la* **Direction des ressources humaines, Tamis CAE Inc., filiale de CAE inc., 72, rue Queen, Lennoxville (Québec) J1M 2C3. Courriel : rogerb@caescreenplates.com**

*Nous offrons des chances d'emploi égales à tous.*

CAE **Tamis CAE Inc.**

---

## Université de Montréal

### Professeure ou professeur spécialisé dans le domaine de la didactique du français

Le **Département de didactique** de la Faculté des sciences de l'éducation recherche une professeure ou un professeur adjoint spécialisé dans le domaine de la didactique du français, langue d'enseignement, plus précisément en didactique de l'écriture, incluant l'orthographe.

**Fonctions**

Enseignement de 1er, de 2e et de 3e cycles dans le domaine et encadrement d'étudiants inscrits aux études supérieures en didactique de l'écriture ; élaboration et conduite de recherches dans le domaine.

**Exigences**

Doctorat (terminé ou en voie de l'être) en didactique du français, langue d'enseignement (didactique de l'écriture, incluant l'orthographe) ou l'équivalent ; expérience de l'enseignement du français au primaire ou au secondaire ; connaissance des problématiques de l'enseignement du français au Québec ; capacité d'assumer des enseignements universitaires et d'entreprendre un programme de recherche dans le domaine de la didactique de l'écriture ; maîtrise du français oral et écrit.

L'expérience dans l'utilisation des technologies de l'information et de la communication en didactique du français sera considérée comme un atout de même que la connaissance de la problématique de l'enseignement en milieux pluriethniques au Québec.

**Traitement**

Selon la convention collective.

**Date d'entrée en fonction**

Juin 1999.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae, une lettre précisant leur intérêt et leur compétence dans le domaine ainsi que le nom de trois répondants, **au plus tard le 15 mars 1999, à :**

Mme Nicole Van Grunderbeeck,
directrice
Département de didactique
Faculté des sciences de l'éducation
Université de Montréal
C.P. 6128, succursale Centre-ville
Montréal (Québec), H3C 3J7

*Conformément aux exigences prescrites en matière d'immigration au Canada, cette annonce s'adresse aux citoyens canadiens et aux résidents permanents. L'Université souscrit à un programme d'accès à l'égalité en emploi pour les femmes et au principe d'équité en matière d'emploi.*

(0962)

---

C-MAC, entreprise internationale, possède 26 usines au Canada, aux États-Unis, en Angleterre, en France, en Belgique, en Inde et en Chine. Reconnue dans le domaine de l'électronique, elle mise sur la responsabilité de son effectif de près de 4 000 employés, qui bénéficient d'une grande latitude et d'un contexte de travail favorable à la progression de leur carrière. L'entreprise recherche une personne qui travaillera au siège social, situé à Montréal.

## VÉRIFICATEUR INTERNE

Relevant du vice-président et chef de la direction financière, vous serez chargé de la mise en place des méthodes et politiques de vérification interne. Plus précisément, vous serez responsable de la planification, de l'élaboration, de la recommandation et du contrôle de tous les procédés et systèmes de vérification interne pour l'ensemble de l'entreprise. En poste à Montréal, vous aurez toutefois à vous déplacer fréquemment.

Bilingue tant à l'oral qu'à l'écrit, vous possédez un diplôme universitaire en administration, option comptabilité ou finances, ainsi qu'un titre comptable. Vous comptez plus de dix années d'expérience en vérification interne et en comptabilité, en plus de faire preuve d'une grande autonomie. En outre, vous montrez un sens poussé de l'organisation du travail et êtes en mesure de travailler dans un contexte de très forte activité, au sein d'une entreprise en croissance. Doté d'un bon esprit d'équipe, vous êtes familiarisé avec les logiciels tournant sous Windows.

Si ce poste vous intéresse, veuillez faire parvenir votre curriculum vitæ d'ici le 22 février 1999 au **Service des ressources humaines, Les Industries C-MAC inc., 4025, rue Letellier, Sherbrooke (Québec) J1L 1Z3. Télécopieur : (819) 569-8222; courriel : resshum@cmac.ca** http://www.lapresse.com/probec

***Nous remercions toutes les personnes qui manifestent de l'intérêt pour ce poste, mais nous ne communiquerons qu'avec ceux et celles qui seront convoqués en entrevue. C-MAC souscrit au principe de l'équité en matière d'emploi. Nous vous prions de ne pas téléphoner.***

C-MAC

---

*Produits forestiers ALLIANCE inc. est une papetière intégrée qui exploite une quinzaine d'établissements au Québec, au Nouveau-Brunswick et en Alabama.*

Notre équipe des produits d'ingénierie, qui se consacre à la fabrication et à la commercialisation des poutrelles en «I» **ALLJOIST** pour le marché de la construction en Amérique, est à la recherche d'une personne dynamique, autonome et responsable pour combler le poste suivant à **Montréal** :

## Ingénieur en structure

Évoluant au sein de l'équipe d'ingénierie, vous apporterez un soutien technique aux intervenants utilisant nos produits, préparerez les dessins d'atelier et ferez des recommandations techniques. Vous participerez également à l'élaboration de publications techniques, au développement et à la mise à jour de nos logiciels, au suivi du contrôle de la qualité et à la recherche et développement de nouveaux produits.

Bilingue tant à l'oral qu'à l'écrit, vous détenez un baccalauréat en génie civil, option structure, et comptez au moins deux ans d'expérience en conception. Une expérience en structure de bois constitue un atout. La maîtrise des logiciels AutoCAD et Excel est essentielle. De plus, vous êtes considéré comme un excellent communicateur préconisant le travail d'équipe.

Si vous désirez joindre les rangs d'une équipe dynamique, veuillez faire parvenir votre curriculum vitæ, avant ***le 19 février 1999, au Service des ressources humaines, Produits forestiers Alliance inc., 1000, rue De La Gauchetière Ouest, bureau 2820, Montréal (Québec) H3B 4W5. Télécopieur : (514) 954-2191.***

*Produits forestiers ALLIANCE inc. offre des chances d'emploi égales à tous.*

**Produits forestiers ALLIANCE inc.**

---

Résidences MANCE-DÉCARY (C.H.S.L.D.)

*Les Résidences Mance-Décary, regroupant trois pavillons, dispensent des services d'hébergement et des soins de longue durée à 580 résidents en perte d'autonomie. La Direction des services à la clientèle désire pourvoir les postes suivants :*

**ERGOTHÉRAPEUTES**
***(Un poste à temps complet)***
***(Un remplacement pour une durée minimale de 3 mois - 2/5 jour)***
Exigences :
- Membre en règle de l'Ordre des ergothérapeutes du Québec
- Une année d'expérience minimum
- Bonne capacité de travailler en équipe

**INFIRMIER(ÈRE)S**
***(TPR 2/5 soir, TPR 2/5 nuit, TPR 4/3 soir et liste de rappel)***
Exigences :
- Membre en règle de l'O.I.I.Q.
- Minimum de deux années d'expérience

**ÉDUCATEUR(TRICE) - PRÉPOSÉ(E) AUX BÉNÉFICIAIRES**
***(TPR 4/3 jour)***
Exigences :
- D.E.C. en éducation spécialisée
- Une année d'expérience minimum

**PHYSIOTHÉRAPEUTES**
***(Liste de rappel)***
Exigences :
- Baccalauréat en physiothérapie
- Une année d'expérience minimum

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitæ avant le 19 février 1999 aux **Résidences Mance-Décary, Direction des ressources humaines, 5205, rue Notre-Dame Ouest, Montréal (Québec) H4C 3L2 ou par télécopieur au (514) 931-2993.** http://www.lapresse.com/probec

*Nous respectons le principe de l'équité en matière d'emploi.*

---

*Avec et pour l'usager...*

## Infirmier(ère)s

Le Centre hospitalier régional du Suroît (CHRS) est un établissement de santé public de soins généraux et spécialisés. On y retrouve également un centre d'hébergement et de soins de longue durée. Il est doté de 284 lits, dont 180 de courte durée, 65 en hébergement et soins de longue durée et 39 en psychiatrie. Le territoire servi par le CHRS se compose des trois municipalités régionales de comté (MRC) du Suroît, soit celles de Beauharnois-Salaberry, de Vaudreuil-Soulanges et du Haut-Saint-Laurent, totalisant plus de 180 000 habitants.

Les soins et les services offerts sont adaptés aux besoins et aux conditions spécifiques de la population des trois MRC, tout en considérant les services offerts par les établissements partenaires du Suroît.

**Garantie d'emploi de 7 jours par période de deux semaines**

**Du 1er février 1999 au 31 mars 2000**

Possibilités de remplacement dans diverses unités de soins généraux et spécialisés et de travail à temps complet en période estivale.

**Exigences :**
- Membre en règle de l'Ordre des infirmières et infirmiers du Québec
- Expérience en soins aigus ou en spécialités, un atout

Les personnes intéressées sont invitées à faire parvenir leur curriculum vitæ à **Lise Couture, secteur Dotation, Centre hospitalier régional du Suroît, 150, rue Saint-Thomas, Valleyfield (Québec) J6T 6C1. Télécopieur : (450) 371-3607 Téléphone : (450) 371-9925, poste 2005**

http://www.lapresse.com/probec

Centre hospitalier régional du Suroît à Salaberry-de-Valleyfield

*Nous participons au plan d'embauche des personnes handicapées*

---

Hôtel quatre-étoiles du centre-ville avec grand volume recherche un

**directeur adjoint**
**pour la réception**

5 ans d'expérience minimum
Parfaitement bilingue (anglais-français)
Connaissances de l'informatique appropriées.
*Nous offrons la gamme complète d'avantages sociaux.*
**Référence : 365**
**C.P. 6041, succ. Centre-ville**
**Montréal (Québec)**
**H3C 3E3**

2724428

---

**PRO EMPLOI**
WWW.PROEMPLOI.COM
Firme conseil en emploi

**SITE INTERNET**
http://www.proemploi.com
Des annonces du marché caché; Affaires, Finance et Administration.

**CURRICULUM VITAE**
Rédaction et conseils; contenu et présentation percutants.

**(514) 277-8423** 2724940

---

**Ordre des ingénieurs du Québec**

## ÉVALUATEUR DES STAGIAIRES (JUNIORS)

Fondé en 1920, l'Ordre des ingénieurs du Québec regroupe plus de 42 000 praticiens du génie de toutes disciplines et spécialités, à l'exception du génie forestier. Le terme *ingénieur* désigne tout membre de l'Ordre détenteur d'un permis d'exercice lui conférant le droit d'effectuer des actes professionnels à titre exclusif. Le rôle de l'Ordre consiste à encadrer la pratique du génie, afin de s'assurer de la qualité des services rendus par ses membres et de veiller à la protection du public.

**Fonctions**

Relevant du directeur des Affaires professionnelles, l'ingénieur évaluateur des stagiaires (juniors) est responsable du secteur de l'encadrement des stagiaires.

Le titulaire assure l'application, le suivi et l'évaluation continue du Règlement sur les autres conditions et modalités de délivrance des permis de l'Ordre des ingénieurs du Québec comprenant :

— l'évaluation de l'expérience en génie des stagiaires (juniors);
— le parrainage;
— l'examen professionnel.

Il est responsable des conférences sur la profession d'ingénieur auprès des finissants dans les facultés et écoles de génie. De plus, sur demande de son supérieur, il participe à la promotion des services, activités et programmes de l'Ordre, plus spécifiquement en lien avec sa responsabilité principale.

**Exigences**

a) Être membre de l'Ordre des ingénieurs du Québec.
b) Posséder un minimum de 8 ans d'expérience.

**Qualités requises**

Démontrer un intérêt marqué pour la profession d'ingénieur. Avoir une grande capacité de communication et une facilité d'expression et de rédaction tant en français qu'en anglais.

**Rémunération**

Selon l'expérience et la politique de rémunération de l'Ordre.

*Adressez votre demande, accompagnée d'un écrit sur vos motifs d'intérêt pour le poste et d'un curriculum vitae complet **avant le 26 février 1999** à :*

**Ordre des ingénieurs du Québec**
**Direction de l'administration-finances**
**2020, rue University, 18e étage**
**Montréal (Québec) H3A 2A5**

L'Ordre des ingénieurs du Québec souscrit pleinement aux principes de la *Loi sur l'équité en matière d'emploi*. Veuillez noter que seules les personnes convoquées en entrevue recevront un accusé de réception.

2724045

---

## LES DONS D'ORGANES

# Une décision à faire connaître à votre famille.

Veuillez signer une carte de don d'organes dès aujourd'hui et discutez de votre décision avec votre famille.

LA FONDATION CANADIENNE DU REIN

---

**PROFESSIONNEL DE LA VENTE DE MEUBLES**
DEMANDÉ

avec minimum de 5 ans d'expérience dans la vente de meubles.

— Bilinguisme;
— Bonne présentation;
— Motivation et autonomie.

**Contacter Georges Mercier**
**Directeur des ventes**
**au (450) 588-7211, poste 222**
**Ou faxer C.V. au (450) 588-6586**

2725916

---

**Programmeur CNC**
**pour**
**Poinçonneuse Amada**

2 ans d'expérience minimum dans le domaine du métal en feuilles.

*Envoyer C.V. à:*

**Pierre Frigon**
qualitek@netrover.com
Ou
Par la poste à:

**Qualitech Métal Inc.**
**3160, Joseph Dubreuil**
**Lachine (Québec)**
**H8T 3H5**
**a/s de Pierre Frigon**

2724635

# Carrières professions

http://www.lapresse.com/probec

## MESAR

Firme dynamique d'ingénieurs conseils, offrant des services d'ingénierie dans les secteurs industriel, manufacturier, commercial, municipal et institutionnel, est à la recherche de personnel pour combler les postes suivants à ses bureaux de SHAWINIGAN, BÉCANCOUR et LONGUEUIL.

**Secteurs pâtes et papier, métallurgie et pétrochimie**

**Ingénieurs** (3 postes)

99-01- Mécanique de procédé
99-02- Électricité, instrumentation et contrôle
99-03- Structure

Ingénieurs de projets, 7 à 10 ans d'expérience. Membre de l'OIQ.

**Techniciens/Dessinateurs** (3 postes)

99-04- Mécanique de procédé
99-05- Électricité, instrumentation et contrôle
99-06- Structure

Poste de concepteur et/ou dessinateur, 3 à 7 ans d'expérience. Maîtrise du logiciel AutoCad 14. Connaissance du logiciel 3D PDS Intergraph.

**Ingénieur ou Technicien** (1 poste)

99-07- Programmeur PLC ou DCS

Poste de programmeur, 3 à 7 ans d'expérience. Allen Bradley, Bailey, Foxboro, autres. Ingénieur membre de l'OIQ.

VEUILLEZ SOUMETTRE VOTRE CURRICULUM VITAE EN MENTIONNANT LE TITRE ET LE NUMÉRO DU POSTE CONVOITÉ AVANT LE 19 FÉVRIER 1999.

**CONSULTANTS MESAR INC.**
Services des ressources humaines
C.P. 4018, Shawinigan, (Québec)
G9N 7Y5
Télécopieur : (819) 537-4985
Courriel : ressources.humaines@mesar.qc.ca

2724728-M

## AON *Groupe-conseil Aon*

Le Groupe-conseil Aon inc. est la plus importante entreprise de consultation au Québec dans des domaines aussi variés que les régimes de retraite, les assurances collectives, l'assurance individuelle, la rémunération, la santé et sécurité du travail, les ressources humaines et la communication organisationnelle. Il est à la recherche de personnes ambitieuses désirant se joindre à son équipe sur une base permanente.

### ADJOINT(E)-CONSEIL ACTUARIAT

Vous serez responsable de la production des calculs specifiques aux régimes de retraite (évaluations actuarielles, études d'améliorations, projections) ou spécifiques aux assurances collectives (renouvellement, vérification des états financiers, soumissions auprès d'assureurs), de la rédaction de correspondance et de rapports de même que de la consultation téléphonique auprès des clients.

Vous possédez un baccalauréat en actuariat et deux à sept années d'expérience. Vous avez également accumulé un minimum de 100 crédits décernés par la SOA et maîtrisez les outils informatiques appropriés. Le bilinguisme constitue un atout.

*Les personnes intéressées à ce poste sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae, de préférence par télécopieur, **avant le 13 février 1999**, à l'attention de:*

**Hélène Matton**
**Directrice - Services techniques et professionnels**
**Groupe-conseil Aon inc.**
**1801, avenue McGill College, bureau 1100**
**Montréal (Québec) H3A 3P4**
**Télécopieur: (514) 845-0678**

Le Groupe-conseil Aon souscrit au principe de l'équité en matière d'emploi.
Veuillez noter que seulement les candidats retenus seront avisés.

27241-10

## CARTES CARLTON

Chez cartes Carlton Limitée, chef de file canadien de l'industrie des produits d'expression sociale, nous avons pris l'engagement de viser l'excellence dans toutes nos activités. Nous avons deux postes exceptionnels à offrir:

### RÉDACTEUR D'EXPRESSION FRANÇAISE

En poste à Toronto, votre mandat consistera à rédiger et à réviser des vers français, à lire les épreuves de toutes les cartes et à agir comme conseiller pour toutes les questions éditoriales.

Le candidat idéal possède une maîtrise en traduction (de l'anglais au français) ou en littérature et quelques années d'expérience en milieu d'entreprise. La connaissance des micro-ordinateurs, de préférence les macintosh, serait un atout. Parfaitement au fait de la culture québécoise et de ses tendances, vous devez également pouvoir vous exprimer parfaitement dans les deux langues officielles du pays.

### CHEF DE PRODUITS ADJOINT

En poste à Toronto, votre mandat consistera à aider le chef de produits à élaborer des stratégies de marketing et des plans commerciaux pour le marché canadien français. Vous devrez faire un suivi de produit, de sa planification à sa commercialisation. Vos excellentes aptitudes de communication vous permettront de transmettre les programmes de marketing au personnel de vente.

Le candidat idéal possède un diplôme universitaire en administration des affaires, avec spécialisation en marketing, ainsi que deux ou trois années d'expérience dans le marketing des produits de consommation. Le bilinguisme est essentiel.

---

Si vous désirez travailler dans un milieu dynamique, avez un bon sens de l'organisation et savez respecter les dates limites, faites parvenir votre curriculum vitae, ainsi que vos attentes salariales, à : **Alexandra Harmer, Ressources humaines, Cartes Carlton Limitée, 1460 The Queensway, Toronto (Ontario) M8Z 1S7 Télécopieur : (416) 503-6536.**

*Nous respectons les principes d'équité en matière d'emploi. Veuillez ne pas téléphoner. Agences s'abstenir. Nous remercions tous ceux qui nous feront parvenir leur demande, mais nous ne pourrons communiquer qu'avec les candidats retenus pour une entrevue.*

CARTES CARLTON

## Centre Hospitalier Laurentien

Au coeur des Laurentides, à 100 km de Montréal, un centre hospitalier de 198 lits, doté d'une équipe multidisciplinaire dynamique en clinique externe de psychiatrie, recherche un(e) :

**Travailleur(euse) social(e) en pédopsychiatrie - Clinique externe**
**(poste permanent à temps complet)**

Vous êtes membre en règle de la Corporation professionnelle des travailleurs sociaux du Québec et vous possédez une expérience pertinente d'une année dans un service de pédopsychiatrie. Une formation reconnue en thérapie familiale est un atout.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae **avant le 17 février 1999** à l'adresse suivante : **CENTRE HOSPITALIER LAURENTIEN, Direction des ressources humaines, 234, rue St-Vincent, Ste-Agathe-des-Monts (Québec) J8C 2B8. Téléphone (819) 324-4011 • Télécopieur (819) 324-4017.**

*Nous souscrivons au principe d'équité en matière d'emploi. Seules les personnes dont la candidature sera retenue recevront un accusé de réception.*

## appel de candidatures

Gouvernement du Québec

pour l'équité en emploi

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**
**ATTACHÉE OU ATTACHÉ D'ADMINISTRATION**
**AGENTE OU AGENT DE PROBATION**
**OU CONSEILLÈRE OU CONSEILLER SPÉCIALISÉ EN MILIEU CARCÉRAL**
**30 434 $ à 37 299 $ (maximum à l'entrée) 56 036 $ (maximum de l'échelle)**

**Concours numéros : 111G-1101101 :** Bas-St-Laurent
**111G-1102102 :** Saguenay--Lac-St-Jean
**111G-1103103 :** Québec et Chaudière-Appalaches
**111G-1104104 :** Mauricie et Centre-du-Québec
**111G-1105105 :** Estrie
**111G-1106106 :** Montréal, Montérégie, Laval, Laurentides, Lanaudière
**111G-1107107 :** Outaouais
**111G-1108108 :** Abitibi-Témiscamingue et Nord-du-Québec
**111G-1109109 :** Côte-Nord
**111G-1111110 :** Gaspésie--Îles-de-la-Madeleine

**Ministère de la Sécurité publique :** Direction générale des services correctionnels. Ces concours permettront de pourvoir à des emplois au cours des prochaines années au Ministère dans chacune des régions administratives associées à chacun des numéros de concours identifiés ci-dessus.

**ATTRIBUTIONS :** Ce concours permettra de pourvoir à des emplois correspondants à l'une ou l'autre des descriptions d'emploi suivantes. Dans l'exercice de ses fonctions habituelles et principales, la conseillère ou le conseiller spécialisé en milieu carcéral, dans le respect des orientations des Services correctionnels du Québec, coordonne les activités liées au processus d'hébergement des personnes incarcérées tels les programmes académiques, sports, loisirs et santé visant le développement de la clientèle; participe aux comités liés au régime de vie de la clientèle en établissement de détention et à l'octroi des absences temporaires; enfin agir à titre de responsable ou de personne-ressource concernant les principales problématiques psychosociales rencontrées en milieu carcéral en matière d'intervention et de prévention.

Dans l'exercice de ses fonctions habituelles et principales, l'agente ou l'agent de probation, en vertu du mandat légal qui lui est confié, favorise la protection de la société et facilite l'évolution positive des personnes contrevenantes, et ce, de concert avec les ressources de la communauté. À cette fin, la ou le titulaire de l'emploi fournit l'éclairage requis auprès des tribunaux, de la Commission québécoise des libérations conditionnelles, des procureurs ou autres instances judiciaires à l'égard des personnes contrevenantes; procède à l'évaluation de celles-ci et élabore les plans d'intervention correctionnelle. De plus, l'emploi requiert d'assurer l'accompagnement et l'encadrement des personnes contrevenantes dans le but de favoriser leur réinsertion sociale. La ou le titulaire assume enfin la responsabilité légale de la clientèle contrevenante.

**CONDITIONS D'ADMISSION :** Avoir sa résidence principale dans l'une ou l'autre des régions administratives associées à chacun des numéros. Posséder au moins un diplôme universitaire de premier cycle dans l'une ou l'autre des disciplines suivantes : criminologie, psychologie, psychoéducation, service ou travail social, orientation scolaire et professionnelle, information scolaire et professionnelle, information et orientation professionnelle ou toute autre discipline universitaire pertinente.

Aux fins de l'évaluation de la scolarité et de l'expérience, toute expérience pertinente non concomitante avec celle acquise sur le marché du travail est reconnue. Chaque année de scolarité manquante peut être compensée par deux années d'expérience jugée pertinente aux attributions de l'emploi. Chaque année de scolarité additionnelle, pertinente et de niveau supérieur au minimum requis compense deux années d'expérience manquante.

**PÉRIODE D'INSCRIPTION :** 6 au 19 février 1999

**INSCRIPTION :** Remplir et faire parvenir un formulaire « Offre de service - emplois réguliers » en inscrivant le numéro de concours approprié à la rubrique « Numéro de concours » et faire parvenir à M^me^ Marielle Audet, Direction de l'organisation et des ressources humaines, Ministère de la Sécurité publique, 2525, boul. Laurier, Tour Saint-Laurent, 6e étage, Sainte-Foy, (Québec) G1V 2L2.

**Important :** Inclure une photocopie de ses attestations d'études et une photocopie des documents officiels faisant état de son adresse de résidence. Les candidatures devront être reçues à notre bureau au plus tard le 19 février 1999 à 16 h 30.

**INFORMATION :** (418) 644-4061
Télécopieur : (418) 646-0867

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**
**AGENTE OU AGENT DES SOINS DE SANTÉ**
**Taux horaire : 16,23 $ à 18,33 $**

**Concours numéro : 307G-1106096 -** Pour les régions de Montréal, Laval, Lanaudière, Laurentides et Montérégie.

Ce concours permettra de pourvoir à des emplois réguliers à temps partiel au ministère de la Sécurité publique dans les régions administratives de Montréal, Laval, Lanaudière, Laurentides et Montérégie.

**ATTRIBUTIONS :** Participer à la détermination de l'état de santé des prévenus et détenus et dispenser au service de santé ou dans les différentes unités, les ordonnances médicales prescrites à la clientèle carcérale; assister le médecin et le psychiatre lors de consultation; effectuer la mise à jour des dossiers médicaux et psychiatriques; assister le personnel de l'établissement afin de maintenir l'ordre, la discipline et la sécurité dans l'établissement.

**CONDITIONS D'ADMISSION :** Être membre de l'Ordre des infirmiers et infirmières du Québec OU être membre de la Corporation professionnelle des infirmiers et infirmières auxiliaires du Québec et avoir deux années d'études postsecondaires en techniques infirmières ou quatre années d'expérience pertinente à la classe ou aux attributions de l'emploi. Les personnes sont déclarées aptes conditionnellement à la réussite d'un examen médical suivant les normes prescrites et à l'enquête sur les antécédents judiciaires prévus à la *Loi de police*.

Avoir sa résidence principale dans l'une ou l'autre des régions administratives suivantes : Montréal, Laval, Lanaudière, Laurentides ou Montérégie.

**Note :** Les emplois réguliers à temps partiel ont les particularités suivantes : un minimum de 832 heures/années travaillées garanties; les heures de travail sont variables d'une semaine à l'autre.

**PÉRIODE D'INSCRIPTION :** 6 au 19 février 1999

**INSCRIPTION :** Remplir le formulaire « Offre de service - emplois réguliers » en y inscrivant le numéro de concours approprié à la rubrique « Numéro de concours ». Faire parvenir votre inscription à M^me^ Marielle Audet, Direction de l'organisation des ressources humaines, Ministère de la Sécurité publique, 2525, boul. Laurier, Tour Saint-Laurent, 6e étage, Sainte-Foy, (Québec) G1V 2L2.

**Important :** Inclure une photocopie de vos attestations d'études et une photocopie d'un document officiel faisant état de votre adresse de résidence. Les candidatures devront être reçues à notre bureau au plus tard le 19 février 1999 à 16 h 30.

**INFORMATION :** (418) 644-4061
Télécopieur : (418) 646-0867

**Renseignements importants**

Il peut exister d'autres conditions permettant l'admission aux concours, telles que la compensation de la scolarité par de l'expérience. Lorsque aucune expérience n'est exigée, les personnes en voie de terminer la dernière année de scolarité requise peuvent être admises. Pour occuper un emploi dans la fonction publique, il faut une connaissance du français appropriée aux fonctions. Les personnes ayant le statut de résident permanent sont admissibles, sauf s'il est mentionné dans l'appel de candidatures qu'elles doivent avoir le statut de citoyen canadien. Des renseignements supplémentaires sont disponibles auprès des personnes désignées sous la rubrique - Information - et dans les bureaux regionaux du Secrétariat du Conseil du trésor.

L'inscription se fait à l'aide du formulaire « Offre de service » disponible dans les bureaux regionaux du Secrétariat et dans les directions de personnel des ministères et organismes gouvernementaux. « L'Offre de service » doit être accompagnée d'une photocopie de l'original des attestations d'études et de tout autre document prouvant que les conditions d'admission sont remplies. Pour être acceptées, les candidatures doivent être reçues à l'adresse indiquée durant la période d'inscription.

Québec

## ÊTES-VOUS DYNAMIQUE, MOTIVÉ ET DÉCIDEUR ?

### Directeur d'agence, assurance-vie

ASSURANCES RBC

Membre du Groupe Financier Banque Royale®

*Assurances RBC est la filiale d'assurance de la Banque Royale, le groupe le plus important de services financiers au Canada. Assurances RBC et ses divisions d'exploitation fournissent une vaste gamme de produits d'assurance à 1,8 million de clients. Le portefeuille de primes, qui est passé de 335 millions à plus de 650 millions de dollars depuis 1995, témoigne de son expansion, une des plus rapides dans l'industrie. La division Vie d'Assurances RBC, dont les bureaux sont situés à Hamilton, Montréal et Calgary, offre des contrats individuels et collectifs d'assurance vie et invalidité, ainsi que des contrats de rente, par l'entremise de courtiers et d'agents d'assurance et par ventes directes. Nous voulons désormais profiter de notre succès pour atteindre des objectifs toujours plus ambitieux, ce qui veut dire que de nombreuses perspectives s'offrent aux candidats possédant les qualités voulues pour jouer ce rôle-clé.*

Assurances RBC pratique l'égalité en matière d'emploi.

® Marque déposée de la Banque Royale du Canada. La Compagnie d'assurance-vie de la Banque Royale du Canada est titulaire d'une licence d'emploi de cette marque.

***La division Vie d'Assurances RBC recherche un leader pour mettre sur pied son bureau à Québec***

Vous vous êtes distingué par la mise sur pied d'autres bureaux d'agence spécialisés en assurance vie et avez manifesté vos excellents talents en matière de recrutement, de formation et de vente.

Vous ne recherchez pas seulement un poste mais une perspective de carrière. Un travail acharné, de la persévérance et la volonté de réussir sont des facteurs déterminants de votre succès et vous attendez avec impatience de nous montrer ce dont vous êtes capable.

***Pour avoir plus de détails, veuillez appeler :***

**Raymond Dostie**
**Vice-président régional, Québec**
**(514) 385-2355**
***ou faire parvenir votre C.V. au :***
**50, rue Crémazie Ouest, 6ième étage,**
**Montréal (Québec) H2P 2T3**

## CADRES PROFESSIONNELS/DIRECTEURS
## CHERCHANT UN SALAIRE DE 40 000 $ A 350 000 $

Être à la recherche d'un emploi actuellement représente très certainement un des plus grands défis de votre carrière.

Néanmoins, à la suite de vos démarches personnelles, vous constatez peu de résultats satisfaisants.

Savez-vous que 80% des bons postes de carrière tant sur les marchés local, régional qu'international sont rarement affichés ou annoncés dans les journaux?

Depuis 51 ans, Bernard Haldane & Associés a aidé plus de 600,000 personnes à accéder aux meilleurs postes non publiés, à obtenir des entrevues de qualité, à progresser et à réorienter leur carrière.

Si vous répondez à nos critères et désirez améliorer votre situation professionnelle, nous pouvons vous aider. Télécopiez-nous votre C.V. dès aujourd' hui, ou mieux encore, téléphonez pour obtenir un rendez-vous sans frais ni obligation.

**bernard Haldane associés** Depuis 1947

Leader en Amérique du Nord en services-conseils pour recherche d'emploi et réorientation de carrière
Nous ne sommes pas une agence de placement

**Tél: 514-938-0578 Téléc. 514-938-9165**
**1250, boul. René-Lévesque Ouest, #2335, Montréal, QC H3B 4W8**

2720382

**Bureaux dans 75 villes au Canada, aux Etats-Unis et en Angleterre**

## CLSC PIERREFONDS

### INFIRMIER(ÈRE)S BACHELIER(ÈRE)S

**SERVICES COURANTS, SERVICES À DOMICILE ET SERVICE ENFANCE-FAMILLE**
**Liste de rappel, assignations disponibles immédiatement, 3 jours/semaine, 6 mois ou plus**

**Exigences :** ■ Baccalauréat en sciences infirmières ■ Membre en règle de l'O.I.I.Q. ■ Au moins deux ans d'expérience clinique ■ Bilinguisme ■ Automobile requise pour les Services à domicile.

### TRAVAILLEUR(EUSE)S SOCIAUX(ALES)

**SERVICES COURANTS ET SERVICES À DOMICILE**
**Liste de rappel, assignations disponibles immédiatement, 4 jours/semaine, 6 mois ou plus**

**Exigences :** ■ Diplôme universitaire de 1er cycle en service social ■ Membre en règle de la C.P.T.S.Q. ■ Au moins deux ans d'expérience en intervention clinique et communautaire ■ Bilinguisme ■ Automobile requise pour les Services à domicile.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitæ au plus tard le **19 février 1999** au secrétariat des **Services administratifs du CLSC Pierrefonds, 13800, boul. Gouin Ouest, Pierrefonds (Québec) H8Z 3H6** ou par télécopieur au (514) 626-6514.

*Seules les personnes retenues pour une entrevue seront contactées.*
http://www.lapresse.com/probec

CLSC

*Avec vous... au besoin*

# Carrières professions

http://www.lapresse.com/probec

Norampac inc., née de la fusion des divisions d'emballages de Cascades et de Domtar, est le plus gros producteur de caisses en cartons ondulés et de papiers doublure et cannelure au Canada et le 10e en Amérique du Nord.

## DIRECTEUR DES VENTES ET LOGISTIQUE

Sous la supervision du Vice-président, ventes et marketing, vous serez responsable des ventes et du suivi des commandes d'une usine de cartons-caisses en plus de gérer nos échanges de volume avec nos partenaires commerciaux. Vous superviserez deux personnes de l'équipe des ventes internes.

Vous devrez idéalement être bilingue, autonome, faire preuve de leadership et aimer travailler en équipe. Vous possédez un baccalauréat en administration des affaires, option marketing ou l'équivalent jumelé à un minimum de huit années d'expérience dans les ventes. La connaissance de l'industrie des pâtes et papiers est un atout.

## REPRÉSENTANT DES VENTES JUNIOR

Relevant du directeur général des ventes pour les échanges commerciaux, vous aurez comme principales responsabilités le développement d'une nouvelle clientèle ainsi que le maintien de celles existantes. La négociation d'ententes avec les clients, la gestion de vos dossiers et le souci constant de la satisfaction de votre clientèle feront partie de vos défis quotidiens.

Détenteur d'un diplôme universitaire, vous devez être parfaitement bilingue, dynamique, autonome, responsable et posséder un excellent sens de l'organisation. Vous avez un bon esprit de synthèse et d'analyse, et aimez travailler en équipe.

Pour ces deux postes, les personnes intéressées devront être disponible pour voyager régulièrement au Canada et aux États-Unis.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae **avant le 19 février 1999** à l'adresse suivante :

**Service des ressources humaines**
**Norampac inc.**
**752, rue Sherbrooke ouest**
**Montréal (Québec) H3A 1G1**
**Télécopieur : (514) 282-2650**

Norampac inc. souscrit au principe d'équité en matière d'emploi.

Norampac
Siège Social

---

*Notre client, une entreprise mondialement reconnue dans le secteur des télécommunications, recherche pour sa division finance et comptabilité des professionnels dynamiques, ayant le sens du travail d'équipe très développé et désirant joindre un groupe jouant un rôle important sur le marché international.*

*Nous sommes présentement à la recherche de candidat(e)s pour les postes suivants :*

## CONSEILLER FINANCIER - PRIX DE REVIENT

Vous participerez, entre autres, à l'élaboration d'une politique d'établissement du coût de revient. Vous déterminerez, calculerez et analyserez le coût de divers segments du réseau et le coût unitaire d'acheminement. De plus, vous réaliserez des études de prix de revient afin de faciliter la prise de décision des différentes unités d'exploitation. Titulaire d'un baccalauréat option comptabilité ou finance, vous possédez un minimum de cinq années d'expérience en prix de revient dans l'un des domaines suivants : télécommunications, hydroélectricité, distribution de gaz, réseaux de transport. Bilingue, vous détenez un titre comptable reconnu.

## CONSEILLER FINANCIER - CONTRÔLEUR DE PROJETS

Vous serez responsable de la comptabilité des achats sur câbles. Vous devrez donc vérifier, analyser et coder les factures et les contrats afférents. Vous assurerez le suivi des projets et des autorisations d'achat. De plus, vous effectuerez des projections, analyses et recommandations. Vous possédez un baccalauréat en comptabilité jumelé à un minimum de cinq années d'expérience en vérification dans le domaine des télécommunications. Bilingue, vous détenez un titre comptable reconnu. Une bonne connaissance des logiciels Access, Excel et Oracle est souhaitable.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae en toute confidentialité, en mentionnant le titre du poste convoité, à l'adresse suivante :

DOTEMTEX Groupe-Conseil
Montréal • Québec • Trois-Rivières
Sherbrooke • Ottawa • Moncton

**DOTEMTEX PERSONNEL**
**5000, Jean-Talon Ouest, Bureau 290**
**Montréal (Québec) H4P 1W9**
**Télécopieur : (514) 736-0371**

*Nous souscrivons au principe d'équité en matière d'emploi*
*Seul(e)s les candidat(e)s retenu(e)s recevront un accusé de réception.*

---

Astec, est l'un des plus importants fournisseurs d'équipement d'énergie du monde entier. Astec conçoit et fabrique des équipements d'alimentation standards et personnalisés destinés aux marchés de l'informatique et des télécommunications ainsi qu'au secteur industriel. L'excellente situation financière d'Astec est rehaussée par les liens stratégiques qu'elle entretient avec Emerson Electric, l'une des sociétés industrielles les mieux gérées du monde comme en atteste sa remarquable vigueur financière. Le succès d'Astec est le fruit du savoir-faire et de l'expérience d'un ensemble harmonieux de divisions sectorielles établies de par le monde. Le groupe Systèmes d'énergie évolués (SEE) compte au nombre de ces divisions.

Astec SEE, dont l'établissement principal est situé à Montréal, propose à sa clientèle une gamme complète d'équipements d'énergie et une gamme complète de services en matière d'énergie, notamment ingénierie, conception, installation et après-vente, pour le marché des télécommunications.

Astec SEE emploie 2 000 personnes dans le monde (Canada, États-Unis, Royaume-Uni, France, Singapour, Penang et Mexique). Nous croyons que les ressources humaines jouent un rôle de premier plan dans l'instauration d'un environnement propice à la discussion ouverte et à la responsabilisation.

## NOUS SOMMES À LA RECHERCHE DE :

**CONCEPTEURS DE LOGICIELS :** Avec 3 à 7 ans d'expérience dans la conception et l'architecture d'applications logicielles. La connaissance de systèmes d'exploitation en temps réel ainsi que le développement des logiciels imbriqués sont considéré comme des atouts. Expérience du langage C/C++ et connaissance des langages d'assemblage. Expérience confirmée dans l'élaboration d'applications à l'aide d'interfaces graphiques utilisateur (GUI) dans l'environnement de fenêtrage X/Motif ou de MS-Windows. La connaissance de JAVA, HTML et les protocoles de réseaux tels que TCP/IP et SNMP constituent des atouts supplémentaires. Expérience confirmée dans l'élaboration de logiciels fiables. Baccalauréat en génie électrique ou en génie informatique. Démarche rigoureuse en matière de conception et de mise en œuvre, de production de modèles documentés et de programmation dont la maintenance est aisée. Bonnes habiletés en communications interpersonnelles. Approche axée sur les résultats. Bilinguisme.

**INGÉNIEUR SENIOR, SYSTÈMES D'ÉNERGIE :** Superviser le développement de nouveaux produits et responsable d'une équipe multidisciplinaire de développement. Gérer l'échéancier, coordonner l'introduction du produit en manufacture ainsi qu'assurer que la performance technique du produit rencontre toutes les exigences. Gérer un nouveau programme de contrôle des performances électromagnétiques (EMC) pour les produits de conversion de puissance et mise en place de procédures de contrôle ainsi que de superviser la sélection et l'approvisionnement de nouveaux équipements de mesure. **Exigences :** Baccalauréat en génie électrique **Expérience :** minimum de 10 années en conception de systèmes de conversion de puissance et/ou en électromagnétisme. Expérience pertinente en direction de projets techniques. Connaissance des normes Bellcore et ETS. Connaissance des principes de protection et mise à la terre d'équipement à alimentation continue pour l'industrie des télécommunications. Bon esprit analytique, capable de gérer de multiples projets, capable de s'adapter à des priorités changeantes, excellente communication écrite et orale, excellent sens de l'organisation, bonnes relations interpersonnelles, bilinguisme préférable (anglais français)

**INGÉNIEUR MÉCANIQUE SENIOR :** Conception et développement de solutions mécaniques pour l'intégration de cartes électroniques, redresseurs et systèmes. Développer des nouvelles techniques d'encapsulation et introduire de nouveaux concepts de fabrication des produits. Réalisation de simulations et analyses thermiques et structurelles. Responsable de tout l'aspect mécanique d'un produit : conception et vérification pour rencontrer les normes établies. Superviser que la documentation du produit soit correcte et complète. **Exigences :** Baccalauréat en génie mécanique **Expérience :** minimum de 10 années en conception mécanique. Expérience dans l'utilisation du métal en feuille, dans les techniques de moules de plastiques ainsi que des procédés manufacturiers. Très bonne connaissance du logiciel Pro-Eng, Connaissance et utilisation de logiciels de simulation thermique (Flotherm, Icepak) et structurelle (Ansys, Pro-Mechanica).Connaissance des normes Bellcore et ETS. Bon esprit analytique, capable de gérer de multiples petits projets, capable de s'adapter à des priorités changeantes, excellente communication écrite et orale, excellent sens de l'organisation, bonnes relations interpersonnelles, bilinguisme préférable (anglais français).

ASTEC

Astec SEE offre l'égalité d'accès à l'emploi pour tous.

Si cette perspective vous intéresse, veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae a l'adresse suivante :
**Systèmes d'énergie évolués Astec Ltée**
A./S Marie Ann Babin
150, boul. Montréal-Toronto, Lachine (Québec) Canada H8S 1B6
Téléc. : (514) 956-3804 ou cour. : mbabin@nt.com
www.astec.com

---

inso
INTÉGRATION DE SOLUTIONS INFORMATIQUES

*INSO, entreprise reconnue dans la vente, l'intégration et le service de solutions informatiques, recherche* ***une personne bilingue*** *pour se joindre à son équipe à titre de:*

## Représentant(e) des ventes de service

Le (la) représentant(e) des ventes de service offre à la clientèle corporative des services d'entretien, dépannage, mise à jour et contrats de maintenance de parcs informatiques.

**Responsabilités:**
- Assurer le maintien des comptes déjà établis et le développement de nouveaux marchés;
- Assurer la satisfaction de la clientèle par un suivi après-vente rigoureux;
- Participer à la rédaction des contrats de service;
- Préparer les soumissions.

**Qualifications:**
- Posséder un minimum de 3 à 5 ans d'expérience dans la vente, plus particulièrement dans la vente de services informatiques;
- Posséder une bonne connaissance des produits informatiques offerts sur le marché;
- Avoir une bonne maîtrise du français et de l'anglais (parlés et écrits);
- Posséder une automobile;
- Formation collégiale en marketing ou en informatique.

*Nous offrons au (à la) candidat(e) choisi(e) une rémunération compétitive et une gamme complète d'avantages. Inso souscrit à un programme d'équité en matière d'emploi.*

***S.v.p. faire parvenir votre C.V. en précisant le poste, avant le 19 février 1999 à: Ressources humaines, 6615, av. du Parc, Montréal (Québec) H2V 4J1***

**Télécopieur: (514) 270-0654**

2729228

---

L'EXCELLENCE
Compagnie d'assurance-vie

L'Excellence, Compagnie d'assurance-vie, est une entreprise active depuis plus de 30 ans dans le domaine des assurances de personnes.

Nous sommes actuellement à la recherche de

## PROGRAMMEURS et ANALYSTES

pour notre environnement de développement Client serveur, langage Visual Basic 6.0, Base de données SQL server 7.0.

Ressources permanentes ou contractuelles.

**Profils recherchés:**

**Programmeur:**
Minimum de 2 années d'expérience en programmation Visual Basic et SQL Server.

**Analyste:**
Minimum de 5 années d'expérience en analyse de systèmes d'informations. Connaissance d'une méthode d'analyse serait un atout important.

*Nous offrons des salaires compétitifs et des conditions de travail concurrentielles. Faites parvenir votre curriculum vitae,* ***avant le 22 février 1999****, à:*

**M. Sylvain Arcouette**
**Service Informatique**
**5055, boul. Métropolitain Est,**
**Bureau 202**
**St-Léonard (Québec) H1R 1Z7**
**Télécopieur: (514) 327-6242**

2724702

---

## DÉVELOPPEMENT DES MARCHÉS

DuPont Canada

DuPont Canada est une société industrielle diversifiée qui dessert des clients dans plus de quarante pays partout dans le monde. Nous sommes à la recherche de professionnels de la vente expérimentés qui cherchent la possibilité de travailler à partir de leur bureau à domicile et qui contribueront à notre succès continu dans la province de Québec.

**DIRECTEUR DU DÉVELOPPEMENT COMMERCIAL – Québec**
Vous identifierez et développerez de nouvelles possibilités de marchés au Québec de la part de DuPont Canada. De plus, vous exercerez la fonction de directeur de comptes pour certains comptes clés. Une connaissance approfondie de l'industrie québécoise et de la technologie du marketing est essentielle, ainsi que le bilinguisme anglais et français. Vous devez faire preuve d'excellentes aptitudes en leadership, dans les relations interpersonnelles et en organisation. Vous êtes en mesure de transformer de façon créatrice des possibilités d'affaires en revenus de vente. N° de dossier MDL-02/99

**DIRECTEUR DE COMPTES – Est du Canada et des États-Unis**
En tant que directeur de comptes pour les produits de papier, vous devrez assurer la satisfaction de la clientèle et cultiver de nouvelles possibilités commerciales dans l'industrie du papier en vous tenant informé des tendances actuelles et des activités concurrentielles. Vous serez également responsable des négociations de contrats commerciaux, des recommandations de stratégies d'établissement de prix, de la coordination des programmes techniques avec les comptes clés et du soutien à l'introduction de nouveaux produits et de changements de catégorie au niveau de la clientèle. Vous êtes proactif et couramment bilingue. Vous possédez de trois à cinq ans d'expérience directement liée à l'emploi et vous avez fait preuve d'aptitudes solides en relations interpersonnelles, en communication et en organisation. N° de dossier AM-02/99

**REPRÉSENTANT DE COMMERCE – Québec / Maritimes**
Dans ce rôle, vous mettrez en marché et vendrez les plaques d'impression flexographiques Cyrel[MD] et les produits reliés chez les transformateurs d'emballage et les ateliers de fabrication de votre territoire établi. Vous serez responsable de la mise en œuvre des stratégies de marketing et de favoriser des relations étroites avec vos comptes et vos clients. Vous fournirez également le soutien technique de premier niveau pour les produits Cyrel[MD]. Parfaitement bilingue et très motivé, vous possédez une expérience significative en ventes directes dans l'industrie de l'impression et de l'emballage. Des connaissances en informatique sont essentielles ainsi que de fortes aptitudes en communication, en négociation et en relations interpersonnelles. N° de dossier SR-02/99

Si vous possédez les aptitudes recherchées et que vous aimeriez bâtir une carrière dans une organisation solide et progressive, faites parvenir votre curriculum vitae en toute confidentialité, en indiquant le numéro de dossier approprié à : **Ressources humaines, DuPont Canada, B. P. 2200, Streetsville, Mississauga, ON L5M 2H3 Téléc. : (905) 821-5592 (après 17 h)**. *Aucun appel téléphonique et aucune agence. Nous communiquerons uniquement avec les candidats retenus pour une entrevue. Nous souscrivons à l'égalité en matière d'emploi.*

Le logo DuPont est une marque déposée de E.I. du Pont de Nemours and Company, dont DuPont Canada Inc. est un usager licencié. Cyrel[MD] est une marque déposée de E.I. du Pont de Nemours and Company, dont DuPont Canada Inc. est un usager licencié.

---

LAFARGE CANADA INC.

*Lafarge est un leader dans l'industrie des matériaux de construction avec, notamment, des produits de ciment, de béton, d'agrégats, de gypse et de produits dérivés spécialisés. Établi dans plus de 70 pays à travers le monde, nous sommes renommés pour notre expertise technique, notre vision à long terme et notre dynamisme. Notre division ciment recherche actuellement un :*

## REPRÉSENTANT DES VENTES

Nos clients recherchent une personne qui, de par ses idées, trouvera des solutions permettant l'augmentation de leur rentabilité. Selon leurs besoins et notre capacité à répondre adéquatement à la demande, vous unirez la technique et les occasions d'affaires qu'une structure comme la nôtre, c'est-à-dire ayant les capacités de réaction d'une entreprise locale alliées aux ressources d'une multinationale reconnue, peut fournir.

En plus de posséder une bonne connaissance de l'industrie des matériaux de construction et particulièrement des produits de béton prêt à l'emploi, vous avez démontré une grande capacité à répondre aux besoins de la clientèle dans un marché complexe. Vous êtes également apte à évoluer dans un environnement où les clients peuvent vous considérer à la fois comme un professionnel et un ami. Parfaitement bilingue, vous favorisez les contacts humains dans vos relations avec la clientèle mais êtes également capable d'utiliser des systèmes de vente informatisés ainsi que les logiciels les plus courants (Word, Excel).

Si vous souhaitez intégrer un environnement pragmatique et pratique, axé sur la réussite et au sein duquel vous pourrez réaliser vos objectifs professionnels, envoyez votre CV **avant le lundi 22 février** au : **Directeur des ressources humaines, Division Ciment-Bureau régional de l'Est, LAFARGE Canada, 606, rue Cathcart, 8e étage, Montréal (Québec), H3B 1L7. Téléc. : (514) 861-9053.**

*Nous remercions tous les candidats pour leur intérêt; cependant, seules les personnes sélectionnées pour une entrevue seront contactées; Lafarge pratique l'équité en matière d'emploi.*

---

## LE GROUPE GCL

## Conseiller informatique niveau 1 et 2

(1) Aide aux usagers internes : Titulaire d'un DEC en informatique ou l'équivalent, vous comptez 1 à 2 années d'expérience dans le support des postes de travail Windows 95 et de la suite Office 95 de Microsoft.

(2) Offrir aux utilisateurs le soutien nécessaire à une utilisation optimale des technologies mis à leur disposition. Titulaire d'un DEC en informatique ou l'équivalent, vous comptez 3 à 4 années d'expérience dans la gestion de projets informatique.

***Faites parvenir votre curriculum vitae à :***

**Le Groupe GCL**
**378, rue Lafleur**
**Lasalle (Québec) H8R 3H6**

**Ou par télécopieur au : (514) 363-3930**
**Ou encore par courrier électronique à guimonty@videotron.net**

2724639

---

## AUTOMATISATION INDUSTRIELLE - VENTES INTERNES

**HOSKIN SCIENTIFIQUE,** distributeur national d'instrumentation et de capteurs pour l'automatisation industrielle, recherche un(e) candidat(e) aux ventes internes pour son bureau de Montréal.

Diplômé(e) de CEGEP ou d'université dans un domaine approprié, le (la) candidat(e) sera appelé(e) à contacter les clients potentiels et à fournir l'assistance technique pertinente. Très bon(ne) communicateur(trice), bilingue, avec expérience de vente souhaitable, il (elle) possédera la maîtrise de capteurs tels que fibre optique, photoélectrique, système de vision, automate programmable.

Salaire et avantages sociaux selon qualifications.

*Veuillez faire parvenir votre C.V. à:*

**HOSKIN SCIENTIFIQUE LTÉE**
**8425, DEVONSHIRE**
**MONTRÉAL (Québec) H4P 2L1**
**Courriel: salesm@hoskin.ca**

2724304

# Carrières professions

http://www.lapresse.com/probec

## appel de candidatures

Gouvernement du Québec

pour l'équité en emploi

**MINISTÈRE DE LA JUSTICE**

**AGENTE OU AGENT DE RECHERCHE EN DROIT**

38 793 $ à 50 358 $ (à l'entrée en fonction)
58 683 $ (maximum de l'échelle)

**CONCOURS NUMÉRO 105G-406426 :** Ce concours permettra de pourvoir à des emplois réguliers au ministère de la Justice et, au besoin, à des emplois semblables dans divers ministères ou organismes dans toutes les régions administratives du Québec. Présentement, deux emplois à la Direction générale des services de justice de la région Montréal-Centre.

**ATTRIBUTIONS :** Exercer des activités d'étude et de recherche dans le domaine du droit. Pour ce faire le ou la titulaire aura notamment à effectuer des recherches dans les lois, la jurisprudence et la doctrine afin de cerner les problématiques liées aux différentes législations en vigueur et de proposer des solutions aux problèmes juridiques soulevés; étudier et faire état des faits et des points de droit relatifs aux décisions qui doivent être rendues; fournir son appréciation lorsque requise quant au mérite des dossiers traités; rédiger et diffuser des documents d'information sur les législations nouvelles.

**CONDITIONS D'ADMISSION :** Détenir un diplôme universitaire de premier cycle en droit et posséder trois années d'expérience de niveau professionnel pertinente aux attributions de l'emploi. Chaque année de scolarité manquante peut être compensée par deux années d'expérience pertinente. Chaque année d'expérience manquante peut être compensée par 30 crédits d'étude pertinente et de niveau supérieur au diplôme universitaire requis. Posséder la citoyenneté canadienne ou le statut de résident permanent et inclure une photocopie de l'original de vos attestations d'études ou attestations d'équivalences si les diplômes ont été obtenus à l'extérieur du Québec.

**PÉRIODE D'INSCRIPTION :**
6 au 19 février 1999

**INSCRIPTION :** Remplir le formulaire « Offre de service - emplois réguliers » en indiquant le numéro 105G-406426 à la rubrique Numéro de concours et le faire parvenir au ministère de la Justice, Direction des ressources humaines, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 7.49A, Montréal (Québec) H2Y 1B6 ou par télécopieur au numéro (514) 873-2526.

**INFORMATION :**
Mme Marie-Paule Morin, (514) 393-2072, poste 6674
Mme Nicole Viens, (514) 393-2072, poste 8436

**Renseignements importants**

Il peut exister d'autres conditions permettant l'admission aux concours, telles que la compensation de la scolarité par de l'expérience. Lorsque aucune expérience n'est exigée, les personnes en voie de terminer la dernière année de scolarité requise peuvent être admises. Pour occuper un emploi dans la fonction publique, il faut une connaissance du français appropriée aux fonctions. Les personnes ayant le statut de résident permanent sont admissibles, sauf s'il est mentionné dans l'appel de candidatures qu'elles doivent avoir le statut de citoyen canadien. Des renseignements supplémentaires sont disponibles auprès des personnes désignées sous la rubrique - Information - et dans les bureaux régionaux du Secrétariat du Conseil du trésor.

L'inscription se fait à l'aide du formulaire « Offre de service » disponible dans les bureaux régionaux du Secrétariat et dans les directions de personnel des ministères et organismes gouvernementaux. « L'Offre de service » doit être accompagnée d'une photocopie de l'original des attestations d'études et de tout autre document prouvant que les conditions d'admission sont remplies. Pour être acceptées, les candidatures doivent être reçues à l'adresse indiquée durant la période d'inscription.

Québec

## appel de candidatures

Gouvernement du Québec

pour l'équité en emploi

**RÉGIE DES RENTES DU QUÉBEC**

**MÉDECIN ÉVALUATEUR**

(73 378 $ à 83 883 $)

**CONCOURS NUMÉRO 120G-903002 :** Ce concours vise à combler des emplois réguliers à la Régie des rentes du Québec et, au besoin, des emplois semblables dans divers ministères et organismes de la région administrative de Québec.

**ATTRIBUTIONS :** Sous l'autorité du Chef de service, la personne titulaire de l'emploi a la responsabilité d'étudier qualitativement les dossiers médicaux, hospitaliers ou autres informations médicales documentant les demandes de rente d'invalidité afin d'émettre une opinion médicale sur le degré d'incapacité d'un requérant conformément aux dispositions de la Loi sur le régime de rentes du Québec. De plus, elle doit étudier les dossiers d'invalidité ou d'allocation pour enfant handicapé qui font l'objet d'une demande de révision et/ou inscrits au rôle du Tribunal administratif du Québec.

**CONDITIONS D'ADMISSION :** Pour être admis à la classe de médecin évaluateur, la personne doit être membre de la Corporation des médecins du Québec et posséder au moins deux années d'expérience dans le domaine de l'évaluation du degré d'incapacité des requérants. Posséder la citoyenneté canadienne ou le statut de résident permanent.

**PÉRIODE D'INSCRIPTION :**
6 au 19 février 1999

**INSCRIPTION :** Compléter le formulaire « Offre de service - emplois réguliers » et inscrire le numéro de concours à la rubrique « Numéro du concours » et le faire parvenir à Mme Danielle Bergeron, Régie des rentes du Québec, 2600 boul. Laurier, bureau 542, Sainte-Foy (Québec) G1V 4T3.

**INFORMATION :**
Dre Sylvie Delisle, (418) 657-8709, poste 3228

**Renseignements importants**

Il peut exister d'autres conditions permettant l'admission aux concours, telles que la compensation de la scolarité par de l'expérience. Lorsque aucune expérience n'est exigée, les personnes en voie de terminer la dernière année de scolarité requise peuvent être admises. Pour occuper un emploi dans la fonction publique, il faut une connaissance du français appropriée aux fonctions. Les personnes ayant le statut de résident permanent sont admissibles, sauf s'il est mentionné dans l'appel de candidatures qu'elles doivent avoir le statut de citoyen canadien. Des renseignements supplémentaires sont disponibles auprès des personnes désignées sous la rubrique - Information - et dans les bureaux régionaux du Secrétariat du Conseil du trésor.

L'inscription se fait à l'aide du formulaire « Offre de service » disponible dans les bureaux régionaux du Secrétariat et dans les directions de personnel des ministères et organismes gouvernementaux. « L'Offre de service » doit être accompagnée d'une photocopie de l'original des attestations d'études et de tout autre document prouvant que les conditions d'admission sont remplies. Pour être acceptées, les candidatures doivent être reçues à l'adresse indiquée durant la période d'inscription.

Québec

## appel de candidatures

Gouvernement du Québec

pour l'équité en emploi

**MINISTÈRE DES RELATIONS AVEC LES CITOYENS ET DE L'IMMIGRATION**

**TECHNICIENNE OU TECHNICIEN EN ARCHITECTURE**

**(Technicienne ou technicien en travaux publics - classe nominale**

**27 230 $ à 31 723 $ (à l'entrée en fonction)**
**38 115 $ (maximum de l'échelle)**

**CONCOURS NUMÉRO : 263G7706001 :** Ce concours permettra de pourvoir à des emplois réguliers, et au besoin des emplois semblables, dans divers ministères et organismes dans les régions administratives de Montréal, de Laval, de la Montérégie, des Laurentides et de Lanaudière. Un emploi est présentement disponible au ministère des Relations avec les citoyens et de l'Immigration à Montréal.

**ATTRIBUTIONS :** Sous la supervision de la personne responsable du service de la gestion immobilière, réaliser des projets d'aménagement, à cet effet : analyser les besoins d'aménagement exprimés par les gestionnaires, élaborer les plans et les transposer sous forme d'esquisses à l'aide du logiciel AUTOCAD, s'assurer du respect de la réglementation, assurer le lien avec la Société immobilière du Québec, établir un échéancier des travaux, participer aux réunions de chantier, s'assurer du respect des devis et de la qualité des travaux. De plus, concevoir et élaborer des plans et devis de signalisation, répondre aux demandes des unités administratives relatives à toute modification d'accessoire, coordonner la gestion des dossiers des mesures d'urgence et tenir à jour les différents plans d'aménagement.

**CONDITIONS D'ADMISSION :** Détenir un diplôme d'études collégiales en techniques de l'architecture ou dans une autre spécialisation pertinente ou une attestation d'études pertinentes dont l'équivalence est reconnue par l'autorité compétente ou appartenir à une classe d'emploi de la fonction publique dont les conditions d'admission quant à la scolarité sont comparables. Chaque année d'études collégiales manquante peut être compensée par deux années d'expérience pertinente aux attributions du technicien ou de la technicienne en architecture, OU Détenir un certificat d'études secondaire équivalent à une 11e année ou à une 5e année du secondaire reconnu par l'autorité compétente ou une attestation d'études dont l'équivalence est reconnue par l'autorité compétente, ou appartenir à la classe d'emploi de la fonction publique dont les conditions d'admission quant à la scolarité sont comparables; est également admise la personne qui a un nombre d'années de scolarité inférieur à celui exigé au présent alinéa, à la condition qu'elle compense chaque année de scolarité manquante par deux années d'expérience de travail ; ET posséder six années d'expérience pertinente aux attributions du technicien ou de la technicienne en architecture, OU toute personne qui a quatre ou deux années d'expérience pertinente est également admise si elle a réussi, selon le cas, une ou deux années de scolarité post-secondaire ayant les techniques de l'architecture comme matières dominantes.

La connaissance du logiciel AUTOCAD est obligatoire et sera donc évaluée lors du processus de sélection.

Avoir sa résidence principale dans les régions administratives de Montréal, de Laval, de la Montérégie, des Laurentides ou de Lanaudière.

**PÉRIODE D'INSCRIPTION :** 6 au 19 février 1999

**INSCRIPTION :** Remplir le formulaire « Offre de service - emplois réguliers » en y inscrivant le numéro de concours approprié. Transmettre à Mme Diane Lévesque, Direction des ressources humaines, Ministère des Relations avec les citoyens et de l'Immigration, 360, rue McGill, bureau 2.01, Montréal (Québec) H2Y 2E9.

**INFORMATION :** Mme Diane Lévesque, (514) 873-3998
Mme Denise Lebrasseur, (514) 873-9082

**Renseignements importants**

Il peut exister d'autres conditions permettant l'admission aux concours, telles que la compensation de la scolarité par de l'expérience. Lorsque aucune expérience n'est exigée, les personnes en voie de terminer la dernière année de scolarité requise peuvent être admises. Pour occuper un emploi dans la fonction publique, il faut une connaissance du français appropriée aux fonctions. Les personnes ayant le statut de résident permanent sont admissibles, sauf s'il est mentionné dans l'appel de candidatures qu'elles doivent avoir le statut de citoyen canadien. Des renseignements supplémentaires sont disponibles auprès des personnes désignées sous la rubrique - Information - et dans les bureaux régionaux du Secrétariat du Conseil du trésor.

L'inscription se fait à l'aide du formulaire « Offre de service » disponible dans les bureaux régionaux du Secrétariat et dans les directions de personnel des ministères et organismes gouvernementaux. « L'Offre de service » doit être accompagnée d'une photocopie de l'original des attestations d'études et de tout autre document prouvant que les conditions d'admission sont remplies. Pour être acceptées, les candidatures doivent être reçues à l'adresse indiquée durant la période d'inscription.

Québec

**COGECO Câble Inc., filiale de COGECO Inc. exploite des systèmes de télédistribution dans plusieurs régions du Canada. En plus du service de base, elle offre à ses clients un éventail complet de services tels la télévision payante, la télévision à la carte ou encore l'accès à haute vitesse à Internet par câble modem. COGECO Câble Inc. est une entreprise dynamique en pleine croissance et elle souhaite recruter un(e) :**

### DIRECTEUR-ADJOINT INGÉNIERIE

À ce titre, votre mandat principal sera la gestion des projets de la Direction Ingénierie. Vous planifierez et superviserez toutes les étapes des projets, tant à l'interne qu'auprès des entrepreneurs. Vous rédigerez des documents de procédures et d'appels d'offres, établirez les échéanciers et assumerez la gestion de budget alloué pour ces projets. La préparation, la convocation et l'assistance aux réunions compteront aussi parmi vos fonctions. Enfin, vous participerez aux travaux reliés à la câblodistribution, à la liaison à fibres optiques et aux bâtiments.

Titulaire d'un baccalauréat en ingénierie, vous possédez trois ans d'expérience en gestion de projets. Bilingue et bon communicateur, vous travaillez bien en équipe et faites également preuve d'autonomie. Vous êtes reconnu pour votre excellent jugement, votre dynamisme et votre capacité à bien organiser votre travail. Vous résistez bien au stress et êtes apte à respecter les échéanciers fixés. La connaissance des logiciels Excel, Word et MsProject est essentielle.

COGECO
COGECO CÂBLE INC.

Prière de faire parvenir votre curriculum vitae avant le 12 février 1999 à **COGECO Câble Inc.**, au numéro de télécopieur suivant : (819) 372-3318 ou par courriel à : rollande.benjamin@cgocable.ca.

Notre entreprise offre des chances d'emploi égales à tous. COGECO Câble Inc. souscrit aux politiques en matière d'équité et invite les membres des minorités visibles, les personnes handicapées et les autochtones à soumettre leur candidature.

MESSIER-DOWTY

**Chef de file d'envergure internationale, Messier-Dowty possède à Mirabel une usine de fabrication de trains d'atterrissage grand format destinés aux modèles Airbus. L'entreprise recherche présentement une personne qualifiée capable de travailler en équipe, afin de pourvoir un poste dans le domaine suivant :**

### *GESTION DE L'ENTRETIEN (99-01)*

**Vous serez responsable de la gestion technique du bâtiment, des travaux en sous-traitance ainsi que de la mise en œuvre et du suivi des projets de construction. Vous coordonnerez l'application des mesures préventives et correctives en matière de santé-sécurité en plus de gérer les stocks de pièces de rechange pour l'équipement et les machines-outils.**

**Exigences :**

- Formation en génie industriel ou dans une discipline connexe
- Expérience d'au moins cinq années en gestion de l'entretien
- Connaissance des normes du bâtiment
- Leadership, initiative, capacité de travailler sous pression et sans encadrement

Nous offrons un salaire concurrentiel, une gamme complète d'avantages sociaux et des chances d'emploi égales à tous.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitæ, en indiquant le numéro du poste, à **Messier-Dowty Inc., 13000, rue du Parc, Saint-Janvier–Mirabel (Québec) J7J 1P3, ou par télécopieur au : (450) 434-3410.**

**COGNICASE, fondée en 1991, comptant plus de 1750 employés dans 15 succursales et un chiffre d'affaires de 200 millions, fournit à des entreprises de type <<Fortune 1000>> des solutions logicielles/progicielles innovatrices, des services-conseils à valeur ajoutée en technologies de l'information (TI) ainsi que des partenariats d'affaires.**

**Point de jonction entre le génie humain (COGNI) et le génie technique (CASE), COGNICASE est un guichet unique des TI qui vous offre la chance de travailler sur des produits de technologie à grande vitesse.**

## COMPTABLE

Relevant du contrôleur corporatif, vous serez responsable de la préparation des états financiers consolidés trimestriels des entreprises faisant partie de Cognicase. Vous participerez également au processus d'analyse des acquisitions futures et à l'intégration des nouvelles entités incluant la mise en place des systèmes et procédures comptables corporatifs.

Vous devez posséder un titre comptable reconnu (CGA, CA ou CMA) et au moins 5 années d'expérience à un poste similaire où votre principale tâche consistait à préparer des états financiers consolidés. Autonome et bilingue, vous êtes aussi reconnu pour votre flexibilité face aux changements. Une expérience de la comptabilité internationale constitue un atout.

Nous vous offrons un salaire concurentiel ainsi qu'un excellent programme d'avantages sociaux.

Si vous désirez relever ce défi, faites nous parvenir votre curriculum vitæ en toute confiance à : **COGNICASE**, Service du recrutement, 1080, Côte du Beaver Hall, bureau 2000, Montréal (Québec) H2Z 1S8. Téléc.: (514) 866-6260 • Courriel : cv@cognicase.ca

**COGNICASE**

***Souplesse, Adaptation et Innovation** sont les mots d'ordre du Groupe Croix Bleue ! Reconnue comme chef de file dans le secteur de l'assurance santé au Québec et dans le domaine de l'assistance voyage par sa filiale CanAssistance, l'entreprise consacre toutes ses énergies à répondre aux attentes de sa clientèle. Dans cette optique, nous sommes à la recherche de candidats dynamiques pour joindre nos rangs.*

### DIRECTEUR DE L'ASSISTANCE INTERNATIONALE

Relevant du vice-président, satisfaction de la clientèle et assistance, vous dirigerez l'ensemble des opérations des secteurs de l'assistance internationale de CanAssistance (équipe médicale et plateau d'assistance) et des réclamations voyages. De plus, vous développerez et maintiendrez une relation d'affaires avec les différents clients et fournisseurs de services.

Titulaire d'un baccalauréat ou d'une maîtrise en gestion de la santé ou en administration des affaires, vous comptez plus de 10 années d'expérience en gestion de personnel et en gestion d'opérations de service à la clientèle, de préférence dans le domaine de la santé. Bilingue, vous êtes reconnu pour votre leadership et pour votre philosophie de gestion axée sur le travail d'équipe. De plus, vous vous distinguez par votre facilité à communiquer et par votre vision en matière de qualité de service.

Nous vous offrons, pour ce poste permanent, un salaire des plus concurrentiels ainsi qu'une gamme complète d'avantages sociaux. Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae **avant le 15 février 1999 au : Service des ressources humaines, Croix Bleue/Canassurance, 550, rue Sherbrooke Ouest, bureau 160, Montréal (Québec) H3A 1B9. Télécopieur : (514) 286-8475. Courriel : resshum@qc.croixbleue.ca**

CROIX BLEUE DU QUÉBEC
*Assure la santé*

*Nous remercions tous les candidats de leur intérêt, toutefois, nous ne communiquerons qu'avec ceux retenus pour une entrevue.*

SCHERING CANADA INC.

*Un présent plein d'avenir*

***Schering Canada Inc.**, chef de file en médecine cardio-vasculaire, est à la recherche de candidat(e)s ayant un bon esprit d'entreprise et l'expérience du milieu hospitalier, en vue du lancement sur le marché canadien de son nouvel antithrombotique de pointe.*

### *Spécialistes*
### *Spécialités pharmaceutiques*
### *Produits cardio-vasculaires*

Vous mettrez au point des plans d'affaires pour votre territoire afin de promouvoir nos produits dans les hôpitaux de la région de **Montréal et ses environs**. Votre succès dépendra de votre capacité à analyser les informations cliniques, à comprendre les besoins de vos clients et à vous concentrer sur les objectifs à atteindre.

Titulaire d'un diplôme universitaire, vous possédez de l'expérience en vente dans l'industrie pharmaceutique et êtes préférablement bilingue. L'environnement Windows doit vous être familier.

**Pour vous joindre à notre équipe, veuillez faire parvenir votre curriculum vitæ, au plus tard le 17 février 1999, en indiquant le numéro de référence PR-0299, au : Service des ressources humaines, Schering Canada Inc., 3535, route Transcanadienne, Pointe-Claire (Québec) H9R 1B4**

**Tarificateur** | **intermédiaire Groupe**

*La Sun Life attache une grande importance à l'expérience, aux connaissances, à la diversité et à l'esprit d'initiative des membres de son personnel. En conséquence, elle offre à ceux-ci la possibilité de poursuivre leur formation et de se perfectionner.*

*Nous remercions tous les candidats pour l'intérêt qu'ils manifestent envers la Sun Life. Il importe de noter que, si leur candidature n'a pas été retenue pour le poste proposé, elle pourrait toutefois l'être pour d'autres postes à pourvoir dans les entreprises du Groupe Sun Life. Nous ne communiquerons qu'avec les personnes retenues pour une entrevue.*

Sun Life du Canada

Vous devrez évaluer les renseignements sur le client qui se rapportent à des cas de complexité moyenne à élevée (souscrit sur base avec ou sans ristourne ou RASNA) en vue d'analyser les risques acceptables et de déterminer leur conformité aux spécifications établies par la Sun Life. Vous serez chargé principalement de proposer des recommandations au sujet des taux et des frais ainsi que de préparer des rapports financiers, d'établir des stratégies relatives aux coûts et de répondre aux demandes de renseignements des clients au besoin. En outre, vous servirez de personne-ressource pour vos collègues moins expérimentés.

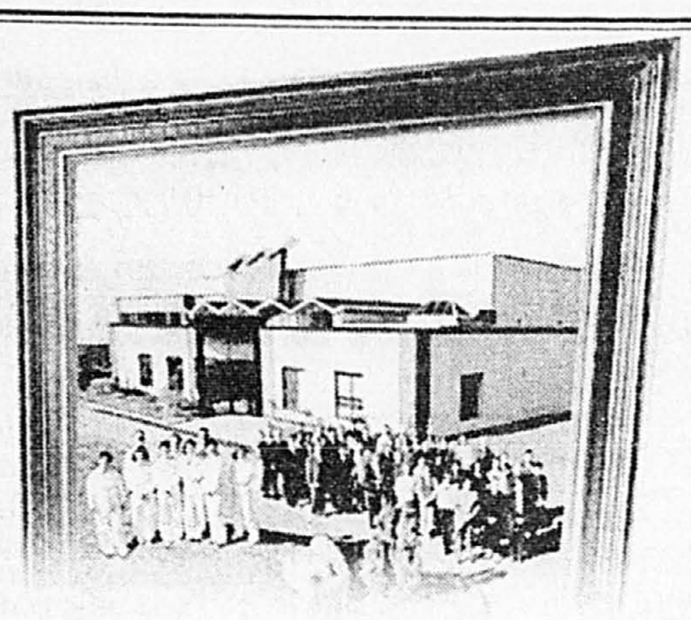
Vous êtes titulaire d'un diplôme universitaire (en mathématiques, en administration ou en science) et vous avez deux ou trois années d'expérience en tant que tarificateur débutant qui vous ont permis d'acquérir une excellente compréhension des principes et des techniques reliés à la tarification Groupe. Il est essentiel que vous possédiez une bonne connaissance pratique des applications Windows (Excel et Word) et que vous maîtrisiez parfaitement le français et l'anglais (oral et écrit). Vous êtes capable de respecter les échéances tout en travaillant sous pression. Vous possédez de très solides aptitudes pour l'analyse, la résolution de problèmes et l'organisation. Le fait d'avoir terminé le programme de la LOMA ou le cours CEBS est un atout.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae en indiquant le numéro de référence 549, au plus tard le 12 février 1999, à l'adresse suivante: Sun Life du Canada, compagnie d'assurance-vie, Service des ressources humaines, 1155 rue Metcalfe, Montréal QC H3B 2V9 ou par télécopieur au (514) 866-6503. Discrétion assurée.

Pour de plus amples renseignements sur la Sun Life, visitez notre site Web à l'adresse : www.sunlife.ca

# Carrières professions

http://www.lapresse.com/probec



Ensemble,
aujourd'hui et demain,
pour la
gastro-entérologie.

AXCAN PHARMA

http://www.axcan.com

*Située à Mont-Saint-Hilaire, AXCAN PHARMA INC. est une société pharmaceutique canadienne qui se consacre à la recherche, au développement, à la production et à la commercialisation de produits innovateurs, principalement dans le domaine de la gastro-entérologie.*

*AXCAN s'affirme comme l'une des dix plus grandes sociétés publiques canadiennes dans le domaine de la santé et ses actions se transigent sur les bourses de Montréal et Toronto sous le sigle AXP.*

*La récente approbation d'URSO® aux États-Unis par la FDA et de nouvelles acquisitions de produits entraînent une forte augmentation de nos activités aux plans de la recherche clinique, de la commercialisation, de la production et des finances.*

*C'est pourquoi nous sommes à la recherche de personnel qualifié pour combler les postes ci-dessous.*

### CHEF DE PRODUITS *(Réf. V99-01)*

Relevant du directeur des ventes et marketing, vous élaborerez les plans marketing pour nos produits, incluant l'évaluation des marchés, les prévisions budgétaires consenties à la publicité et à la promotion ainsi que le développement d'outils promotionnels.

Détenteur d'un diplôme universitaire en marketing ou en sciences, vous possédez une expérience minimale de trois (3) ans à un poste similaire au sein d'une entreprise pharmaceutique. Parfaitement bilingue tant à l'oral qu'à l'écrit, vous possédez une bonne connaissance des concepts de commercialisation et des stratégies de marketing. Enfin, vous possédez de bonnes aptitudes pour la communication, une facilité à travailler en équipe et vous maîtrisez les logiciels de Microsoft Office.

### DIRECTEUR(TRICE) D'USINE *(Réf. O99-01)*

Sous l'autorité du vice-président, opérations, vous aurez comme principale responsabilité la gestion des secteurs de la production, de l'ingénierie et de la logistique. Vous planifierez, coordonnerez et contrôlerez les différentes étapes de production. Vous devrez également gérer et planifier les budgets de production, en plus de développer et d'effectuer le suivi des procédures et politiques tout en maintenant les standards BPF.

Détenteur d'un baccalauréat en sciences, vous devez avoir cumulé au moins cinq (5) ans d'expérience à un poste de gestionnaire au niveau de la production au sein d'une entreprise pharmaceutique. Le bilinguisme est essentiel. Doté d'excellentes habiletés de gestion et de supervision, vous avez une facilité naturelle à travailler en équipe. De plus, vous possédez une bonne connaissance des normes de fabrication canadiennes et américaines ainsi que de bonnes capacités à gérer un ensemble de priorités dans des secteurs diversifiés et ce, de façon autonome.

### COORDONNATEUR(TRICE) RECHERCHE MARKETING *(Réf. V99-02)*

Relevant du directeur des ventes et marketing, vous serez assigné à différents projets reliés au développement commercial de certains de nos produits. Vous devrez compiler et analyser les données des marchés spécifiques et, de plus, participer à la compilation, à l'analyse et à l'élaboration des prévisions de vente.

Vous possédez une bonne expérience en marketing au sein de l'industrie pharmaceutique et un diplôme universitaire en administration, option marketing. Bilingue, vous avez de la facilité à travailler en équipe, un grand sens analytique ainsi qu'une excellente maîtrise du chiffrier Excel et des outils d'analyse.

### CONSEILLER(ÈRE) LÉGAL(E) DÉVELOPPEMENT DES AFFAIRES *(Réf. D99-01)*

Relevant du directeur, développement des affaires et relations avec les investisseurs, vous participerez à la gestion des projets d'acquisition de licence de nouveaux produits. En collaboration avec les autres services, vous participerez à l'évaluation des opportunités aux niveaux légal, financier, marketing et scientifique.

Vous possédez un baccalauréat en droit et une expérience pertinente acquise de préférence dans l'industrie pharmaceutique. Ayant un bon esprit d'analyse, vous savez mettre à profit vos excellentes connaissances en droit commercial et vous savez «performer» dans une fonction conseil. La maîtrise des logiciels de Microsoft Office et de la navigation internet ainsi que le bilinguisme sont essentiels.

### INFIRMIER(ÈRE)/REPRÉSENTANT(E) VENTES INTERNES *(Réf. V99-03)*

Diplômé en soins infirmiers depuis au moins 2 ans et motivé par le service à la clientèle, vous savez vous adapter selon les publics : médecins, infirmières, patients et pharmaciens. Vous répondrez aux demandes d'information sur notre ligne «Santé globale» et ferez la promotion téléphonique de nos produits auprès des clientèles de toutes les régions éloignées du Canada. De plus, vous participerez au développement et à la diffusion d'outils éducationnels.

Parfaitement bilingue, vous êtes à l'aise avec les logiciels de Microsoft Office. La connaissance du logiciel PIVOTAL serait un atout.

---

Si vous vous reconnaissez dans l'un de ces profils, faites parvenir votre CV, **en précisant sur l'enveloppe le numéro de référence du poste convoité**, à l'adresse suivante :

**AXCAN PHARMA INC., 597, boulevard Laurier, Mont-Saint-Hilaire (Québec) J3H 6C4 • Courriel : job@axcan.com**

*Axcan Pharma offre un environnement de travail sans fumée. Ces postes s'adressent également aux hommes et aux femmes. Nous remercions tous les candidats de leur intérêt; toutefois seules les personnes retenues seront contactées.*

***Aucun CV envoyé par télécopieur ne sera pris en considération. Prière de ne pas téléphoner. Agences s'abstenir SVP.***

**Si vous avez de l'expérience dans le domaine pharmaceutique et si vous êtes fasciné par une entreprise qui a le vent dans les voiles, n'hésitez pas à consulter notre site web et nous soumettre votre candidature.**

---

PRODUITS de PLASTIQUE

**Cascades Re-Plast, Division Plastiques Cascades inc., recherche un(e) :**

## DIRECTEUR DE PRODUCTION

Sous la responsabilité du directeur d'usine, vous serez responsable du suivi quotidien des opérations de production et de l'entretien mécanique. Vous superviserez l'ensemble du personnel, veillerez à maintenir des relations de travail saines, répondrez aux besoins des employés, verrez à l'application de l'entente mutuelle et appliquerez les règles de santé et sécurité. À titre de directeur de production, vous aurez comme principales responsabilités l'optimisation des méthodes de travail, les emplois du temps ainsi que la résolution de problèmes courants reliés à la production. Vous devrez également assurer le suivi des rencontres avec les employés ainsi que procéder à des évaluations en fonction des objectifs de production fixés.

Vous êtes titulaire d'une formation en ingénierie ou l'équivalent jumelée à une expérience de cinq ans dans la gestion et/ou dans le domaine de la plasturgie. Attentif aux besoins des employés, vous devez être autonome, dynamique, disponible et bon communicateur (français et anglais). La connaissance de l'informatique, des matières plastiques et une expérience en supervision sont des atouts importants. Enfin, vous devrez élire domicile à proximité de l'usine et répondre aux appels lorsque nécessaire.

Si un tel défi vous intéresse, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le **15 février 1999** à :

**Cascades Re-Plast,**
**Division de Plastiques Cascades Inc.**
**1350, Chemin Quatre Saisons, C.P. 514**
**Notre-Dame-du-Bon-Conseil (Québec)**
**J0C 1A0**

*Cascades Re-Plast, Division de Plastiques Cascades inc. souscrit au principe d'équité en matière d'emploi.*

**Cascades Re-Plast, Division de Plastiques Cascades, située à Notre-Dame-du-Bon Conseil, recycle des matières plastiques pour produire des matériaux servant notamment à la fabrication de bancs de parc, tables de pique-nique, contenants à fleurs et butoirs de stationnement.**

Cascades

---

Cala TMP Worldwide

**CONFIDENTIEL**

Notre client est une entreprise du secteur financier. Cala-TMP Worldwide lui fera parvenir les curriculum vitæ reçus pour le poste suivant :

## Analyste, états financiers

Sous la supervision du chef comptable, vous serez principalement responsable de produire une information financière de qualité servant à la préparation des états financiers mensuels et annuels ainsi que des budgets.

Bilingue et détenteur d'un titre comptable (ou en voie de l'obtenir), vous possédez un minimum de quatre années d'expérience pertinente, dont deux en vérification. De plus, vous maîtrisez les logiciels Acepac Plus et Excel. La rémunération pour un poste de ce type se situe entre 35 000 $ et 40 000 $.

Notre client souscrit au principe de l'équité en matière d'emploi.

**COMMENT POSTULER**

Écrire le numéro **007** sur votre curriculum vitæ.

Indiquer, sur une feuille séparée, les sociétés où vous ne désirez pas postuler.

Acheminer votre envoi avant le **12 février 1999** à **Service confidentiel, 63, rue de Brésoles, Montréal (Québec) H2Y 1V7.** Il est inutile de téléphoner.

---

## INGÉNIEUR PRODUIT

*ALSTOM Transport (26 000 personnes, 3 milliards d'Euros de Chiffre d'Affaires, 40 sites dans le Monde), leader mondial des technologies du rail, propose des solutions innovantes et performantes dans tous les domaines du ferroviaire.*

Au sein de notre équipe développement produits et marketing, vous analyserez les besoins du marché, positionnerez nos produits et prendrez en charge le management des projets de recherche et développement dans le respect des budgets. Vous évaluerez les solutions concurrentes.
Vous participerez également à la conception des outils de communication et supporterez les équipes de vente chez les clients.

Ingénieur, vous conjuguez une expérience de management de projet d'environ 5 ans sur des systèmes techniques complexes et une forte sensibilité commerciale.
Diplomate, vous savez imposer vos points de vue et aimez coordonner des équipes à l'international. Vous maîtrisez parfaitement l'anglais et le français.
Ce poste basé à Paris, nécessite de nombreux déplacements.

Merci d'adresser votre dossier à notre Conseil CREDEY & ASSOCIÉS sous la référence 091DC/PC, 10 rue de Castiglione, 75001 Paris - France.

ALSTOM

---

**appel de candidatures**

Gouvernement du Québec — pour l'équité en emploi

**MINISTÈRE DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE**

## AGENTE OU AGENT DE RECHERCHE ET DE PLANIFICATION SOCIO-ÉCONOMIQUE UNE OU UN ÉCONOMISTE

**38 793 $ à 50 358 $ (à l'entrée en fonction)**
**58 683 $ (maximum de l'échelle)**

**CONCOURS NUMÉRO : 105G-7006007 :** Ce concours permettra de pourvoir à des emplois réguliers au ministère de la Solidarité sociale et, au besoin, des emplois semblables dans divers ministères et organismes dans les régions administratives de Montréal, Laval, Montérégie, Laurentides et Lanaudière. Présentement un emploi disponible à la Direction régionale d'Emploi-Québec de Montréal.

**ATTRIBUTIONS :** Élaborer, réaliser et diffuser des travaux d'études de recherche et d'enquêtes de nature économique dans des domaines tels que le fonctionnement du marché du travail, l'offre et la demande de main-d'œuvre, l'analyse conjoncturelle, structurelle et prévisionnelle à court et moyen terme des marchés du travail régionaux. Planifier et développer les stratégies d'estimation de besoins de développement de la main-d'œuvre; produire des portraits ou des profils de secteurs d'activité économique; concevoir des outils de cueillette de données et des systèmes de standardisation et d'analyse de données afin de développer, de bonifier et de prioriser les problématiques de développement de la main-d'œuvre et de l'emploi, propres aux secteurs d'activité économique, aux territoires et aux clientèles. Assister les directions opérationnelles en participant à divers groupes de travail et en diffusant les informations et les résultats d'analyses socio-économiques afin de supporter et de développer les différents axes de la politique active du marché du travail et les programmes et services qui lui sont associés. Représenter la direction régionale d'Emploi-Québec auprès des organismes socio-économiques externes et autres partenaires régionaux en participant aux travaux de comités et de groupes de travail afin d'agir à titre d'expert-conseil et de diffuser la connaissance relative aux problématiques de développement de la main-d'œuvre et de l'emploi.

**CONDITIONS D'ADMISSION :** Détenir un diplôme universitaire de premier cycle en sciences économiques ET posséder trois années d'expérience de niveau professionnel dans le domaine de l'analyse du marché du travail.

Chaque année d'expérience manquante peut être compensée par 30 crédits d'études pertinentes et de niveau supérieur au diplôme universitaire requis. Également, chaque année de scolarité manquante peut être compensée par deux années d'expérience de niveau professionnel jugées pertinentes et additionnelles au minimum requis. Avoir sa résidence principale dans l'une ou l'autre des régions administratives de Montréal, Laval, Montérégie, Laurentides ou Lanaudière. Joindre une photocopie de l'original de ses attestations d'études.

**PÉRIODE D'INSCRIPTION :** 6 au 19 février 1999

**INSCRIPTION :** Inscrire le numéro de concours sur le formulaire « Offre de service - emplois réguliers » et le faire parvenir au Ministère de la Solidarité sociale, Direction des ressources humaines, 255, boul. Crémazie Est, 2e étage, Montréal (Québec) H2M 1L5.

**INFORMATION :** Mme Claudia Fortin (514) 864-3397
(Région de Lanaudière)
Mme Élaine Pageau (514) 864-4624
(Région des Laurentides)
Mme Hélène Rhéaume (514) 873-1338
(Région de la Montérégie)
Mme Lyne Therrien (514) 873-1268
(Régions de Montréal et de Laval)

**Renseignements importants**

Il peut exister d'autres conditions permettant l'admission aux concours, telles que la compensation de la scolarité par de l'expérience. Lorsque aucune expérience n'est exigée, les personnes en voie de terminer la dernière année de scolarité requise peuvent être admises. Pour occuper un emploi dans la fonction publique, il faut une connaissance du français appropriée aux fonctions. Les personnes ayant le statut de résident permanent sont admissibles, sauf s'il est mentionné dans l'appel de candidatures qu'elles doivent avoir le statut de citoyen canadien. Des renseignements supplémentaires sont disponibles auprès des personnes désignées sous la rubrique - Information - et dans les bureaux régionaux du Secrétariat du Conseil du trésor.

L'inscription se fait à l'aide du formulaire « Offre de service » disponible dans les bureaux régionaux du Secrétariat et dans les directions de personnel des ministères et organismes gouvernementaux. « L'Offre de service » doit être accompagnée d'une photocopie de l'original des attestations d'études et de tout autre document prouvant que les conditions d'admission sont remplies. Pour être acceptées, les candidatures doivent être reçues à l'adresse indiquée durant la période d'inscription.

Québec

---

## La Fédération de l'UPA de Saint-Hyacinthe

**recherche des candidatures pour combler un poste de comptable**

***(Poste permanent)***

L'UPA de Saint-Hyacinthe, une association professionnelle regroupant plus de 5000 entreprises agricoles, désire combler un poste de comptable au sein de son service de comptabilité et de fiscalité.

**Description du travail**
Le comptable rencontre le client producteur agricole; produit des états financiers et des rapports d'impôt. Il agit à titre de conseiller à la planification fiscale auprès du producteur et y donne suite. Il procède à titre d'expert-comptable en analyse, planification et en matière d'implantation de systèmes comptables.

**Exigences:**
Diplôme universitaire de 1er cycle, membre d'une corporation C.A. ou C.G.A., et 3 ans d'expérience en consultation. La connaissance du milieu agricole est un atout.

**Ce poste est ouvert aussi bien aux hommes qu'aux femmes.**

Les personnes intéressées à ce poste doivent faire parvenir leur curriculum vitae, au plus tard le 19 février 1999, à l'adresse ci-dessous mentionnée:

**Fédération de l'UPA de Saint-Hyacinthe**
**M. Michel Saucier, directeur régional**
**850, boul. Casavant Ouest**
**Saint-Hyacinthe (Québec)**
**J2S 7S3**

2723944

---

## GESTION ET PLANIFICATION DE CARRIÈRES

Vos choix de carrière, la recherche d'un poste de qualité ne doivent pas être laissés au hasard !

Nos services de gestion de carrière, de réaffectation ainsi que nos stratégies de recherche d'emploi vous aident à acquérir les habiletés requises pour atteindre vos objectifs.

Pour une consultation gratuite contactez-nous :

**(514) 254-4500**

Allard, Turgeon Conseils Inc.
6359, Jean-Talon
Suite 202, Montréal H1S 3E8

2724008

---

Notre cliente, une PME en croissance dans la région de Montréal et oeuvrant dans le secteur manufacturier, spécialisée dans la transformation de papiers / carton pour les imprimeurs est à la recherche d'un :

## DIRECTEUR DES OPÉRATIONS

Relevant du directeur général, vous assumerez la gestion des activités de production de l'usine. Ingénieur industriel ou mécanique (OIQ), bilingue, vous détenez les connaissances de base modernes (Kaizen, Kanban, JIT) pour maximiser l'efficience des ressources à votre disposition. Vous connaissez les logiciels informatiques Office et de projets. Connaître ISO est un atout.

*Faire parvenir C.V. à :* **Hébert, Lussier & Associés**
Att : mentionnez : **Cadres de production**
**6, boul. Desaulniers**
**Bureau 500**
**St-Lambert (Québec) J4P 1L3**

2724195

---

**Hôtel Le Germain**
**2050, rue Mansfield**
**Montréal (Québec)**
**H3A 1Y9**

## Adjoint(e) administratif(ve)

Relevant de la présidente, vos principales fonctions consisteront à apporter un support de secrétariat général en plus de collaborer à quelques projets marketing. Bilingue tant à l'oral qu'à l'écrit, vous êtes à jour en informatique. Vous travaillez également d'une façon très autonome et très professionnelle et possédez une solide expérience dans des fonctions similaires. Salaire compétitif et environnement stimulant. Faites parvenir votre C.V. au: (418) 658-8846, avant le 12 février 1999.

2724306

# Carrières professions

http://www.lapresse.com/probec

# Formation

CHEMINÉES SÉCURITÉ INTERNATIONAL

**CHEMINÉES SÉCURITÉ INTERNATIONAL LTÉE** filiale à part entière de **Lennox Industries Inc.** est un important manufacturier de cheminées et de foyers préfabriqués et est accrédité à la norme ISO 9001. Notre entreprise, qui est en pleine croissance, est à la recherche d'un

## INGÉNIEUR DE PROJETS
**# CONCOURS GM - 9901**

Sous l'autorité du Chef du génie manufacturier, l'ingénieur de projets se verra confier la réalisation des projets reliés aux aménagements, aux équipements de production, aux services et aux bâtiments.

En équipe avec les autres ingénieurs et les autres services, il doit analyser les besoins et les demandes, élaborer et soumettre des solutions novatrices et efficaces, soumettre les budgets et planifier, organiser, diriger et contrôler les ressources pour la réalisation des projets confiés. Il peut, à l'occasion, se voir confier la coordination de l'équipe de maintenance et d'outillage et éventuellement, en assurer la supervision.

La personne que nous recherchons est ingénieur en mécanique ou industriel, et a à son actif 3 à 5 ans d'expériences dans une industrie manufacturière. Tout en étant pleinement responsable de ses dossiers, elle recherche le travail d'équipe et l'opinion des autres. Elle est polyvalente, méthodique, autonome, et possède un bon sens de l'organisation.

Elle est très habile avec AutoCAD, ainsi qu'avec les logiciels d'application tels que Excel, Word, et Access. Le bilinguisme parlé et écrit est essentiel.

## INGÉNIEUR(E), CONCEPTION ET PROJETS
**# CONCOURS GM - 9002**

Le ou la candidat(e) effectuera divers travaux de conception de nouveaux produits, d'amélioration et de développement des produits existants, suivant ses projets de la conception jusqu'à la mise en production; prépare des plans et rédige des devis; soumet des recommandations quant aux projets de développement, et supervise et participe à la conception des prototypes; conçoit des pièces adaptées aux besoins du client; effectue des tests de sécurité, et de rendement; supporte le département de la fabrication lors du démarrage d'un nouveau produit; diagnostique les problèmes de production en collaboration avec la fabrication et apporte les correctifs nécessaires.

**Concours GM-9902**

La personne recherchée doit posséder une formation universitaire avec une expérience de 2 à 5 ans comme ingénieur, conception et projets dans le secteur manufacturier du métal en feuille, une expérience de travail avec le gaz naturel et/ou propane. De plus, elle doit être parfaitement bilingue et faire preuve d'autonomie, de leadership, de flexibilité et de facilité dans le travail. Elle a de bonnes connaissances des normes et procédures ISO-9001 ainsi que d'autres normes.

## TECHNICIEN(NE) EN GÉNIE MÉCANIQUE
**# CONCOURS GM - 9903**

Le ou la titulaire aura comme principale fonction de collaborer avec les chargés de projets dans le montage de prototypes et de la certification de ces prototypes ainsi que pour les projets d'amélioration de produits.

**Concours GM-9903**

La personne recherchée possède un DEC en génie mécanique ou équivalent, de 2 à 3 ans d'expérience dans un service R&D ainsi qu'une bonne connaissance des systèmes et des outils informatiques. Elle doit aussi faire preuve d'autonomie. Le travail d'équipe est de rigueur.

Nous offrons un salaire concurrentiel de même qu'une gamme complète d'avantages sociaux.

*Si vous êtes intéressé(e) et que votre profil correspond au poste, faites parvenir votre C.V., en précisant le # du concours, le ou avant le 15 février 1999 à:*

**Cheminées Sécurité International Ltée**
**2125, rue Monterey**
**Laval (Québec) H7L 3T6**
**Fax: (450) 687-9569**
**Courrier électronique: chimneys@total.net**

L'équité en matière d'emploi sera respectée. Seules les personnes retenues pour une entrevue seront contactées.

2724650

**Bibliothèque de Québec / L'Institut Canadien de Québec**

### Bibliothécaire - Service de la référence (poste cadre)

L'Institut Canadien de Québec, organisme sans but lucratif gestionnaire du réseau des bibliothèques de la ville de Québec, est à la recherche d'un(e) candidat(e) pour assumer la responsabilité de ses services de référence.

Relevant de la directrice de l'animation culturelle et de la bibliothèque Gabrielle-Roy, vous aurez la responsabilité de planifier, développer et diriger les opérations reliées à la gestion des collections de référence de la Bibliothèque de Québec et au développement des technologies de l'information aux fins de référence et d'information. Vous aurez à diriger du personnel et à assumer des mandats spécifiques.

**Exigences**
- Titulaire d'une maîtrise en bibliothéconomie et science de l'information.
- Expérience dans l'opération d'un service de référence et dans la gestion du personnel.
- Connaissance des outils de référence et des nouvelles technologies de l'information.

Vous attirerez davantage notre attention si vous êtes enthousiaste et organisé(e), si vous priorisez l'atteinte de résultats par un travail d'équipe,si vous priorisez le développement d'une approche client, si vous avez du «leadership» et une grande facilité à communiquer.

Nous offrons une rémunération et une gamme d'avantages sociaux intéressants. Les candidat(e)s intéressé(e)s doivent faire parvenir leur curriculum vitae avant le 19 février 1999 à l'adresse suivante:

L'Institut Canadien de Québec
Concours «Bibliothécaire - Service de la référence»
Direction des services administratifs
350, rue Saint-Joseph Est, Québec (Qc) G1K 3B2
*ou par courrier électronique à : emploi@icqbdq.qc.ca*

**nova Pb**

**Agent(e) commerial(le)**
(poste permanent)

Une fonderie de plomb de seconde fusion située sur la Rive-Sud de Montréal est à la recherche d'une personne parfaitement bilingue pour un travail de support pour ses départements du marketing et de la production.

Cette personne répondra aux différentes demandes des clients américains, aura à identifier et acheter des matières résiduelles nécessaires à l'usine et finalement sera responsable de la logistique des autorisations et des documents requis pour le transport de ces matières auprès des gouvernement du Canada et du Québec.

Notre candidat(e) détient une expérience de travail d'au moins 3 ans et des aptitudes reconnues pour transiger avec la clientèle et les fournisseurs. De plus, il ou elle possède une formation universitaire en sciences ou en administration et maîtrise les logiciels Excel, Word et Access.

Nous offrons un salaire compétitif et une gamme complète d'avantages sociaux.

Les personnes intéressées et ayant les préalables exigés doivent faire parvenir leur curriculum vitae au plus tard le 28 février 1999, à :

**Service du personnel**
**C.P. 98**
**Ville Ste-Catherine (Québec)**
**J0L 1E0**

2722950

*appel de candidatures*

Gouvernement du Québec
pour l'équité en emploi

**MINISTÈRE DU TRAVAIL**
**MÉDECIN ÉVALUATEUR**
73 378 $ à 83 883 $

**CONCOURS NUMÉRO 120G-886001 :**
Ce concours vise à combler des emplois réguliers au ministère du Travail et, au besoin, des emplois semblables dans divers ministères ou organismes dans les régions administratives de Québec et de Montréal. Présentement deux emplois à Montréal.

**ATTRIBUTIONS :** Le titulaire de cet emploi participe à l'application du mécanisme d'évaluation médicale prévu à la *Loi sur les accidents du travail et les maladies professionnelles*. À cet effet, il a la responsabilité d'étudier les demandes d'évaluation soumises par la Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST), de désigner, selon la spécialité requise, un professionnel de la santé inscrit sur la liste des membres du Bureau d'évaluation médicale (BEM), de conseiller les membres pour s'assurer que leurs avis rencontrent les dispositions de la loi. Il collabore également à la formation ou à la mise à jour des connaissances des membres du BEM selon les besoins et l'évolution de la jurisprudence établie.

**CONDITIONS D'ADMISSION :** Être membre du Collège des médecins du Québec et posséder au moins deux années d'expérience dans le domaine de l'évaluation du degré d'incapacité des requérants. Inclure une photocopie de la carte de membre du Collège des médecins du Québec.

**PÉRIODE D'INSCRIPTION :**
6 au 19 février 1999

**INSCRIPTION :** Remplir le formulaire « Offre de service – emplois réguliers » en indiquant le numéro 120G-886001 à la rubrique « numéro de concours » et le faire parvenir au ministère du Travail, Direction des ressources humaines, 35, rue De Port-Royal Est, 1er étage, Montréal (Québec) H3L 3T1.

**REMARQUE :** Les emplois présentement à combler nécessitent un horaire de 40 hres/semaine. Le salaire mentionné au présent appel correspond à un horaire de 35 hres/semaine.

**INFORMATION :**
Mme Viviane Cloutier, (514) 873-2532

**Renseignements importants**

Il peut exister d'autres conditions permettant l'admission aux concours, telles que la compensation de la scolarité par de l'expérience. Lorsque aucune expérience n'est exigée, les personnes en voie de terminer la dernière année de scolarité requise peuvent être admises. Pour occuper un emploi dans la fonction publique, il faut une connaissance du français appropriée aux fonctions. Les personnes ayant le statut de résident permanent sont admissibles, sauf s'il est mentionné dans l'appel de candidatures qu'elles doivent avoir le statut de citoyen canadien. Des renseignements supplémentaires sont disponibles auprès des personnes désignées sous la rubrique - Information - et dans les bureaux régionaux du Secrétariat du Conseil du trésor.

L'inscription se fait à l'aide du formulaire « Offre de service » disponible dans les bureaux régionaux du Secrétariat et dans les directions de personnel des ministères et organismes gouvernementaux. « L'Offre de service » doit être accompagnée d'une photocopie de l'original des attestations d'études et de tout autre document prouvant que les conditions d'admission sont remplies. Pour être acceptées, les candidatures doivent être reçues à l'adresse indiquée durant la période d'inscription.

Québec

École secondaire
## Joseph-François-Perrault

- Vocation particulière : musique classique

Aide au transport ou à la pension pour les élèves qui résident à l'extérieur du territoire de la Commission scolaire de Montréal (20 km et plus)

**Formation musicale de haut niveau**

Approfondissement de l'étude d'un instrument d'orchestre (cordes, vents, percussions) Participation à des ensembles et à des concerts

- Orchestre symphonique - Harmonie de concert
- Chorale - Ensemble de musique de chambre

Formation musicale de base

Apprentissage d'un instrument à vent ou de percussion
Participation à des harmonies de concert

**Audition musicale en tout temps sur rendez-vous**

- Formation générale

Enrichissement (1re à la 5e secondaire) Français, Mathématique, Anglais

* Test de classement en enrichissement pour la 1re secondaire : 20 mars 1999 **Inscription obligatoire par téléphone**

Nombreuses options offertes dont : Théâtre, informatique

Éducation à la citoyenneté
Apprentissage d'une 3e langue : espagnol (1re à la 5e secondaire)
Implication communautaire

**Inscriptions pour tous les niveaux par téléphone**

7450, rue François-Perrault, Montréal, H2A 1L9 Ⓜ Saint-Michel
téléphone : (514) **596-4620** télécopieur : (514) **596-7340**
http://www.microtec.net/~trudel/

**Commission scolaire de Montréal**

**DÉROGATION À L'ÂGE D'ADMISSION À L'ÉCOLE**

**Admission à la maternelle ou en 1re année**

Pour les enfants qui auront 5 ans (maternelle) ou 6 ans (1re année) après le 30 septembre 1999. Veuillez présenter les pièces justificatives suivantes avant le 31 mars :

- demande écrite des parents;
- certificat de naissance de l'enfant, conforme à l'original;
- rapport d'évaluation, aux frais des parents, fait par un psychologue ou un psychoéducateur de pratique privée.

Pour plus d'information, prière de s'adresser à l'école primaire la plus près de votre domicile.

CSDM
Commission scolaire de Montréal

990020

LAUZON

## Directeur d'usine

Située dans la région de l'Outaouais, notre entreprise est en pleine croissance et se spécialise dans la fabrication de lames de plancher de bois franc. Afin de poursuivre notre développement, nous recherchons un **Directeur d'usine** dont les principales fonctions seront la planification de la production, la supervision du personnel, la supervision des opérations de production et d'entretien et le contrôle budgétaire de son secteur d'activités.

La personne recherchée possède une formation technique ou une expérience jugée équivalente ainsi qu'une expérience manufacturière minimale de trois ans dans un poste de supervision. Elle possède de bonnes connaissances en mécanique industrielle, de bonnes aptitudes en communication, résolution de problèmes, gestion du personnel, analyse de coûts et en préparation de budgets. Elle est à l'aise avec les principaux logiciels, le travail en contexte ISO-9002 et possède un anglais fonctionnel.

Si ce poste vous intéresse, faites-nous parvenir votre curriculum vitae, au plus tard le 12 février 1999, par télécopieur ou par courrier, à:

**LES ENTREPRISES DAVID LAUZON LTÉE**
**a/s du Service des ressources humaines**
**2101, Côte des Cascades**
**Papineauville (Québec)**
**J0V 1R0**
**Télécopieur: (819) 427-5056**

*Seules les personnes retenues seront convoquées en entrevue. Ce poste est offert à tous et à toutes, sans discrimination.*

2724611

MICROTEMPUS

Fondée en 1982, Micro Tempus est un chef de file technologique au sein du marché de la gestion des données inter-plateformes. Nous recherchons un(e):

## CONSEILLER(ÈRE) TECHNIQUE

Le candidat ou la candidate idéal(e) doit être en mesure de comprendre et d'analyser les besoins techniques et d'affaires de nos clients afin de présenter des solutions pratiques et viables en matière de transport de données et de commerce électronique. À l'aise dans les présentations, il ou elle doit pouvoir discuter avec différents types de personnes, de l'administrateur de système au dirigeant d'entreprise.

**RESPONSABILITÉS**
- Effectuer l'installation et fournir la formation et l'analyse des problèmes pour notre produit de transfert de fichiers inter-plateformes (TCS) chez nos clients.
- Support avant et après ventes.

**QUALIFICATIONS**
- Disponible à voyager;
- Connaissance d'au moins deux des environnements suivants: MVS, WINDOWS 95/98, AS/400 UNIX, NT;
- Connaissance des protocoles de communication (TCP/IP, SNA);
- Bilinguisme essentiel;
- Minimum de 3 ans d'expérience connexe;
- Un baccalauréat en informatique ou équivalent.

Discrétion assurée. *Veuillez faire parvenir votre C.V. à:*

**Micro Tempus Inc.**
**À l'attention des ressources humaines**
**999, boul. De Maisonneuve Ouest**
**Bureau 1100**
**Montréal (Québec) H3A 3L4**
**Adresse électronique: humaines@microtempus.com**
**Fax: (514) 848-0713**

Nous communiquerons uniquement avec les personnes dont nous aurons retenu la candidature.

2724076

COMMISSION SCOLAIRE DES SOMMETS

Diplôme d'études professionnelles

**TAUX DE PLACEMENT : 100 %**

**MÉCANIQUE DE MACHINES À COUDRE INDUSTRIELLES**

*OFFERT PAR* CENTRE de FORMATION MORILAC FM — *36, 6e Avenue, Windsor (Québec) J1S 3A2*

***Objectifs visés :***
Par l'acquisition de compétences particulières en mécanique, pneumatique, électricité et électronique, ce programme d'études formera des mécaniciennes et mécaniciens capables d'ajuster, de réparer, d'entretenir et d'automatiser des machines à coudre industrielles conventionnelles et automatisées.

***Méthode d'enseignement :***
La formule alternance travail-études a été privilégiée pour dispenser ce programme de formation. L'élève acquiert par cette méthode, une expérience concrète de travail, soit 330 heures de formation en milieu industriel.

| | |
|---|---|
| **Date de début :** | 1er mars 1999 |
| **Date de fin :** | 26 février 2000 |
| **Durée de la formation :** | 1350 heures réparties sur 52 semaines (incluant les interruptions) |

Date limite d'inscription, le 19 février 1999
**Pour information et inscription**
Service des admissions
65, 1re Avenue, Windsor (Québec) J1S 2A4
Téléphone : **(819) 845-1081** ou sans frais **877 845-1081**
Télécopieur : **(819) 845-4532**

2723135

# Formation


MAÎTRISEZ
L'ANGLAIS
ET AMÉLIORER VOS COMPÉTENCES OU VOTRE EMPLOYABILITÉ !

« Le meilleur cours de conversation sur le marché ».

PETITS GROUPES 4 À 6 MAXIMUM

- 7 niveaux : de débutant à avancé.
- Professeurs qualifiés tous d'expression anglaise.

RÉGULIER : (TOTAL DE 30 HEURES SUR 5 SEMAINES).
Matin, soir ou samedi.
Frais : 245 $ (tout inclus - déductible d'impôt).
SESSION SEMI-INTENSIVE : (2 1/2 SEMAINES)
Du lundi au jeudi - 9 h 30 à 12 h 30 - Total : 30 heures
Frais : 245 $ (tout inclus - déductible d'impôt).
(RECONNU PAR EMPLOI-QUÉBEC)

ENTREVUE DE CLASSEMENT ET INSCRIPTION SUR RENDEZ-VOUS.
Du 8 au 13 février 1999.
(514) 985-2414

CENTRE CCFA - FONDÉ EN 1970
• 29 ans d'expérience • Plus de 20 000 étudiant(e)s.
• Aux employé(e)s de centaines d'entreprises telles que Hydro-Québec, L'ÉNAP (UQAM), La Banque Royale, La Laurentienne, La Presse, Vidéotron, Publitel, etc.

MÉTRO PEEL - SORTIE PEEL

CENTRE CCFA

2712266

COURS D'INITIATION À LA DÉCORATION INTÉRIEURE I, II, III ET IV

- ÉTALAGISTE
- CUISINISTE
- TECHN. DE RENDU
- ATELIERS DIVERS

Sous la direction des ARTISANS DU MEUBLE QUÉBÉCOIS INC.

Renseignements : 866-1836

Début des cours : 15 fév. 1999

88, RUE SAINT-PAUL EST, Vieux-Montréal H2Y 1G6

2711515



2676756-M

Vers un EMPLOI grâce à une solide FORMATION

Attestation d'études collégiales :
Actualisation en bureautique - 900,62

Horaires flexibles

✓ Débutez en tout temps
✓ Étudiez à votre rythme
✓ Aide financière disponible (M.E.Q.,Sprint, etc.)
Date limite: 15 février

APPELEZ-NOUS DÈS MAINTENANT !

ACADÉMIE DU SAVOIR
FORMATION EN INFORMATIQUE ET BUREAUTIQUE

BROSSARD
1850, boul. Panama bur. 420
(450) 672-7374

LAVAL
1800, Le Corbusier bur. 102
(450) 686-1717

MONTRÉAL CENTRE-VILLE
1255, rue University, bur. 500
(514) 954-8858

L'un des plus grands réseaux privés de formation au Québec !

Autres centres de l'Académie du Savoir (1995) inc. également sous permis du M.E.Q. (749927).

2712272



Inscriptions 1999-2000

La formation actuelle

CONCEPTEUR INFOGRAPHISTE

À la demande du marché du travail, **graphisme** et **infographie** jumelés.

**Formation intensive • 12 mois**
1260h (A.E.C. NTA.OF)
*Début des cours en janvier, mai et septembre.*

**Formation régulière • 4 sessions**
1260h (A.E.C. NTA.OF)
*Début des cours en septembre.*

ILLUSTRATION
Cours du soir • 360h/2 sessions

MULTIMÉDIA
Cours du soir • 405h/2 sessions

Admissibles aux différents programmes d'aide à la formation (Sprint, crédit d'impôt, prolongation des prestations d'assurance-chômage, etc.). Également admissibles aux prêts et bourses du MEQ (excluant le Multimédia).

Collège privé d'enseignement professionnel et collégial. Permis 749.795

COLLÈGE SALETTE
514.388.5725
DEPUIS 1947

2710908



cégep

(enseignement régulier, le jour)

LE 1er MARS 1999

est la date limite pour présenter une demande d'admission pour la

SESSION «AUTOMNE 1999»

dans l'un des cégeps suivants:

Abitibi-Témiscamingue
Ahuntsic
André-Laurendeau
de Bois-de-Boulogne
Drummondville
Édouard-Montpetit
Gérald-Godin
Granby Haute-Yamaska
John Abbott
de Lanaudière
Lionel-Groulx
Maisonneuve
Marie-Victorin
Montmorency
Outaouais
Rosemont
Saint-Hyacinthe
Saint-Jean-sur-Richelieu
Saint-Jérôme
Saint-Laurent
Shawinigan
Sherbrooke
Sorel-Tracy
Trois-Rivières
Valleyfield
Victoriaville
Vieux Montréal
Institut de technologie agroalimentaire
Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec

Pour obtenir les formulaires, veuillez vous adresser à votre école, à l'un de ces cégeps ou au:

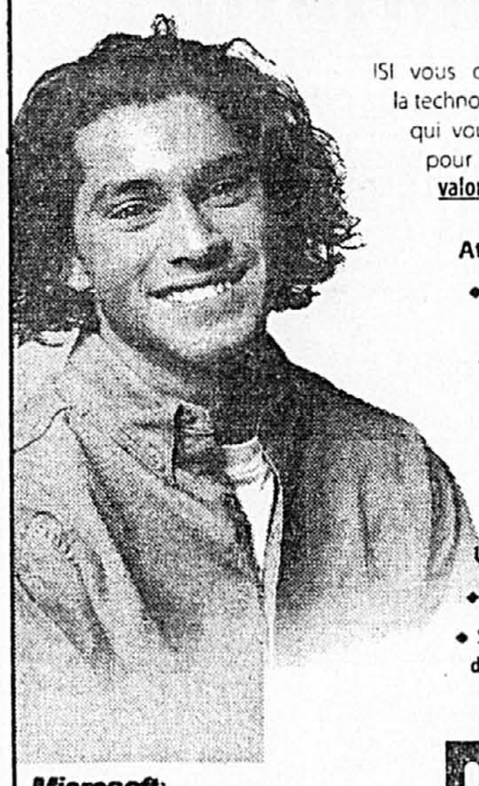
SRAM

service régional d'admission du montréal métropolitain
C.P. 11028, Succursale Centre Ville
Montréal (Québec) H3C 4W9

2711635



Pour un **emploi** en **informatique**...



ISI vous offre une formation à la fine pointe de la technologie avec des formateurs émérites et certifiés qui vous transmettront les connaissances requises pour atteindre votre but : obtenir un emploi valorisant et bien rémunéré en informatique.

**Attestation d'études collégiales (AEC) :**
- Réseaux informatiques et télécommunications (LEA.0L) (inclut programmation et réseaux)
- Conception assistée par ordinateur (902.15)

**Cours postuniversitaire :**
- Intégration de systèmes d'information (inclut programmation, réseaux et conception de logiciel)

**Un encadrement de choix :**
- Service de placement efficace
- Service de prêts et bourses*, SPRINT* et programmes de financement disponibles

Microsoft Authorized Academic Training Program

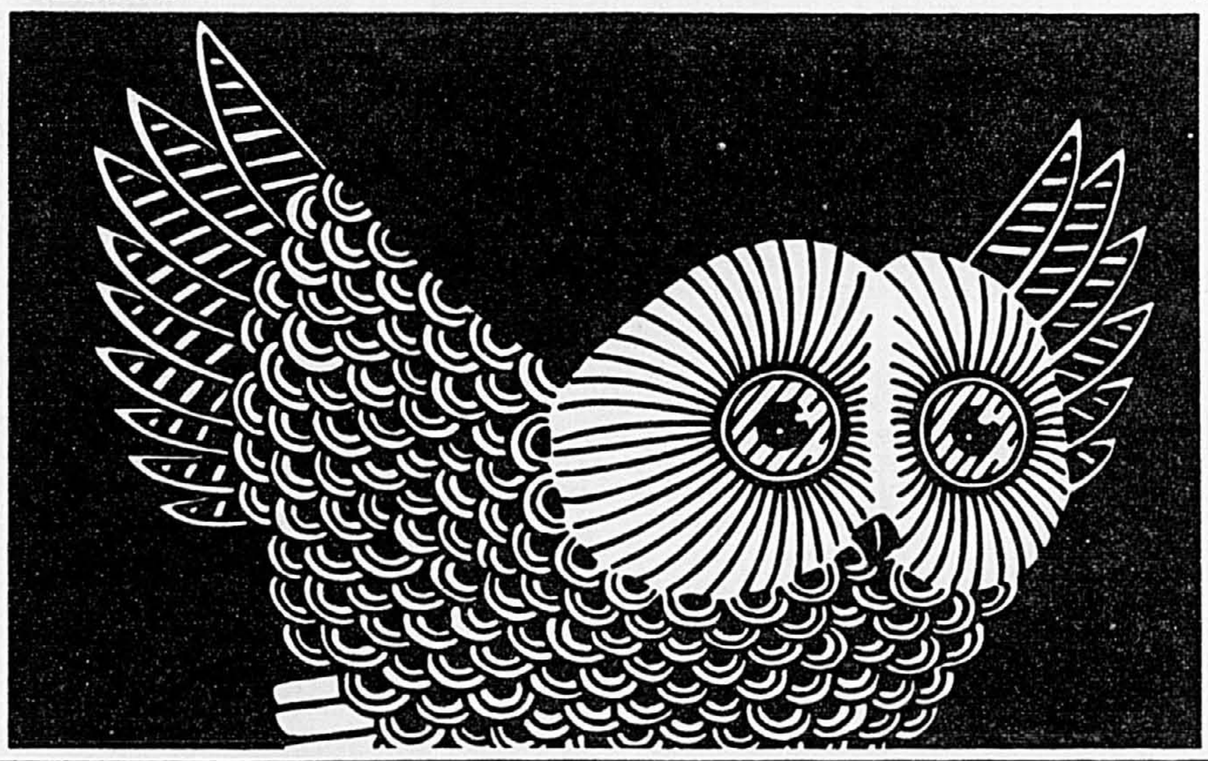
ISI Institut supérieur d'informatique
Montréal
(514) 842-2426

Cliquez ISI !

Permis no 30.3-531
* pour les programmes admissibles

2724147







Où serez-vous dans 5 mois ?

*5 mois, c'est rien à comparer à toute une vie : tout juste le temps qu'il faut pour la changer.*

INVESTIR dans la réussite de sa vie avec CDI.

PROGRAMMEUR(EUSE) INTERNET

- JAVA, HTML, C++, Visual Basic, SQL Server et tous les langages de pointe n'auront plus de secrets pour vous!
- PORTABLE FOURNI EN COURS DE FORMATION.
- Hâtez-vous. Places limitées.
- Limite des inscriptions : le 15 mars 1999
- Cours INTENSIF en anglais: 10h par jour / 5 jour par semaine Travaux pratiques le samedi.
- Financement disponible : Banque de Montréal

RECHERCHONS
Programmeurs avec formation en C++ et Visual Basic, capables de prendre charge de la promotion interne de la compagnie.

LE SEUL VRAI LABORATOIRE DE L'INDUSTRIE !

Réalisez votre avenir

COLLÈGE CDI
DE TECHNOLOGIE ET DES AFFAIRES

Montréal (514) 285-8585
Longueuil (450) 677-9191
Laval (450) 662-9090

www.collegecdi.com

2723185



MAÎTRISE ET DOCTORAT EN ÉTUDES URBAINES

NOUVEAUX PROGRAMMES

L'Institut national de la recherche scientifique (INRS) et l'Université du Québec à Montréal (UQAM) offrent conjointement un nouveau programme de maîtrise en études urbaines de 45 crédits et un nouveau programme de doctorat en études urbaines de 90 crédits.

**Atouts de ces programmes :**
- une équipe de plus de 40 professeurs-chercheurs
- une approche multidisciplinaire aux questions théoriques et appliquées
- une ouverture sur les contextes local, régional, national et international
- un accès aux nouvelles technologies
- des possibilités de soutien financier

**Axes thématiques privilégiés :**
- les transformations de la société urbaine; l'habitat et les dynamiques de milieux de vie; le développement local et communautaire
- les populations et les flux migratoires
- les changements des économies urbaines et régionales et la localisation des activités
- les transformations des environnements naturels et construits; la morphologie et le patrimoine urbains
- la gouvernance locale et métropolitaine; la gestion des infrastructures
- le tourisme urbain; la ville comme lieu de création et d'expression de la culture

**À cela s'ajoutent les axes transversaux suivants :**
- les villes dans le développement international et l'analyse urbaine comparée
- la géomatique et les développements méthodologiques de pointe

**Dates limites du dépôt des candidatures :**
le 1er avril pour la maîtrise
le 15 mars pour le doctorat

**Renseignements généraux et formulaire de demande d'admission :**

Maîtrise et doctorat en études urbaines
INRS-Urbanisation
Tél. : (514) 499-4077
Courriel : joanne_trepanier@inrs-urb.uquebec.ca

Maîtrise et doctorat en études urbaines
Université du Québec à Montréal
Tél. : (514) 987-3000 poste 7883
Courriel : trepan_j@canelle.telecom.uqam.ca

N.B. : Ces programmes approuvés par l'INRS et l'UQAM sont en voie d'approbation par les instances de l'UQ.

UQÀM

Université du Québec
Institut national de la recherche scientifique

Je veux travailler, je retourne aux études.

Début: 26 Avril 1999

NOS PROGRAMMES:
- Programmeur-analyste
- Tech. de micro-informatique
- Actualisation en bureautique
- Techniques bureautiques

- MAINTENANT AVEC STAGE -
- Installation et gestion de réseau (Prépare à l'examen CNA)

Aussi: Formation aux entreprises

COLLÈGE D'INFORMATIQUE Marsan
(514) 525-3030
www.collegemarsan.qc.ca
PERMIS DU MINISTÈRE (748-770)

AVANTAGES:
Prêts et bourses
Formation axée sur la pratique
Sprint et plus...
Berri-UQAM

NOUVEAUX PROGRAMMES

Début: 26 Avril 1999
- Concepteur de base de données
- Concepteur de logiciel
- Administrateur Novell
- Administrateur Windows-NT
- Bureautique et Multimédia

Durée: 5 Mois
Jours ou soirs et fin de semaine

2724134

Nous formons les meilleurs et nous aidons les autres à le devenir...

# Formation

## *Maîtrise et diplôme en droit de la santé*

### *à Sherbrooke et à Longueuil*

*Le droit de la santé couvre l'ensemble des règles juridiques ayant trait à la santé physique, mentale et sociale de l'être humain. Il s'intéresse aux usagers ainsi qu'aux personnes qui ont à prodiguer des soins de santé. Son importance se confirme chaque jour davantage en raison de l'évolution de la science et de la technologie. Il s'agit d'un domaine d'études encore peu exploité et en pleine expansion.*

**La maîtrise (45 crédits)**

Ce programme de 2e cycle comporte dorénavant deux cheminements, l'un dont l'accent est placé sur les cours et l'autre sur la recherche. Il vise à former des spécialistes qui connaissent à fond les aspects légaux, sociaux et administratifs de l'organisation et du fonctionnement du secteur de la santé et qui peuvent, le cas échéant, participer au développement des connaissances dans ces domaines.

**Le diplôme (30 crédits)**

Ce programme de 2e cycle comporte les mêmes activités pédagogiques que la maitrise de type cours à l'exception de l'essai.

**Conditions d'admission**

Grade de 1er cycle en droit ou dans une discipline ou un champ d'études approprié avec une expérience jugée valable et pertinente dans le domaine de la santé et des services sociaux (ou expérience jugée valable et pertinente en recherche pour la maitrise de type recherche).

**Régime des études**

Sherbrooke
- Maitrise avec accent sur les cours : à temps complet et à temps partiel.
- Maitrise avec accent sur la recherche : à temps complet.
- Diplôme : régime à temps complet et à temps partiel.

Longueuil
- Maitrise de type cours et diplôme : à temps partiel uniquement.

**Demande d'admission**

La date limite pour le dépôt d'une demande d'admission en vue d'une inscription au trimestre d'automne est le 1er mai 1999.

**Demande d'admission**

Le directeur
Maitrise en droit de la santé
Faculté de droit
Université de Sherbrooke
Sherbrooke (Québec) J1K 2R1
(819) 821-7518 (téléphone)
(819) 821-7578 (télécopieur)

Longueuil
(450) 670-4090 (téléphone)
maitrise.sante@droit.usherb.ca

UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

**Veuillez me faire parvenir les documents suivants :**

☐ brochure Maitrise en droit de la santé ☐ à Longueuil
☐ formule Demande d'admission ☐ à Sherbrooke

NOM : _____

ADRESSE : _____

_____ CODE POSTAL : _____

TÉLÉPHONE (domicile) : _____ (travail) : _____

*P*renez les devants dans la course des technologies de l'information, développez une **expertise en informatique de haut niveau**.

*E*n suivant un cours ou un programme de certification offert chez ZENON Formation, vous optez pour le leader québécois en **formation technique de pointe sur les technologies Microsoft**.

*N*otre centre offre une formation professionnelle certifiée Microsoft sur les produits logiciels conçus pour **la réseautique, le développement et la gestion de base de données**.

ZENON FORMATION

***Devancez** la concurrence... communiquez avec nous dès aujourd'hui !*

*Montréal* : (514) 398-0449
*Québec* : (418) 656-9831

***Au programme***
Cours certifiés Microsoft sur les séries **BackOffice, Visual Studio** et **Internet**

**Certifications MCP, MCSE, MCSD** et **MCDBA**

***Nos services***
Cours corporatifs

Formation professionnelle intensive

Cours de jour et de soir

Microsoft Certified Technical Education Center

www.zenon.com/formation

2714560

**CONVERSATION**
ANGLAISE ou ESPAGNOLE
Gêné(e) de parler? On peut vous aider!
Début de session : 15 février
Excelangue (514) 840-9209
2720696
666, rue Sherbrooke Ouest McGill

**ANGLAIS**
COURS AXÉS SUR LA CONVERSATION
Petits groupes : 3 à 7 personnes; admission continue
COURS INTENSIFS de jour, 25 h / semaine 135 $ / semaine*
à temps partiel et semi-intensifs matin, après-midi, soir, samedi 1 à 7 fois / sem. • 190 $ / 30 h*
* matériel pédagogique inclus, pas de taxe, examen(s) obligatoire(s) d'entrée, frais d'inscription : 40 $
Converlang
école de langues postmoderne
accréditée par Emploi-Québec (SQDM)
5268, av. du Parc 278-5309
www.converlang.com
2716579

## Ahuntsic

## *Félicitations à nos élèves !*

### LAURÉATS DES PRIX ET BOURSES 1998

***Médaille du Gouverneur général***
Pierre-Luc Côté, Sciences de la nature

***Bourses de la Fondation du Collège Ahuntsic***

***Bourses d'excellence scolaire par familles de programmes***
Pierre-Luc Côté, Sciences de la nature
Anne Vincent, Sciences humaines
Karine Moody, Lettres
Caroline Carrier, Technologie de radiodiagnostic
Stefan-Alexandru Grecianu, Chimie-biologie
Nathalie Forget, Intervention en délinquance
Pascal Létourneau, Techniques administratives
Julie Godbout, Communications graphiques

***Bourses d'excellence scolaire et culturelle***
Catherine Gaudreault Bourassa, Sciences humaines
Annie Jutras, Infographie en préimpression

***Bourses d'excellence scolaire et sportive***
Bruno Nué, Techniques administratives
Jean-François Gagnon, Traduction

***Bourses de mérite scolaire par familles de programmes***
Fanny Béron, Sciences de la nature
Geneviève Soucy, Sciences de la nature
Luc Tétreault, Sciences de la nature
Étienne Yergeau, Sciences de la nature
M.-Claude Audette-Gariépy, Sciences humaines
Mireille Bruneau, Sciences humaines
Geneviève Ratelle, Sciences humaines
Louise Renaud, Sciences humaines
Catherine St-Sauveur, Sciences humaines
Geneviève Boucher, Lettres
Karine Labrie, Lettres
Stéphanie Lambert, Archives médicales
Chantal Savard, Technologie de radiodiagnostic
Catherine Champagne, Mécanique du bâtiment
Renée Charbonneau, Chimie-biologie
Véronica Chrzanowski, Chimie-biologie
Geneviève Deveault, Matières plastiques
Pierre-Marc Olivier, Génie électrique
Marc Taillefer, Technologies du génie électrique
Jocelyne Bérard, Techniques juridiques
Geneviève Diotte, Techniques policières
Alain Drolet, Intervention en délinquance
Sophie Roy, Techniques juridiques
Annie Beaulieu, Informatique
Dao-Huy Hua, Informatique
Yao Ly, Techniques administratives
Quoc Hung Trac, Techniques administratives
Isabelle Caouette, Infographie en préimpression
Diane Carrière, Infographie en préimpression
Caroline Perrin, Technologie de l'impression
Daniela Strijleva, Graphisme

***Bourses pour favoriser l'accès aux carrières non traditionnelles***
Nathalie Faucher, Gestion de l'imprimerie
Monsieur Dominique Charron, Intervention en délinquance
Marie-Josée Drolet, Technologies du génie électrique

***Bourses d'encouragement aux études***
Chantal Arsenault, Électrophysiologie médicale
Imen Bendamardji, Techniques administratives
Nathalie Boisvert, Archives médicales
François Courtemanche, Chimie analytique
Sylvie Daoust, Archives médicales
Anny Després, Techniques juridiques
Martine Champagne, Infographie en préimpression
Isabelle Dubreuil, Transformation des matières plastiques
Joé Duguay, Génie industriel
Célanie Éthier, Techniques juridiques
Andrea Galli-Nunez, Électrophysiologie médicale
Jonathan Fortier, Sciences humaines
Alys Gamache, Géodésie
Angèle Gareau, Intervention en délinquance
Abdelejar Kastali, Gestion de l'imprimerie
Marie-Claude Lamy, Sciences humaines
Valérie Lepage, Intervention en délinquance
Chantal Lussier, Archives médicales
Fleurette Massé, Radiodiagnostic
Chantal McMullen, Électrophysiologie médicale
Miléna Nelubina, Gestion de l'imprimerie
Chantal O'Connor, Intervention en délinquance
Ian Ouellet, Archives médicales
Mossaab Rihane, Sciences de la nature
Nancy Ross, Intervention en délinquance
Wendy Naava Smolash, Infographie en préimpression
Manh Tran, Informatique
Franca Turco, Sciences humaines
Rony Vielot, Infographie en préimpression
Sann-Thin Yin, Finance

***Prix d'excellence en Communications graphiques***

***Association des arts graphiques du Québec***
Gabriel Drolet, Technologie de l'impression

***Tam-Tam TBWA***
Josiane Fortin, Graphisme

***Ressources graphiques***
Élise-Sarah Cropsal, Graphisme

***AGFA***
Luc Dubé, Infographie en préimpression
Yan Leblanc, Technologie de l'impression

***Digigraph***
Virna Duplessis, Graphisme

***Jacques-Guillaume***
Jean-Pierre Leduc, Gestion de l'imprimerie

***Jules-Van Wynaerde***
Patricia Esteves, Infographie en préimpression
David-Simon Tétreault, Infographie en préimpression

***Hostmann-Steinberg***
Éric Dumas, Technologie de l'impression

***Imprimeries Quebecor (gestion-administration)***
Steve Desgroseillers, Gestion de l'imprimerie

***Imprimeries Quebecor (vente-marketing)***
Abdel Ejan Kastali, Gestion de l'imprimerie

***Omer DeSerres***
Christian Asselin, Graphisme

***Photo Graphique M.F. inc.***
Serge Rhéaume, Graphisme

***Unisource Canada inc.***
Rachel Vézeau, Infographie en préimpression

***Sun Chemical***
Julie Godbout, Gestion de l'imprimerie

***WWF-Canada inc.***
Manon Bellemarre, Infographie en préimpression

***Comité sectoriel de main-d'œuvre du commerce de détail***
Philippe Lafleur, Graphisme

***Association paritaire de santé et de sécurité du travail, secteur imprimerie et activités connexes***
Julie Godbout, Gestion de l'imprimerie
Mario Zannoni, Technologie de l'impression

***Service de reliure Montréal***
Martine Canuel et Julie Boucher, Infographie en préimpression

***Groupe Transcontinental G.T.C.***
Julie Godbout, Isabelle Groleau et Karen Landriau, Gestion de l'imprimerie

***Association québécoise de flexographie***
Martin Paul'hus, Technologie de l'impression
Michel Major, Groupe impression flexographique

***Logidec***
Janice Nadeau, Graphisme

***Institut des communications graphiques du Québec (ICGQ)***
Francis Hogan, Infographie en préimpression

***Sports-Études***

***Bourses d'excellence nationale***
Catherine Garceau (nage synchronisée), OR, Sciences humaines (Administration)
Karine Chevrier (natation), ARGENT, Sciences humaines (Administration)

***Club de la médaille d'or***
Luce Baillargeon (judo), Sciences humaines (Société et environnement)

***Certificats de l'Industrielle-Alliance***
Julie Blaquière (judo), Techniques policières
Geneviève Boucher (patinage de vitesse courte piste), Lettres
Karine Chevrier (natation), Sciences humaines (Administration)
Catherine Garceau (nage synchronisée), Sciences humaines (Administration)
Christine Lagarde (athlétisme), Sciences humaines (Individu et psychologie)
Julie Welburne (tir-à-l'arc), Infographie en préimpression

***Bell Canada***
Catherine Garceau (nage synchronisée), Sciences humaines (Administration)

***Collège Ahuntsic***
Karine Chevrier (natation), Sciences humaines (Administration)

***Médaille d'or, Jeux du Commonwealth***
Jacinthe Taillon (nage synchronisée en duo), Lettres

***Personnalité de la semaine de La Presse***
Jean-Simon Fournier, Techniques administratives

***Bourse CGA***
Pascal Létourneau, Techniques administratives, option Finance

***Bourses d'études de l'Ordre des comptables en management accrédités du Québec (CMA)***
Pascal Létourneau , Techniques administratives, option Finance
Manon Lemire, Sciences humaines (Administration)

***Concours de la relève informatique du Québec (Groupe conseil DMR)***
Marc-André Gagnon, Informatique (catégorie Site Web)

***Centre d'éducation en mathématiques et en informatique de l'Université de Waterloo***
Fanny Béron, Sciences de la nature

***Bourse du Canadien National***
Sylvie Hugues, Technologie de la géodésie

***Concours Chapeau les filles !***
Caroline Gévry, Techniques de transformation des matières plastiques

***Association mathématique du Québec***
Nicolas Baillargeon, Graphisme

***Collège Ahuntsic, Service des communications***
Madame Dominique Gauthier, Graphisme

***Bourse d'excellence en histoire de la civilisation occidentale (Etudes vivantes)***
Louis Tremblay, Sciences humaines (Monde et vie internationale)

***Concours Prépare ta valise Toubabou***
Jean-Michel Archambault-Cyr et Mathieu Cardin, Sciences humaines (Monde et vie internationale)

***Prix en Sciences humaines***
Louise Renaud et Patrick Barrette (Administration)
Mylène Duval et Catherine St-Sauveur (Individu et psychologie)
Josianne Bertrand et Laura Caporuscio (Société et environnement)
Liliane Bruneau et Mathieu Bock-Côté (Monde et vie internationale)

***Bourse de mérite social de la Caisse populaire Desjardins Domaine Saint-Sulpice***
Manon Lavallée, Techniques administratives, option Marketing

***Bourse du Syndicat des Métallos***
Sophie Brisebois, Sciences humaines (Individu et psychologie)

***Olympiades québécoises de la formation professionnelle et technique***
Marie-Claude Dufresne et Julie Dumont, Technologie de la géodésie (OR, discipline Topométrie)
Stéphane Langlais, Technologies du génie électrique (ARGENT, discipline Électrotechnique)
Patrick Ferland et Gabriel Jacques, Technologies du génie électrique (ARGENT, discipline Mécatronique)
Jérémie Nadon, Mécanique du bâtiment (BRONZE, discipline Mécanique du bâtiment)

***Prix d'excellence en Techniques de la santé***

***Dupont-maîtres de stage***
Josée Pilon, Techniques de médecine nucléaire

***Ralph-Jamieson (Draximage)***
Chantal Turmel, Techniques de médecine nucléaire

***Wallinckrodt-OTRQ***
François Asselin, Techniques de médecine nucléaire

***Pierre-Gloor***
Nellie Pelletier, Techniques d'électrophysiologie médicale

***Sœur-Olivette-Boucher, Association des archivistes médicales***
Caroline Launière-Chassé, Archives médicales

COLLÈGE AHUNTSIC
9155, rue Saint-Hubert, Montréal (Québec) - H2M 1Y8
Téléphone : (514) 389-5921
Internet : http://www.CollegeAhuntsic.QC.CA

**CÉGEP ANDRÉ-LAURENDEAU**

Le cégep André-Laurendeau est reconnu par l'Office du Baccalauréat International

**Secteur préuniversitaire**

BACCALAURÉAT INTERNATIONAL
- SCIENCES DE LA NATURE (SCIENCES PURES ET SCIENCES DE LA SANTÉ)
- SCIENCES HUMAINES (PSYCHOLOGIE ET ANTHROPOLOGIE SOCIALE)

SCIENCES DE LA NATURE
- SCIENCES DE LA SANTÉ
- SCIENCES PURES ET APPLIQUÉES

SCIENCES HUMAINES
- ADMINISTRATION
- GÉNÉRAL (INDIVIDU - SOCIÉTÉ - MONDE)

ARTS ET LETTRES
- COMMUNICATION
- ARTS VISUELS
- LETTRES

**Secteur technique**

SOINS INFIRMIERS
ARCHITECTURE
GÉNIE CIVIL
PRODUCTION MANUFACTURIÈRE
ÉLECTRONIQUE INDUSTRIELLE
- ÉLECTRODYNAMIQUE
- INSTRUMENTATION ET AUTOMATISATION

TECHNOLOGIE PHYSIQUE
TECHNIQUES ADMINISTRATIVES
- GESTION • MARKETING • FINANCE

LOGISTIQUE DU TRANSPORT
BUREAUTIQUE
- COORDINATION DU TRAVAIL DE BUREAU

INFORMATIQUE
INFORMATIQUE (D.E.C. INTENSIF)

2722297

**Cégep André-Laurendeau**
1111, Lapierre, LaSalle
(514) 364-3320, poste 177
www.claurendeau.qc.ca

**Bénévoles demandé(e)s...**
pour aider des jeunes dans leurs devoirs et leçons du niveau primaire.
527.9075
Lise Fontaine
Roger Généreux
La Maison d'Aurore

# Formation

**Regroupement des collèges du Montréal métropolitain**

## Le concours «DEVENEZ ENTREPRENEUR-E»

## Un élan vers le succès!

Vous avez une idée d'affaires et vous avez décidé de démarrer votre entreprise. Vous voulez créer votre propre emploi et peut-être même quelques autres. Vous envisagez de transiger aux niveaux local, provincial, national et même international. Le défi vous stimule, l'avenir vous appartient! Vous êtes la candidate ou le candidat de choix qui contribuera à développer l'économie.

Voici spécialement à votre intention : l'édition montréalaise du **concours Devenez entrepreneur-e Édition Montréal 98-99**. En plus de couronner les meilleurs projets, le concours vise à vous soutenir dans votre démarche de démarrage d'entreprise. Il vous permettra d'amorcer un réseau de contacts avec d'autres entrepreneurs et de valider votre projet avec des professionnels de l'entrepreneurship. Vous bénéficierez d'une solide formation et d'une assistance personnalisée offertes par les services de formation aux adultes et aux entreprises des cégeps participants. Le concours est coordonné par le **Regroupement des collèges du Montréal métropolitain** et réalisé en collaboration avec le **Conseil régional de développement de l'Île de Montréal, Emploi-Québec Montréal** et un **regroupement de partenaires montréalais** fiers de s'associer à cette source de développement du milieu.

D'années en années, on constate que la participation à ce concours va grandissant et qu'il se crée une dynamique particulière dans le quartier ou le secteur où l'événement se tient. Les concurrents se sont stimulés par l'occasion qui leur est présentée mais également par l'émulation que le concours suscite parmi eux. Avant tout, il s'agit d'un défi personnel qu'on souhaite relever mais on veut en plus, évaluer son projet par rapport à d'autres du même secteur d'activités. Les démarches auprès des associations de gens d'affaires et la recherche de commandites par les collèges participants accentuent l'intérêt du milieu des affaires. Des projets particuliers peuvent alors être mis en place tels la production d'un bottin des entreprises ayant démarré au cours des dernières années ou encore une exposition des produits et services offerts par les futures entreprises. Ce sont là des occasions pouvant servir de tremplin aux futurs entrepreneurs pour qui les premiers contacts avec le milieu des affaires peuvent s'avérer prometteurs; c'est le début du réseau. S'inscrire au **concours Devenez entrepreneur-e, Édition Montréal 98-99** c'est se donner l'occasion de recevoir une juste évaluation de son plan d'affaires. De plus, vous aurez l'opportunité de remporter des prix qui pourraient servir au démarrage de votre entreprise.

Cinq cégeps de Montréal participent au concours, il s'agit du **Collège Ahuntsic**, du **Cégep André-Laurendeau**, du **Collège Dawson**, du **Collège de Rosemont** et du **Cégep du Vieux-Montréal**. Chaque collège propose une démarche préparatoire où rien n'est laissé au hasard, les candidates et les candidats sont accompagnés à chaque étape nécessaire à l'élaboration d'un plan d'affaires. Cette démarche peut prendre la forme de session d'information, d'ateliers de formation ou de rencontres individuelles avec différents experts des domaines juridique, financier et administratif. Ce soutien permet de confirmer la voie à suivre ou encore de rajuster le tir, si nécessaire. Dans certains cas, on ajoutera une stratégie de marketing, la consolidation des prévisions financières ou le choix d'un cadre administratif différent. Ces services d'encadrement multidisciplinaires peuvent être précieux pour le futur chef d'entreprise, d'où l'intérêt à s'inscrire tôt auprès d'un collège participant et de profiter ainsi d'une préparation plus exhaustive de son plan d'affaires.

**Le concours Devenez entrepreneur-e, Édition Montréal 98-99** vise cinq catégories d'entreprises: entreprise d'exploitation, de transformation et de production; entreprise de service; entreprise de commerce; entreprise à caractère technologique; innovation sociale. De plus, au palier national, une sixième catégorie, touchant l'un ou l'autre des secteurs précédents permet de recevoir des projets qui prévoient des liens entre la France et le Québec. Les critères de sélection retenus sont premièrement: le réalisme, la cohérence, la viabilité et l'originalité du projet et deuxièmement: les aptitudes et les compétences des candidates et des candidats. Les prix attribués sont des plus intéressants. Au palier local, ce sont des prix en argent, en services ou en équipement qui sont offerts par les commanditaires associés à chacun des collèges. Le jury régional désignera les grands gagnants de la région de Montréal attribuant des prix allant jusqu'à 5 000 $. Enfin le jury national octroie des prix variant entre 1 000 $ et 25 000 $.

Toute personne résidente du Québec, quel que soit son niveau de scolarité, qui n'est pas déjà en affaires et qui est âgée de 18 ans et plus peut participer au concours Devenez entrepreneur-e, Édition Montréal 98-99. Il suffit de remplir le formulaire d'inscription et de le déposer, avant le **lundi 1er mars 1999 à 16 heures,** au Service de l'éducation des adultes de l'un des cégeps participants. Le plan d'affaires complet du projet doit être déposé, **avant le mercredi 31 mars 1999 à 16 heures,** auprès du coordonnateur ou de la coordonnatrice du concours dans le cégep participant où s'est inscrit la candidate ou le candidat. La remise des prix est conditionnelle à la mise en marche du projet **avant le 31 décembre 1999.**

Pour connaître les règlements détaillés du concours et pour obtenir plus de renseignements sur les services offerts, vous êtes invités à communiquer avec les cégeps participants:

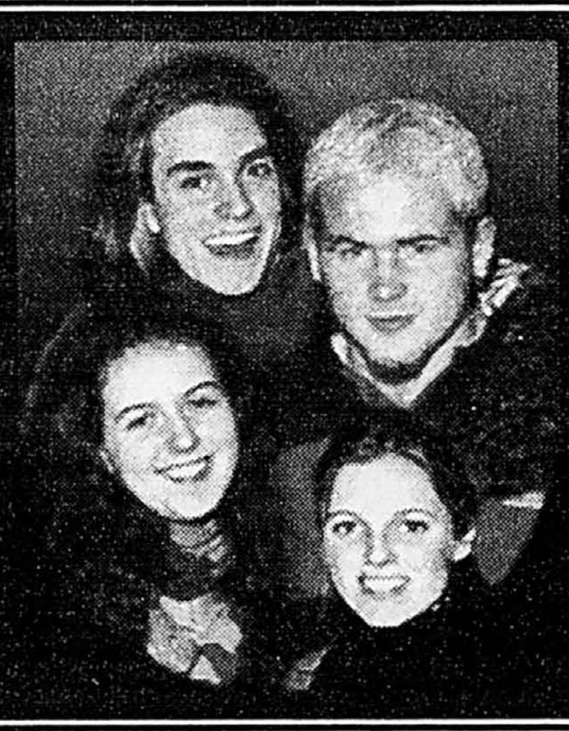
- **Collège Ahuntsic, 514-389-5921, poste 2640**
- **Cégep André-Laurendeau, 514-364-3320, poste 201**
- **Collège Dawson, 514-931-8731, poste 5108**
- **Collège de Rosemont, 514-376-1620, poste 298**
- **Cégep du Vieux Montréal, 514-982-3408, poste 2800**

*Cette chronique vous est offerte par le Regroupement des collèges du Montréal métropolitain qui regroupe les cégeps suivants :*

Ahuntsic
André-Laurendeau
Bois-de-Boulogne
Dawson
Gérald-Godin
John Abbott
Maisonneuve
Marie-Victorin
Rosemont
Saint-Laurent
Vanier
Vieux Montréal


**Programmes préuniversitaires**

- Session d'accueil et d'intégration
- Sciences de la nature
- DEC*Plus* en Sciences de la nature
- Sciences humaines
  - Le monde des affaires et l'administration
  - La connaissance de soi : l'individu et la société
  - L'international : le monde contemporain
- Arts et Lettres
  - Arts visuels : arts plastiques
  - Cinéma et communication
  - Arts d'interprétation : théâtre
  - Langues modernes
- Programme intégré en Sciences, Lettres et Arts



Collège André-Grasset

Journée portes ouvertes

Mardi 9 février 1999
de 16h à 21h
(*visite, évaluation du dossier scolaire et admission sur place*)

*Votre réussite, notre raison d'être!*

1001 Crémazie Est, Montréal, (Québec) H2M 1M3
Téléphone : (514) 381-4293 Télécopieur : (514) 381-7421
Courrier électronique : sec@grasset.qc.ca Site web : http://www.grasset.qc.ca

2651990



*Maisonneuve*

www.cmaisonneuve.qc.ca

DERNIÈRE HEURE!

Portes ouvertes en

TECHNIQUES D'INTÉGRATION MULTIMÉDIA

*Nouveau programme de DEC à Montréal, offert exclusivement au Collège de Maisonneuve*

Venez rencontrer nos spécialistes le **samedi 6 février,** de 13 h à 16 h et les **mardis 9 et 16 février,** de 16 h à 20 h.

Demandes d'admission: au SRAM avant le 1er mars 1999

Approchez-vous d'un *milieu stimulant où* L'IMPOSSIBLE *est* POSSIBLE

Pour information: **(514) 254-7131**

COLLÈGE DE MAISONNEUVE
Institut des technologies de l'information

3800, rue Sherbrooke Est
Montréal H1X 2A2
Pie-IX



COUPABLE JUSQU'À PREUVE D'INNOCENCE?

INNOCENT JUSQU'À PREUVE DU CONTRAIRE?

À proximité du Parlement, de la Cour suprême, du ministère de la Justice et des agences du gouvernement fédéral, la Faculté de droit de l'Université d'Ottawa offre **le seul programme national au pays** permettant d'acquérir, dans un milieu bilingue, la double formation juridique entièrement en français. Renommé pour son excellence, un diplôme de la Faculté de droit vous donnera accès au Barreau du Québec et à la Chambre des Notaires. De plus, faire le droit à l'Université d'Ottawa vous procurera un avantage stratégique pour décrocher un emploi dans les deux systèmes juridiques qui représentent plus de 70% des pays du monde.

*Faites-vous justice, une formation à l'Université d'Ottawa, vous y avez droit!*

*Rentrée en janvier*

Tél : 1 877 967-5352 Appels locaux (613) 562-5703
www.uottawa.ca/academic/droitcivil/fra/main_f.html
**Dates limites des admissions :**
1 décembre (programme débutant en janvier)
1 mars (programme débutant en septembre)

LA FACULTÉ DE DROIT

*Un choix qui rapporte!*

Université d'Ottawa
University of Ottawa

2723625



YMCA

*Vous pouvez vous inscrire par téléphone ou par fax avec no de carte de crédit pour les cours d'informatique ou les cours de langues si vous connaissez votre niveau.*

**COURS DE LANGUES ET D'INFORMATIQUE**
*(JOUR, SOIR)*

**Prochaines sessions : 1er mars, 5 avril.**
***Inscription dès maintenant***
**ANGLAIS, FRANÇAIS, ESPAGNOL**
**INFORMATIQUE VRAIS DÉBUTANTS**
**MAITRISE DU CLAVIER, WINDOWS 95, WORD, EXCEL, POWERPOINT, INTERNET.**

- Groupes de 6 à 15 étudiants, plan de formation agréé par Emploi-Québec.
- Inscription et tests de classement gratuits pour les cours de langues tous les mercredis de 12 h à 18 h.
- Il vous est aussi possible d'avoir des cours particuliers.
- Veuillez noter que nous offrons maintenant à nos étudiants le « Test of English for International Communication ».

***Informez-vous pour l'horaire et les coûts!***

Centre-ville 849-8393 postes 709, 719, 1450, rue Stanley, PEEL
Hochelaga-Maisonneuve 255-4651, 4567, rue Hochelaga VIAU
Du Parc 271-9622, 5550, avenue du Parc (informatique seulement)

2717598